

PATRIA

Deposito legal: GR-3-1958

GRANADA, martes, 7 de enero de 1969.

AÑO XXXIV-NUM. 10.441

Director: Eduardo Molina Fajardo

3,00 pesetas

TAPICERIAS

Para mobiliario y decoración
«Sensacional surtido»

tejidos VAZQUEZ

Hileras, 4 y 6

Bib-Rambla, 28

Oficinas, Redacción y Talleres: Oficinas, 10. — Teléfonos: 222593 - 222595. — Prensa y Radio del Movimiento: Avenida del Generalísimo, 142. Madrid

EL CAUDILLO, FELICITADO (EN LA PASCUA MILITAR) POR LAS FUERZAS ARMADAS

Nieto Antúnez expresó al Generalísimo la fidelidad inquebrantable de todos hacia su persona y régimen

EL CONSEJO DEL REINO REITERO SU ADHESION AL JEFE DEL ESTADO

MADRID, 6 (PYRESA). — Una nutrida representación de los tres Ejércitos, presidida por el vicepresidente del Gobierno y los ministros de Marina, Ejército y Gobernación, cumplimentó a primera hora de esta tarde al Generalísimo, con motivo de la Pascua Militar.

ALVARO CUNQUEIRO, PREMIO «NADAL»

«Un hombre que se parecía a Orestes», obra galardonada

Está dotada con medio millón de pesetas

BARCELONA, 6. (PYRESA). — Alvaro Cunqueiro, con su novela «Un hombre que se parecía a Orestes», ha obtenido el premio «Eugenio Nadal 1968», de literatura, dotado con 500.000 pesetas, que en esta noche de Reyes ha cumplido sus bodas de plata y es el decano de los premios literarios españoles.

El premio «Pla», también dotado con medio millón de pesetas, que se concede a partir de este aniversario jubilar por vez primera, como fomento del género literario en lengua catalana, se otorgó a Terence Simó, por su obra «Sobre una zoca desierta».

Concurrieron al «Nadal» 161 novelas, cuyos autores proceden: 31 de Barcelona, 24 de Madrid, 15 de América del Sur, 3 de Francia, 2 de Estados Unidos y 1 de Bélgica, Italia, Austria, Alemania y Marruecos, además de 81 remitidas desde diversas localidades españolas.

Al «Pla» se presentaron 34 concursantes.

(Pasa a la pág. segunda)

El almirante Nieto Antúnez, en nombre de los tres Ejércitos, felicitó a Su Excelencia, expresándole la fidelidad inquebrantable de todos hacia su persona y régimen. Terminó con el grito de ¡Arriba España!, que fue contestado unánimemente por todos los reunidos.

El Caudillo pronunció unas elocuentes palabras, en las que hizo alusión a cómo se deben formar los Ejércitos en esta hora, y exhortó a la más completa unión.

Por último, el Caudillo obsequió a los presentes con una copa de vino español, que fue servida por Pedro Chicote.

FELICITACION DEL CONSEJO DEL REINO

MADRID, 6. (PYRESA). — A mediodía de hoy, los consejeros del Reino presididos por don Antonio Iturmendi, han acudido al palacio de El Pardo, con el fin de felicitar al Jefe del Estado.

Recibidos por el Caudillo, el señor Iturmendi pronunció unas palabras en las que puso de relieve la labor realizada por el Consejo, tras la promulgación de las últimas leyes, y el entusiasmo que todos los consejeros ponen en esta labor. Reiteró su adhesión al Jefe del Estado y rogó a Dios le conceda larga vida por el bien de España.

El Caudillo, tras contestar con breves palabras de agradecimiento, conversó largamente con los consejeros.

LA PASCUA MILITAR EN MADRID

MADRID, 6. (PYRESA). — La festividad de la Pascua Militar ha sido celebrada hoy con diversos actos por los tres Ejércitos de Tierra, Mar y Aire.

Una Comisión de la Marina de Guerra visitó al vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, en su despacho oficial, para felicitarle en nombre de cuantos forman dicho Ejército. El contralmirante Buhigas, en nombre de sus compañeros, pidió al almirante Carrero Blanco que hiciera extensiva su adhesión al Jefe del Estado.

Desde la presidencia del Gobierno, la Comisión se dirigió a los despachos oficiales de los ministros del Ejército y Aire, tenientes generales Menéndez Tola y Lacalle Larraga, a los que expresó

(Pasa a la pág. segunda)

LOS REYES MAGOS, EN GRANADA



Los Reyes Magos desfilaron el domingo por nuestras principales calles llevando la alegría y la ilusión de centenares de pequeños —y de mayores— que siguieron su paso y aplaudieron incesantemente la cabalgata de Melchor, Gaspar y Baltasar. Según nuestras noticias, los niños granadinos recibieron en la madrugada toda una vistosa carga de juguetería. — (Foto FERRER)

BARCELONA, 6. (PYRESA). — Cincuenta y cinco unidades de la VI Flota de los Estados Unidos visitarán este mes los puertos de Barcelona, Ibiza, Palma de Mallorca y Pollensa. A Barcelona arribarán once, lo que supone una dotación aproximada de seis mil hombres. Es la mayor concentración de buques norteamericanos de guerra, en mucho tiempo, en puertos españoles.

GOMBEL
DECORACION
Recogidas, 16 - Telf. 221449

Israel rechazó el plan ruso para Oriente Medio

DAYAN TEME QUE LA R. A. U. INTENTE CRUZAR EL CANAL DE SUEZ

Inglaterra suministrará «missiles» a Jordania para la defensa de sus aeropuertos

JERUSALEN, 6 (Crónica del enviado especial de «Pyresa», Diego CARCEDO, por telex). — Israel no acepta las sugerencias soviéticas para la solución del conflicto del Medio Oriente. Así se esperaba y así lo manifestó ayer Abba Eban, una vez finalizada la reunión semanal del Gobierno. Justo en el momento en que el ministro de Asuntos Exteriores anunciaba esta decisión, el rey Hussein de Jordania insistía en Londres sobre el peligro de guerra que se cierne sobre la zona. Este temor del monarca hachemita lo comparten plenamente los dirigentes judíos, que mantienen a las tropas en estado de alerta día y noche.

«Nosotros tenemos que permanecer preparados en todo momento para hacer frente a una tentativa egipcia de cruzar el canal de Suez», decía anoche el coronel Yechayshou Gavich, jefe militar de la región. Sus palabras coinciden con una información publicada en el semanario «Observer», en la que se revela que tres mil instructores rusos están enseñando a los soldados de la R.A.U. el

(Pasa a la pág. segunda)

«PARTO»

MURCIA, 6. (PYRESA). — Ayer, en plena cabalgata de Reyes, una cordera de las que precedían a los monarcas orientales dio a luz un borreguillo, que pasó a engrosar la comitiva. El «parto» ocurrió en la céntrica calle de Traperías, a la vista del numerosísimo público congregado.

RECEPCION EN CAPITANIA CON MOTIVO DE LA PASCUA MILITAR



Con motivo de la Pascua Militar, se celebró ayer en Capitanía una brillante recepción, presidida por el capitán general de la región, teniente general Anel Urbez, y a la que asistieron los generales, jefes y oficiales de la guarnición. En las fotografías, un momento de la recepción, en el salón del Trono de Capitanía y el desfile de la compañía de honores ante la primera autoridad militar de la novena región militar. — (Fotos FERRER)

Israel teme una tentativa egipcia de cruzar el Canal

TRES MIL INSTRUCTORES RUSOS ENSEÑAN A LOS SOLDADOS DE LA R. A. U. EL MANEJO DE LAS MAS MODERNAS ARMAS

SE EXTIENDE LA OLA DE TERRORISMO Y LOS ATENTADOS EN EL EXTRANJERO, CONTRA LOS JUDIOS

(Viene de la pág. primera)

manejo de las modernas armas enviadas por Moscú.

LIBANO, CABEZA DE GUERRILLAS

También preocupa en Jerusalén la crisis del Líbano, donde grupos de activistas encabezados por estudiantes exigen la implantación del servicio militar obligatorio para hacer frente al incómodo vecino.

Beirut se está convirtiendo en sede de las organizaciones guerrilleras palestinas, cuyas actividades terroristas tienden a aumentar después de los pequeños éxitos logrados en la semana que acaba de finalizar. Precisamente ayer un portavoz de "Al Fatah" declaraba que se había creado un Comité para la coordinación de los movimientos de los principales grupos de resistencia.

Moshe Dayan, a quien los problemas militares no le dejan tiempo para preparar su campaña para las próximas elecciones, hace tres o cuatro días que no aparece por su casa de Tel Aviv. El domingo, nada más terminar la reunión del Gabinete, salió de nuevo para las líneas de alto el fuego, con el fin de inspeccionar las tropas. Hoy está en el valle del Jordán. Allí seguramente habrá recibido a primera hora la noticia de que Inglaterra suministrará a Ammán misiles "Tiger" para la defensa de sus aeropuertos.

HUELGAS EN VARIOS PUERTOS

La huelga de cargadores de los puertos de Haifa, Achdod y Eilat apenas preocupa en los medios oficiales. Es un asunto que debe resolverse a través del "Histadruth", central sindical de características muy parecidas a nuestra C.N.S. El ministro del Interior tiene que enfrentarse sin demoras con la ola de terrorismo que se está extendiendo por todo el país.

En Gaza hizo explosión una bomba que había sido colocada debajo de un coche y resultaron heridas tres personas. Varios saboteadores fueron detenidos y, siguiendo una vieja costumbre, los soldados hicieron volar sus casas con dinamita para escarmiento público. Nueve viviendas quedaron ayer reducidas a escombros por este procedimiento.

UN CUERPO ESPECIAL DE POLICIAS FEMENINO

Para reprimir el terrorismo se está creando un Cuerpo especial de policía integrado únicamente por mujeres. Israel es, como se sabe, uno de los pocos países del mundo que cuentan con un Ejército femenino. Quiéntas muchachas, consideradas como soldados modelo, han sido separadas de sus unidades y están recibiendo una instrucción especial. Dentro de unas semanas, el quince de febrero, saldrán a la calle con sus flamantes uniformes y las lecciones de judo bien aprendidas, para detectar con su fino instinto cualquier movimiento sospechoso.

Quizás la presencia de esas jóvenes, bonitas, modernas y sugestivamente vestidas, pueda frenar los instintos criminales de algún comando infiltrado en Israel. Pero no podrá evitar —y eso también preocupa muy seriamente en Jerusalén— los atentados que se están sucediendo en el extranjero contra personas, inmuebles y objetos judíos. El incidente de Atenas, las puñaladas que le asestaron por la espalda al rabino de Tánger y los incendios de sinagogas en los Estados Unidos son un ejemplo.

CONVERSACIONES ENTRE LIBANO E ISRAEL

BEIRUT, 6 (EFE - REUTER). — Funcionarios libaneses e israelíes han celebrado conversaciones en puntos fronterizos comunes a ambos países. "Dentro del programa de la Comisión conjunta de Armisticio y en presencia de los observadores de la Junta de Tregua de las Naciones Unidas", según informa una fuente oficial libanesa.

Dicha fuente añade que tales reuniones se han celebrado de acuerdo con el Tratado de Armisticio de 1948.

Sin embargo, no se especifica el lugar en donde han tenido lugar dichas conversaciones.

MENTIS ISRAELI

JERUSALEN (Israel), 6 (EFE-UPI). Israel ha desmentido oficialmente, hoy, que se hayan celebrado conversaciones secretas entre funcionarios libaneses e israelíes, para tratar sobre la tensión fronteriza entre ambos países y para ver la forma de aliviar la misma.

portavoz del ministerio de Asun-

CONDUCTOR: Circule por la derecha. Evite así irritabilidades comprensibles.

LA REINA FABIOLA, EN MADRID

Hizo el viaje para ver a un tío suyo, enfermo en una clínica

MADRID, 6 (PYRESA). — "Para mí es un placer hablar con los periodistas. El motivo exclusivo de este viaje mío a Madrid es estar al lado de mi tío, que se encuentra enfermo", ha manifestado a un redactor de "Pyresa" la reina Fabiola de Bélgica, que se encuentra desde ayer en Madrid.

La española reina de los belgas, se dispuso a contestar varias preguntas al periodista, pero el jefe de su escolta personal lo invitó amablemente, pero rotundamente a que abandonara el lugar. "Su majestad —dijo el policía— viaja en el más completo incógnito".

La corta entrevista tuvo lugar a la salida de la habilitación número 504 del quinto piso de la Clínica de Nuestra Señora de Loreto, en la avenida Reina Victoria.

La reina Fabiola, acompañada de su dama de honor, bajó en ascensor. Luego subió a un "Mercedes" negro, matrícula CD - 57, y se dirigió a casa de su hermana, la condesa de Saltes, que vive en la casa número 6 de la calle Bárbara de Braganza. Allí almorzó en compañía de su hermana y de otros familiares. En el trayecto, que duró unos veinte minutos, algunos transeúntes vieron a la reina Fabiola y la saludaron. Ella contestó amablemente con la mano a los saludos.

Según manifestó al periodista una enfermera de la Clínica de Nuestra Señora de Loreto, el tío de la reina, marqués de Casa Torres, enfermo, se emocionó mucho al ver a su sobrina. Le dio un beso y dijo que ya podía morir tranquilo después de haber recibido la visita de su sobrina favorita.

Fabiola regresará a Bruselas pasado mañana. Se hospedará en casa de su hermana, la condesa de Salinas, en la calle Almagro. Anoche cenó en casa de su hermana, la marquesa de Aguilar, y esta mañana visitó a su madre.

El Caudillo, felicitado (en la Pascua militar) por las Fuerzas Armadas

(Viene de la pág. primera)

saron la solidaridad de la Marina hacia sus compañeros de los otros Ejércitos.

Otras Comisiones del Ejército de Tierra visitaron en sus domicilios a los generales veteranos para rendirles testimonio de amistad. Entre estos últimos figuraron los ilustres generales don Joaquín Martínez Ortendi, don Francisco Montojo Torrentegui, don Manuel Arias Dávila, don José Valespín Cobián, don Enrique Sánchez Delgado, don Esteban López Escobar, don Eugenio Pereira Courtier, don Daniel de Linares Lage, don Francisco Peña Torrea, y don Luis García de Armas y les agradecieron cordialmente la visita.

CAMPAÑA de alfabetización.

Padre de familia: Sobre ti cae la responsabilidad de que se alfabeticen las personas adultas que, dentro de tu hogar, no sepan leer ni escribir.

COLISION EN CADENA



En San Francisco, treinta y tres personas han resultado heridas, a causa del descarrilamiento y pérdida de control de un tranvía en Market Street y de la colisión durante setenta y cinco metros contra un camión y dos coches que se hallaban aparcados. — (Foto UPI-CIFRA)

Pablo VI consagró a doce obispos

PRONUNCIO UN DISCURSO EN CINCO IDIOMAS, EN ATENCION A LAS LENGUAS DE LOS ORDENADOS

LAS PALABRAS ESPAÑOLAS ESTABAN DIRIGIDAS A CUATRO PRELADOS BOLIVIANOS Y UNO MEJICANO

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (EFE). — Durante la ceremonia de consagración de doce obispos, de diversos países, celebrada esta mañana por el Sumo Pontífice en la basílica de San Pedro, Su Santidad el Papa, Pablo VI, pronunció un discurso en cinco idiomas. Comenzó en latín, para hablar después, sucesivamente, en lengua italiana, francesa, inglesa y española y terminar nuevamente en latín.

El gesto del Papa se debe a que entre los doce obispos consagrados figuraban prelados de países en que la lengua oficial es uno de los cuatro idiomas modernos mencionados.

Las palabras españolas estaban especialmente dirigidas a los cuatro obispos de Centro y Sudamérica: un mejicano y tres bolivianos.

La parte del discurso hablado en castellano es la siguiente:

"Este deber episcopal, esto es, el de anunciar el mensaje de la revelación divina, es muy grave y hasta puede parecer superior a nuestras fuerzas. Pero, he aquí que otra actitud completa la psicología moral del heraldo del Evangelio. Si la fortaleza es una virtud característica del obispo —especialmente en este tiempo lleno de dificultades para el ejercicio autorizado del ministerio— hoy frecuentemente "contestado" —y del magisterio, también frecuentemente extenuado por la crítica, por la duda, por el arbitrio doctrinal— el pastor bueno no le debe temer."

"Tendrá que perfeccionar con sensibilidad sicológica, con mansedumbre y humildad, con espíritu de sacrificio, su arte de guiar a los hombres, hijos y hermanos, y de hacerles amar esa obediencia en cuya esfera se desarrolla la economía de la redención; pero no deberá temer."

"El obispo no está sólo; Cristo está con él. Lo asiste un carisma del espíritu. Ejercicio habitual del dominio de sí mismo y de la conciencia de la realidad espiritual, en la que ha sido llama-

mado a vivir, será el de la confianza en el Señor, el del abandono a su voluntad y su providencia."

"Nos, al terminar estas palabras, recordamos, hermanos, a Nos mismo también a cuantos nos escuchan, la advertencia de Jesús: "In mundo pressuram habebitis, sed confidite, ego vici mundum" (Juan, 16, 23).

ALOCUCION DEL PAPA A MEDIODIA

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (EFE). Su Santidad el Papa, después de terminada la ceremonia de la consagración de doce obispos y regresado a sus habitaciones, dirigió, como es costumbre en días festivos, unas palabras desde la ventana de su estudio privado, antes de rezar el Anzélus e impartir la bendición a los fieles reunidos en la plaza de San Pedro.

He aquí el texto íntegro de la breve alocución:

"Es la Epifanía."

"Hoy, nuestro pensamiento y oración nuestra oración, tiene que dirigirse a la entera humanidad llamada a la luz del Evangelio. La Epifanía es la fiesta de los pueblos, es la fiesta para las misiones, es la fiesta del mundo, que se le ofrece una vocación hacia la verdad sobre Dios, sobre Cristo, sobre la Iglesia, sobre su verdadera historia. Es la hermandad de las gentes, en Cristo, que tenemos siempre presente, que hace revivir los deseos y las esperanzas de unir y de paz."

Y es también el recuerdo de la elección de Roma lo que nos alegra y nos hace pensar: Roma a la que se le reconoce el destino de ser el centro del mundo —caput mundi— por la elección que Pedro hizo de ello no por su fuerza, su potencia o su sabiduría política y jurídica sino por estar entonces como capital de la civilización terrena predestinada a ser el centro de la fe católica. Por los pueblos todos por Roma, por la Iglesia oremos."

Alvaro Cunqueiro, premio "Nadal"

(Viene de la pág. primera)

Fueron seleccionadas treinta y seis novelas, de las cuales siete pasaron a la final, celebrada durante una cena de gala en el hotel Ritz.

CUNQUEIRO, ES DIRECTOR DE "FARO" DE VIGO

BARCELONA, 6. (PYRESA). — Alvaro Cunqueiro, ganador del premio "Eugenio Nadal" 1968, con su novela "Un hombre que se parecía a Orestes", es un escritor gallego de gran fama. En la actualidad, Cunqueiro dirige el periódico "Faro", de Vigo.

Cunqueiro es autor de numerosos libros, la mayor parte de ellos escritos inicialmente en gallego y luego traducidos al castellano. Entre los más importantes están "Merlin y familia", "Las crónicas del Sochantre" y "Ulises vuelve a las islas". Cunqueiro es el más representativo de los escritores gallegos de la actualidad de la lengua vernácula. Poeta, escritor, novelista, periodista de primera fila, el "Nadal" no hace sino confirmar su misma categoría. Nacido en Mondoñedo, provincia de Lugo, está entroncado en la familia de otro gran escritor gallego, don Ramón María del Valle Inclán.

Alvaro Cunqueiro obtuvo el premio "Nadal", en competencia con las obras de Antonio Risco, "Encrucijada", y Eduardo García, "Sede vacante".

ENTREVISTA CON ALVARO CUNQUEIRO

MADRID, 7. (Madrugada). (PYRESA). — Con la urgencia periodística impuesta por la hora que se ha producido el fallo del premio de novela "Eugenio Nadal", vamos a dar unas rápidas impresiones obtenidas en directo con el escritor galardonado, Alvaro Cunqueiro.

A su llegada a la Redacción de "Faro", de Vigo, periódico del que es director, después de felicitarle por su triunfo, le hemos preguntado:

—¿Qué ha querido decir Cunqueiro en su libro premiado esta noche, "Un hombre que se parecía a Orestes"?

—Este libro está entroncado en la mitología y trata de la venganza de Orestes. Se desarrolla en la ciudad de Argos, ciudad que espera la llegada de Orestes para la venganza, pero Orestes nunca llega. Todo envejece: las piedras, la tierra. Cada forastero que llega es tomado por Orestes, pero Orestes no llega.

—¿Es otra de sus características fabulaciones?

—En efecto, este libro está netamente dentro de mi línea literaria.

—¿Dónde estuvo esta noche?

—Estuve con unos amigos cenando en faisán de Salvora, que por cierto estaba estupendo.

—¿Confiaba en el premio?

—No mucho, porque este Orestes está escrito con una literatura, que es la mía, que hoy no se lleva. Es un libro en la línea del Ulises.

—¿El premio va a cambiar su vida?

—No, ni mucho menos. Si hasta ahora tomaba un vino bueno, ahora tomaré un vino un poco mejor. Viajaré a mi querido Mondoñedo. Procuraré tener un par de meses al año para escribir.

—¿Piensa que su literatura le va a llevar?

—Creo que sí. He sido evasivo y continuaré siendo. Esa fue mi intención al presentarme al "Nadal". Ver si conseguía con una literatura de fábula obtener un premio en el campo en que hoy se llevan otros modos de escribir. Creo que mi manera de escribir se llevará en el futuro. La gente quiere que le cuenten cuentos. Eso es lo que yo he hecho siempre y lo que habré de hacer en el futuro.

Otros compañeros llaman a Alvaro Cunqueiro, Nosotros repetimos la enhorabuena y le decimos adiós.

"SOBRE LA ROCA DESIERTA", UN TEMA DE EVASION

BARCELONA, 6. (PYRESA). — Terence Simó, ganador del premio "Pla" de obras en lengua catalana, con su libro "Sobre la roca desierta", presenta literalmente un mundo de evasión, pero que no sirve cuando se enfrenta con la realidad. Es, en definitiva, la creación ideal de unos hechos que al final no valen ante la realidad del tiempo presente, ante la realidad de 1969 o de 1970.

CONCURSO DESIERTO

MADRID, 6. (CIFRA). — Por orden del ministerio de Educación y Ciencia, que el "Boletín Oficial del Estado" publicará mañana, se declaran desiertos tanto el premio de 25.000 pesetas como los accésits de 15.000 y 10.000 anunciados en el concurso convocado con motivo de la celebración de la "Fiesta del Libro".

NO PERMITA que su conciencia le reproche la pérdida de un hijo por no haberlo vacunado a su debido tiempo.

LOS logros y los éxitos realizados por nuestra economía en el dominio del turismo son del conocimiento público. El peso y la incidencia de este sector con respecto a nuestra balanza de pagos son, igualmente, conocidos.

España, en efecto, se ha convertido en el país de moda para el turismo europeo, y extraeuropeo, desplazando a naciones que contaban con un largo historial en esta materia, y cuya competencia hasta hace muy pocos lustros, era insalvable. España cuenta, y cuenta cada día con mayor acento, en materia turística, como lo reflejan unas cifras tan expresivas y significativas, de participar en el 12 por ciento del turismo internacional.

En el turismo se han condensado, han hallado síntesis, un par de causas desencadenantes de la avalancha turística hacia España. De una parte, la situación de nuestra Patria, la variedad de sus tierras, sus atractivos marítimos y de montaña, un pasado histórico "presente" en nuestras ciudades y en monumentos desperdigados a lo largo y ancho, de Norte a Sur, de nuestro multiseccular suelo, monumentos que hablan de una Historia heroica, limpia y fecunda. De otro lado, la capacidad de la industria turística, considerada en conjunto, y en la que se han dado cita, el auge de la economía española desde 1939, la capacidad creativa del pueblo español, y el ingenio y la visión práctica de sus hombres.

Al lado de un turismo internacional, cuya recepción de visitantes ha alcanzado la suma de 19 millones de turistas —un millón más que la pasada anualidad—, se ha desarrollado un turismo nacional, que ha mostrado igualmente un incremento considerable

El turismo nacional se ha promovido paralelamente, de una forma creciente y acumulativa, según acaba de declarar el director general de Empresas y Actividades Turísticas, don León Herrera y Esteban. Y dentro del turismo nacional, el llamado turismo social ha alcanzado unos logros impresionantes, comprendiendo a grandes núcleos de la población trabajadora, que se desplaza cada año a pasar sus vacaciones por todos los rincones de la Península, en especial los de Centro a Levante y Sur, con lo que no sólo se logra unas temporadas de descanso, sino un mejor conocimiento de las peculiaridades que ofrece la Patria, con el fin de conocerla, y de amarla, más entrañable y más reflexivamente.

Reflexiones en familia

Por JESUS VASALLO

He aquí una familia de hoy. La niña, la madre, el hijo y el padre hablan en voz alta. Te transmito lo que dicen, lector. Tú sabrás si estás en alguno de estos cuatro casos.

LA NIÑA. — ¿Dónde estará mi padre? Es hora de acostarme y no ha venido. Como de costumbre, ya no le veré. Le he preguntado a mamá y me ha dicho que vendrá tarde, porque está trabajando. Ha de ganar dinero para todos nosotros. No nos llega con lo que tiene en un empleo y ha de hacer otros trabajos. Cuando venga ya estaré dormida. Sé que entrará a darme un beso, sin que yo lo sienta. Me mirará con ternura y su mano temblorosa acariciará mi frente. Desearía ver su rostro en sueños, para saber cómo es. Tengo miedo de crecer sin conocerle; de que él no sepa como soy yo. Mamá está más tiempo en casa y me atiende y comprende mis cosas. Pero él...

Mañana por la mañana, cuando me levante para ir al colegio, ya se habrá marchado. En la primera de sus oficinas hacen jornada intensiva. Espero con ansia el domingo, para tenerle un poco a mi lado, antes de que cansado de toda la semana, se eche una larga siesta y yo me vaya al cine. Claro que a lo mejor, ahora que vienen las fiestas, tengo un poco de suerte y nos reunimos todos. Señor, haz que sea verdad. Que no me falte su amor; que no sea yo una de esas niñas difíciles de las que tanto se habla. Es lo que pido en mi oración de hoy.

LA MADRE. — Quizás me tachen de antigua; pero me gustan los niños. Siempre me gustaron. Hubiese querido tener más, y ya no puedo. Creo que en estas cosas interviene Dios y no nosotros. Hablo por mí, que he sido siempre contraria a esos modernismos que tratan de imponernos

con razones desusadas. No sé si mis hijas, cuando sean mayores, emplearán los procedimientos que ahora se dejan a la conciencia de cada uno. No quisiera que en la cumbre de sus vidas se viesen en la soledad de que el Papa hablaba hace poco. Ya sé que por algunos no está bien visto citarle, pero yo moriré con mis creencias. A mí no me las arranca ningún redactor religioso de revista progresista. Lo prometo. Por eso soy feliz con los míos, a pesar de todo. Los pequeños, ya duermen, los mayores, unos están en países lejanos, otros han cenado fuera de casa y alguno estudia. Me emociona ver encendida la luz de su cuarto. Sé que allí dentro hay una persona responsable, que prepara su futuro. He dejado la labor, he apagado la tele. Ya repasé los diarios de la noche. "750.000 niños se separan de sus madres, en Londres, cuando ellas marchan cada día al trabajo; 100.000 quedan en guarderías y el resto se las arregla como puede". Aquí lo dice; problema común.

¿Cuándo llegará él? Señor, haz que no venga enfurruñado por las contrariedades. Seguro que, como siempre, habrá discutido con el jefe. Y algún asunto no irá tan bien como quisiera. Le pesarán las espaldas; a mí me abruma la fatiga; pero le aguardo. Sé que lo contrario le defraudaría. Ya se abre la puerta. Se derrumbará sobre el sillón, aplacará con palabras amables su ira contra todo y cenaremos juntos. Al menos, compartimos la monotonía, cosa que al parecer no hacen todos los matrimonios. Es bueno y se le pasa en seguida. Esta noche voy a hablarle de las vacaciones de Navidad. Ojalá vuelte el tiempo y lleguen pronto.

EL HIJO. — Ya está ahí papá. Como siempre, me ha saludado fugazmente. Ha protestado porque le revolví los papeles de la mesa, me ha comparado con un ejército de ocupación, ha abierto el balcón para que

salga el humo, sin preocuparse de si yo pesco una pulmonía, ha masculinado no se que cosas contra la juventud, y si te he visto no me acuerdo. Tengo ganas de sorprenderle a solas, para discutir a modo. Se cree que tiene siempre la razón y que uno se gana la sopa boba sin hacer nada. Naturalmente, cree que todos hemos de pensar como él y aceptar sus órdenes por las buenas. No hay forma de que me entienda. Reconoce que me paso los días sobre los libros preparando mi oposición, y nada más. En el resto, sólo discrepancias.

Claro que tenemos muy escasas ocasiones para discutir. Apenas nos vemos. Esta sociedad de consumo es lamentable. Los fracasos de los padres, con un tiempo agitado e intranquilo, los pagamos nosotros. Ahora precisamente, estoy recopilando fichas sobre los casos de sadismo entre la alta burguesía, en todo el mundo. Los niños son las víctimas de esta tensión brutal. Los envenenan, los matan, los abandonan, los golpean. Quiero refregarle las estadísticas por las narices. Pero ¿cuándo? Ya se tomo sus pastillas y ronca, seguro. Espero a las fiestas. A ver si vienen mis hermanos, los casados y los solteros, y hablamos de los curas que se encierran en los seminarios, y del asociacionismo y de Marcuse. Tengo ganas de meterle a mi padre en la cabeza eso del hombre unidimensional. Lo que hace falta es echarle el lazo frente a un vaso de whisky. Bien; sigo con mis fichas, y a esperar.

EL PADRE. — Hoy no he hecho nada en ninguno de mis empleos. Me duele la cabeza. Estoy rendido. Y todavía tengo que acudir a un "cocktail"; otro inevitable compromiso social. ¿Qué dice aquí? El doctor X asegura que el ochenta por ciento de los niños, cuando se les pregunta cómo es su padre, responden: "Casi no lo veo". ¡Toma, pues es verdad! Yo

tampoco a ellos. Esto es un círculo vicioso. No le encuentro salida. A veces mi mujer, la pobre me reprocha que trabajo tanto. Dice que ya nos arreglaremos. Pero, si me fallase algo y no pudiésemos terminar el mes ¿qué pasaría? Si, sé que debo prestarles más atención, pero ya se encarga ella, que está algo más en casa. Los ha educado bien y confío en que no saldrán malos. Claro, que a veces se encampanan. No quieren hacer caso de nuestra experiencia. Pretenden derribarlo todo, sin aportar nada a cambio. Bueno, he de seguir trabajando. Por lo menos, llenar el expediente. Me quedan muchas letras del piso por pagar. Y lo de todos los días. Los precios suben y mis ingresos siguen congelados.

Aquí hay una noticia curiosa. Por vez primera, desde hace catorce años los veintisiete miembros de una salmantina familia numerosa —el matrimonio, ocho hijos, sus mujeres y nueve nietos— se han reunido felices y contentos. ¿En qué mes estamos? ¡Diciembre, Dios mío! La Navidad se aproxima. ¿Será un buen padre, aunque procure que no les falte nada material, si no les veo, si carecen de mi comprensión espiritual, si no sé como son? La respuesta es difícil. Basta por esta noche. Prometo solemnemente dedicarme a ellos por entero en estos días próximos. Dame fuerza de voluntad para no pensar más que en eso. Que mi esfuerzo no sea estéril. Quiero saber cómo son. ¿Me oyes, Señor? Voy a repetirlo desde el despacho hasta casa. Y esta noche, y siempre: Quiero saber cómo son. Quiero saber cómo son.

EL ESCRITOR. — ¿Será posible que al menos, durante las fiestas, se sienten todos en torno a la mesa para intentar comprenderse? Al menos, lo piensan, que ya es algo. Por eso veo en mi pluma un rayo de esperanza.

(PYRESA)

LO QUE OPINA LA PRENSA

Libertad de Prensa

EL diario "Ya" comienza uno de sus editoriales diciendo: "El balance de aplicación de la Ley de Prensa e Imprenta —ha dicho el ministro de Información y Turismo— es positivo, y añade el señor Fraga Iribarne que "hay que hacer constar y subrayar debidamente el sentido de responsabilidad con que ha respondido la Prensa —salvo en contados casos ais-

lados— a la libertad concedida por la ley".

Añadimos lo que por supuesto, está en el ánimo del ministro y de todos: Que si la libertad de Prensa ha beneficiado a la Prensa, el beneficio mayor ha sido para el país. No es exagerado decir que el paso político más importante en los últimos años ha sido la libertad de Prensa. Gracias a ella, la sociedad española tiene contraste de pareceres. Y sin que se haya hundido

nada, pero habiéndolo vitalizado todo. Buen ejemplo para quitar sustos a quienes todavía contemplan con aprensión el que pueda trasladarse a otros planos lo que en la Prensa se ha hecho ya".

"...Pero, como alguna vez decíamos —agrega el editorialista—, hay periódicos auténticos y periódicos que no lo son: periódicos que reflejan con independencia y soberanía una opinión y periódicos que sólo tienen detrás un grupo de presión, y esto es lo que hay que aclarar, si queremos Prensa de veras independiente, que es la que únicamente tiene un dueño: el lector. No la que es simple pantalla o máscara de intereses que por algo ponen su empeño en ocultarse. Función del Estado, como representante del bien común, es poner los medios para que eso no pueda suceder. Se trata del problema de la libertad interna de la Prensa, que se suele pasar por alto cuando se habla de restricciones a la libertad siendo, como es, fundamental".

Diez años de revolución en Cuba

JESUS Suevos comenta en "Arriba" la primera decena de años que acaba de cumplir el régimen cubano: "El desigual combate de la Cuba de Fidel contra un enemigo infinitamente su-

perior le proporciona una gallardía que podríamos calificar de prometeica. Es, por tanto, su gesto, su actitud, su voluntad indomable contra unas circunstancias que más bien parecen una fatalidad, lo que sorprende y admira, no su mensaje político o la organización social y económica que propone, pues con mucha benevolencia con que se estudien los interminables discursos de Fidel Castro, no se consigue encontrar en ello nada que no sea improvisación y, a menudo, demagogia e incoherencia. Lo más importante de la revolución cubana no es lo que dice, ni siquiera lo que hace, sino lo que en ella es todavía aspiración no del todo consciente: el patriotismo socializado o el socialismo nacional de talante y cierto que Fidel Castro no era marxista en la Sierra Maestra ni al comienzo de su régimen. Lo fue más tarde, empujado por la torpeza y la testarudez del demo-liberal-capitalismo norteamericano y porque su amorlidad y pragmatismo conaturales no se lo pudieron impedir. Quería hacer una revolución que calase hasta las raíces mismas de su pueblo y se hizo marxista como se hubiera hecho fascista veinte años antes. Pero su marxismo nunca fue convincente. Ni se acomoda con la férrea dogmática de los teóricos, ni tiene nada que ver con el plúm-

(Pasa a la pág. sexta)

LA DOTACION DE AGUA A LOS REGADIOS EXISTENTES

DURANTE las últimas fechas y con ocasión de la apertura de pliegos de la primera fase de las obras para el trasvase de agua desde la cuenca del Tajo a la del Segura, se han dado a conocer las líneas generales de un estudio realizado para conocer el significado que no ya sólo para la agricultura, sino para el abastecimiento de agua a las poblaciones, presentan, en general, los trasvases desde las cuencas con excedentes a aquellas otras netamente deficitarias.

Las estimaciones hechas señalan con toda franqueza que no sólo en el presente, sino también en el futuro, los caudales de la cuenca del Tajo no podrán ser absorbidos ni mucho menos por las necesidades de la zona por la que naturalmente discurren, por lo que aún pasan parte de los mismos a la cuenca del Segura, aún quedará, incluso en el año 2.000 y contando con el crecimiento de las poblaciones y la extensión de las zonas regadas, parte de los caudales del Tajo sin posible utilización.

De otro lado, se ha comprobado también que los trasvases y el establecimiento de plantas de potabilización del agua del mar no son soluciones alternativas, ya que esta última representa un gasto infinitamente superior a la primera solución. De este modo, los cálculos realizados indican que el montaje de una planta de desalinización del agua del mar capaz de satisfacer las necesidades del sureste español, costaría alrededor de los 50.000 mil-

liones de pesetas, mientras que la inversión que se requiere para el trasvase del Tajo-Segura sólo es de unos 6.500 millones.

Desde hace ya años, la Dirección general de Obras Hidráulicas viene dedicándose a realizar profundos estudios sobre este tema y de ellos se deduce que en términos generales, mientras existan disponibilidades de agua corriente, será mucho más ventajoso realizar trasvases entre cuencas, que montar plantas potabilizadoras para grandes caudales.

Uno de los problemas que hasta hace poco no se había planteado, pero que posee enorme importancia, es el de la suficiente dotación de agua a los regadíos que ya existen, los cuales constituyen un capital tanto más productivo cuanto más tiempo ha transcurrido desde su creación.

Así ha podido conocerse con absoluta claridad que las zonas de regadío de mayor tradición, ofrecen mayores índices de rentabilidad debido a que los factores económicos y técnicos han tenido más tiempo para perfeccionarse. Es decir, que tanto las técnicas de riego como el dominio de los problemas de producción y de los procesos de salidas de productos, están más aprovechados, salvo contadísimas excepciones, en los regadíos antiguos.

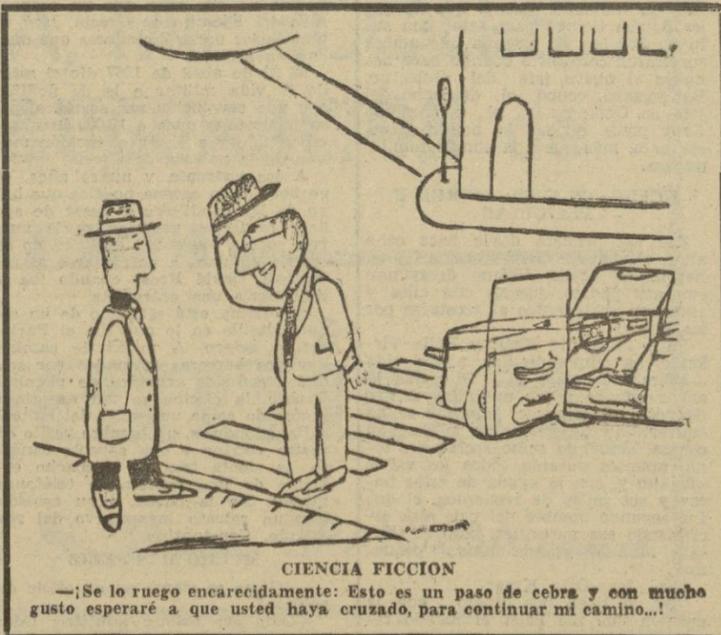
A todo esto cabe añadir, que, por sí mismas, las tierras del sureste español son un regadío, de las de más alto rendimiento de nuestro país. El promedio de producción

por hectárea es en ellas de unas 125.000 pesetas anuales (sólo superadas por los regadíos del Júcar con una media de 135.000) cuando el promedio de producción en las restantes cuencas oscila entre 50.000 y 60.000 pesetas.

En la actualidad y cada vez en mayor medida, la acción del Estado en el problema que nos ocupa, no puede circunscribirse tan sólo con ser ello importante, a la ampliación del área irrigada, sino a sacar el mayor partido posible de los regadíos ya existentes, no sólo dotándoles de los suficientes caudales hídricos, sino también perfeccionando las redes de conducción y distribución, con el fin de aprovechar al máximo el agua disponible, evitando pérdidas.

El rasgo característico de la programación de las inversiones públicas en el cuatrienio 1968-71 consiste en la concentración de actuaciones, con el fin de imprimir a las obras de regadío un ritmo de ejecución más rápido que el que se lograra en el I Plan de Desarrollo. Ello permitirá quedar prácticamente terminados todos los planes que se encuentran actualmente en ejecución, dándose prioridad absoluta a aquellos planes que se encuentran únicamente a falta de algunas obras complementarias.

Las inversiones en regadíos durante el período 1968-71, alcanzarán la cifra de 45.100 millones de pesetas, lo que dará una ampliación de la zona regada de unas 360.000 hectáreas.



LA FAMOSA ACTRIZ Y EL POLITICO, UN MATRIMONIO IDEAL

Durante ocho años, Helle Virkner y Jens-Otto Krag fueron la pareja más popular de Dinamarca

AHORA, EL QUE FUE PRIMER MINISTRO DANÉS ESCRIBE SUS MEMORIAS

Entretanto, su esposa reanuda su carrera cinematográfica

PARIS. — La boda de Jens Otto Krag y Helle Virkner, celebrada el 31 de julio de 1959 en una pequeña capilla en el Sur de Francia, fue la sensación del año, por lo menos para los daneses. No se trataba simplemente de dos enamorados que habían decidido andar juntos por los caminos de la vida, sino de una unión entre dos personajes extraordinariamente populares: del ministro de Asuntos Exteriores y de la actriz más famosa del país.

Con sus 45 años, Jens-Otto Krag fue considerado como el soltero "más cotizado" de Dinamarca, mientras ella, 14 años más joven que su marido, era el ídolo de todas las jovencitas del país. Jamás en la historia danesa se había visto semejante pareja, e incluso hubo quien opinaba que su felicidad no podría durar por tratarse de dos personajes tan distintos como lo son un ministro y una actriz.

Sin embargo, después de haber transcurrido nueve años, de los cuales pasados en la jefatura del Gobierno, el matrimonio sigue igual de feliz e igual de extraordinario. Dos preciosos chiquillos llamados Jens Christian y Astrid Helene han completado la familia que además incluye dos perros, un gato, un conejo blanco y, hace poco, un pony "Shetland", regalo del nuevo primer ministro Hilmar Baunsgaard a los hijos de su antecesor. Hombres y animales llenan la finca "Lille Skivren" en Shageb, en el Norte de Dinamarca, adonde el ex-ministro y los suyos se han retirado al dejar el puesto del "segundo hombre del país" (después del rey Federico).

CAMBIA LA PANTALLA POR EL AMOR

Al casarse con el entonces ministro de Asuntos Exteriores, Helle Virkner se encontraba en el punto máximo de su popularidad. Con cuatro películas al año, era la actriz preferida de todos los daneses. Para ella, la pantalla era su vida y tampoco quiso dejarla al convertirse en señora Krag.

Sin embargo, pronto se notó un aumento de las críticas contra el ministro por permitir que su esposa se ganara la vida de este modo. Para no dañar la carrera de su marido, que por entonces se presentó como candidato al puesto de primer ministro, Helle Virkner dejó los escenarios. No le fue demasiado difícil, ya que esperaba su primer hijo, que fue seguido por una hermanita, dos años más tarde. Ambos hijos nacieron en Copenhague en la lujosa residencia que estaba a disposición de Jens-Otto Krag al convertirse en jefe del Gobierno danés.

Durante los ocho años que ocupó el puesto de primer ministro, Jens-Otto Krag y su bella esposa fueron el centro de todas las recepciones, actos oficiales, inauguraciones y visitas. Fue la señora Krag, y no París, quien hizo moda. Sus trajes se copiaron de la noche a la mañana, miles de mujeres danesas llevaban el pelo como ella, y durante una temporada todos los bebés que nacieron recibieron los nombres de Jens y Helle.

Pero no todo fue bailar y sonreír. Para el primer ministro y su esposa, las obligaciones sociales significaban un durísimo trabajo que apenas les dejaba tiempo para estar con sus hijos. Por eso no extraña que ambos suspiraron con alivio cuando hace dos meses el nuevo jefe del Gobierno, Baunsgaard, ocupó el despacho del jefe de Gobierno, y el matrimonio Krag podía olvidar la política para ser nada más que una simple familia danesa.

NUEVOS PLANES: LIBROS Y PELICULAS

Por vez primera desde hace ocho años, el pequeño Jens Christian y su hermanita Astrid Helene desayunan con sus padres, juegan con ellos y escuchan sus cuentos al acostarse por las noches.

Para Jens-Otto Krag y Helle Virkner ha empezado una nueva vida —sobre todo para él—. Mientras la actriz volverá a las pantallas dentro de poco, el ex primer ministro se ha convertido en escritor. Por lo visto, su esposa, actuando como secretaria, tomó apuntes durante todos los viajes oficiales y, con la ayuda de estas notas y sus miles de recuerdos, el que fue segundo hombre del país está escribiendo sus memorias, bajo el título: "Mundo grande-mundo pequeño".

Dice Jens-Otto Krag: "No lo hago por dinero... con la pensión que me paga el Estado te-

nemos bastante. Pero después de 8 años agitadísimo no me puedo retirar tan fácilmente. Con algo me tengo que ocupar. Mientras mi mujer está trabajando en los estudios, me ocupo de mi libro y de los niños. Algo completamente nuevo para mí".

Su bella esposa, que parece 10 años menos que los 40 que tiene, añade sonriendo:

"Siempre dije a mi marido que debería de escribir un libro. Tiene talento, lo sé. Tiene además mucho humor, ironía propia, y es muy sincero".

Sin embargo, no parece que esta "nueva vida" del matrimonio va a durar mucho. El Gobierno danés se ha puesto en contacto ya con su antiguo jefe para proponerle el puesto de embajador en Washington.

"Me encantaría. Pero por el momento prefiero alejarme un poco de la política activa. Me hace falta para recuperar mis fuerzas. Pero estoy seguro de que cuando mi mujer acabe la película que está planeando, hablaremos de esto y acabaremos marchándonos a América. Ya veremos. De todas formas, no tengo que contestar inmediatamente, así que aún nos queda tiempo para disfrutar de nuestro tiempo libre".

Según ambos, lo único que les hace falta es una buena cocinera que cuide al ex-político mientras su mujer esté fuera de casa.

"Conozco a mi marido... aunque le preparo la comida para que la caliente al mediodía, vivirá a base de latas y spaghetti. El y los niños acabarán como los "boy-scouts", con una salchicha para comer y una patata frita para cenar", explica Helle Virkner.

Un matrimonio feliz, ideal. Otra vez está comprobado que el amor es capaz de unir incluso personajes tan distintos como un político y una actriz.

ILONA THIES
"Europa Press"



El que fue primer ministro danés, Jens-Otto Krag, y su bella esposa, la actriz Helle Virkner, con sus dos hijos, Jens Christian y Astrid Helene, durante la comida. — (Foto EUROPA PRESS)

"ODIO MI TRABAJO", DICE EL CORONEL QUE DIRIGE GRECIA

EL PROPIO CONSTANTINO LE DIO LOS MEDIOS PARA SU GOLPE DE ESTADO

"ME GUSTARIA RETIRARME E IR A VIVIR A LOS MONTES PARA PASARME EL DIA CAZANDO"



"Odio mi cargo, espero cederlo a alguien más barato, espero que yo... asegura la máxima autoridad griega. Pero sólo la fuerza conseguirá arrebatárselo que con la fuerza consiguió. — (F. EUROPA PRESS)

LONDRES. — Sólo hace unos diecisiete meses que Jorge Papadopoulos no era más que un coronel más del Ejército de Grecia. Hoy es uno de los pocos dictadores que quedan en Europa.

El 21 de abril de 1967 dio el salto de la vida militar a la de político con una revolución por sorpresa que en una noche puso a 10.000 hombres en prisión y a él, en el escalón más alto de la política de Grecia.

A los cuarenta y nueve años, es un bebé de la escena política que huve de las candelillas a pesar de sus doce medallas, ganadas en la guerra, contra Mussolini y Hitler no se atrevió siquiera a enfrentarse al periodista David Frost cuando iba a proponerle una entrevista.

Su oficina está al fondo de un oscuro pasillo en lo que fue el Parlamento griego. A mitad de camino hay dos barreras formadas por soldados ceñudos armados de pistolas. Dentro, la oficina es tan espaciosa y cómoda como una suite del Hilton.

Papadopoulos, un hombre bajito de rostro cetrino y con aspecto cansado, se sienta tras un despacho cubierto de una batería de teléfonos negros. En la pared, a su espalda hay un retrato inexpressivo del rey exiliado, Constantino.

MUCHO MAS FELIZ

—¿Cómo se siente en su oficina de político?
—Odio ser primer ministro. Odio

esta silla en la que me siento —me dijo—. Luego hizo una pausa para acomodarse mejor.

—Era mucho más feliz cuando era sólo un coronel del Ejército. Espero poder dejar pronto este puesto a un hombre más preparado, y espero que lo hará mejor que yo.

Hay muchos griegos que también eran mucho más felices cuando Papadopoulos era tan sólo un coronel del Ejército y también ellos esperan que pronto sea primer ministro otro hombre más apropiado. Pero de momento Papadopoulos no se refiere a nadie en concreto cuando sugiere la sustitución.

—Todo depende del éxito de la revolución. No puedo dejar este trabajo hasta que hayamos conseguido lo que establecimos como metas el 21 de abril. Si dejase mi puesto antes de lograrlo, entonces habría fracasado y Grecia estaría peor que nunca.

—¿Qué es lo que puede empujar a un militar a conspirar para llegar a ser primer ministro?

—No tuve nunca esa intención —dice Papadopoulos—. Nunca hubo un momento en el que fríamente dijera a mí mismo: "Me gustaría ser primer ministro". Fueron los oficiales que dieron el golpe conmigo los que me designaron para el puesto. Pensaban que yo debía tomar la carga de ser primer ministro y no pude declinar tal honor.

Nadie que le conozca puede creerse esta demostración de modestia e inocencia. Lo cierto es que el coronel Papadopoulos fue el inspirador del golpe de Estado de los coroneles y que lo ha dirigido —y con mano de hierro— desde el primer momento. Incluso en sus días de militar a secas, era considerado por sus compañeros oficiales como un "coronador nato" y su sobrenombre era "El joven Naesser".

Pero ahora insiste: —Yo era sólo uno del grupo de amigos militares que se enfrentó al hecho innegable de que Grecia estaba en peligro. Y decidimos intervenir en el curso de los acontecimientos políticos.

Hay modos más ortodoxos de intervenir en la política que este de retirar del campo de acción a todos los políticos, pero Papadopoulos casi nunca hace nada de una manera normal.

—Llegué a Atenas y traté una y otra vez de hacer ver a los políticos que dirigían el país, que lo estaban llevando a la ruina. Pero nunca me hicieron caso. Por eso, decidí, junto con mis amigos, tomar el control total de la situación lo cual fue fácil para nosotros ya que sabíamos de antemano que contábamos con el apoyo del Ejército. El apoyo del Ejército fue, desde luego, vital, y casual e irónicamente, fue el propio rey Constantino quien dio a Papadopoulos la oportunidad de saber si el Ejército le apoyaría en caso de

que intentara dar el golpe de Estado.

En 1966, el rey, joven e inseguro, hizo que un coronel entrase en el Servicio Secreto para encargarse de investigar la lealtad de los oficiales de alta graduación. Este coronel era Papadopoulos, quien pronto supo exactamente quién iba a estar a su lado en su revolución. Cuando llegó el momento, el coronel supo muy bien a quién debía poner en el Gobierno y a quién en la cárcel. Incluso tras un año de actuación como político civil, Papadopoulos sigue siendo un soldado desde las puntas de su mostacho hasta las brillantes punteras de sus botas. Como primer ministro, tiene un curioso aspecto exterior más propio de un militar:

—Sabe, dejar el puesto que uno tiene en el Ejército como hice yo, es un crimen muy serio, especialmente cuando se es oficial. Si esto se hace a la vista del enemigo, el castigo es la muerte.

Se suele decir que trata de gobernar Grecia como si fuera un batallón; ciertamente, impone una disciplina estricta a todos sus funcionarios civiles.

Pero también tiene sus propios puntos de vista sobre el papel de los militares dentro de la política:

—El soldado tiene una mentalidad militar que es a la vez ventaja y desventaja para la actuación política. En el Ejército, la principal característica es la aritmética. Siempre uno y uno son dos. En política, todo se rige por álgebra. X más Y

es igual a quién sabe... a veces. Como militar que soy, esto presenta graves dificultades para mí.

La dureza de Papadopoulos se ve especialmente sobre los políticos profesionales. Dos ex-primer ministros siguen encarcelados en Atenas. Pero no son sólo los políticos griegos quienes le han caído mal.

—No encuentro mucho que admirar en los políticos del mundo. No me impresiona ninguno. Pero, ciertamente, el país al que más admiro es la Gran Bretaña. Siempre lo dije cuando era coronel, y sigo diciéndolo, ahora que soy primer ministro. Admiro el modo como Gran Bretaña se ha enfrentado a los problemas de la democracia. En Inglaterra han encontrado el justo medio entre la absoluta libertad del individuo y la disciplina de la sociedad como un todo. Espero que no se eche a perder todo esto: ¡Estoy un poco preocupado por Inglaterra actualmente!

DETERMINADO

Los dictadores no suelen dejar el poder por propia voluntad. Suelen tener que dejarlo a la fuerza, como a la fuerza lo tomaron. Pero Papadopoulos está decidido a ser una excepción entre los dictadores.

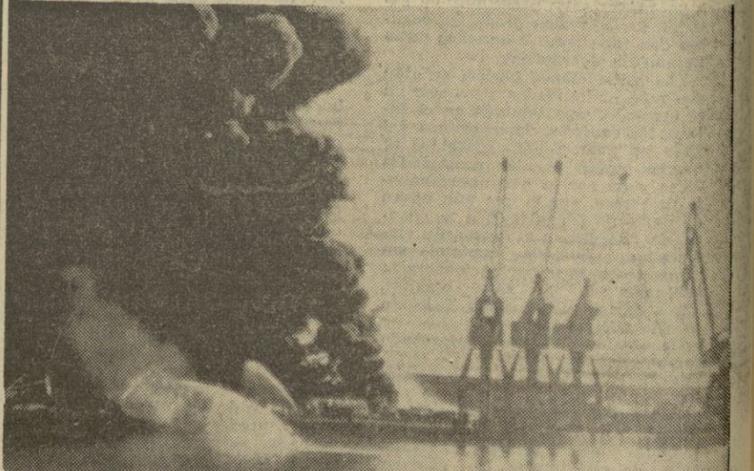
—No me gusta trabajar diecinueve horas diarias en mi oficina, dormir otras cinco y no tener ninguna para mi vida personal. Cuando me retire de este cargo, me gustaría retirarme a vivir a un lugar apartado, en la montaña, sin tener que ver nunca a nadie. Me gustaría pasar el día cazando. Pero, antes de convertirse en un eremita, Papadopoulos desea convertirse en un héroe de la larga historia de Grecia.

—Hace falta mucho tiempo, para llegar a ser una figura histórica. Quizá dentro de 20 años se comprenda mejor lo que he hecho por mi pueblo. Es difícil que esto ocurra ahora.

PETRE ADAMSON

"Europa Press-London Express"

INCENDIO EN EL PUERTO DE BARCELONA



Los bomberos de Barcelona y del puerto enchufan el agua de sus mangueras contra las llamas del gran incendio declarado en las mercancías depositadas en uno de los muelles. El fuerte viento reinante dificultó la extinción del siniestro. — (Telefoto EUROPA PRESS)

Los «bobbys» ingleses tienen un prestigio tremendo en todo el país

VAN DESARMADOS GENERALMENTE PARA NO ESTIMULAR A LOS CRIMINALES A QUE SE ARMEN

SUS SUELDOS VAN DE LAS 200.000 AL AÑO (UN GUARDIA RASO), A 1.500.000 PESETAS (UN COMISARIO)

NINGUN policía del mundo tiene parecido con el «bobby» inglés. O, al menos, esto es lo que aseguran los ingleses desde hace un siglo, y, aún hoy, la afirmación es digna de crédito.

Es sufrido y duro, pero no al estilo de los hombres del mayor Daley; es eficiente, pero no del modo seco de los policías alemanes; tiene un aspecto admirable, aunque no llega a la plasticidad de su colega francés con su capa, pistola y porra (y hasta subametrallador). El policía inglés no tiene que tirar balas, ni granadas, ni tampoco utiliza manguera de agua a presión. Legalmente, apenas tiene más poder que un ciudadano corriente; incluso no puede multar a los conductores en el mismo momento de sorprender su infracción. Y sin embargo, infunde mucho más respeto que la policía militar alemana, la CRS francesa, la Guardia Civil española o el Servicio Secreto americano.

Recientemente, vi en París como los miembros de la CRS francesa eran escupidos por los ciudadanos, cuando avanzaban en sus coches protegidos contra manifestaciones. Hace unas semanas, en Londres, las comisarias de Policía recibieron una tremenda oleada de regalos de diversos estilos para su «Fondo de Huérfanos de la Policía», procedente de personas que habían visto su actuación, por televisión, frente a los manifestantes en la marcha contra la actuación de los Estados Unidos en Vietnam.

¿De qué está hecho este bobby? ¿Qué es lo que le hace sonreír ante los hombres más odiosos, y elegir esta profesión en la que, desarmado, deberá tratar de capturar a hombres peligrosos?

Como sus colegas de todo el mundo, es un hombre físicamente corpulento, razonable e inteligente, con una altura superior a la media, casado y padre probablemente. Siete de cada diez miembros de la Policía, toman esta profesión como algo para toda la vida. De cada diez, tres llegan al grado de sargento o más.

El bobby tiene un salario inferior, proporcionalmente, al de sus colegas continentales de Alemania Federal y

Suiza, y algo superior al de los policías de Francia e Italia. Con su salario puede comprarse un coche utilitario, si se administra bien, pero apenas le da para bebidas y tabaco (dos artículos muy caros en Inglaterra). Si su ambición es la de llegar a ocupar el puesto de comisario, podrá alcanzar un sueldo de 8.600 libras al año (casi un millón y medio de pesetas), que es lo mismo que cobra el mayordomo de la Cámara de los Comunes. Si no pasa de simple agente, su sueldo será de 1.255 libras (equivalente a unas 200.000 pesetas) al año, aparte de algunos extras para sus necesidades relacionadas con el servicio, por ejemplo, cinco chelines (unas 40 pesetas), cada quince días para zapatos.

80.000 hombres para 52 millones

Podría ganar más como mecánico de TV, o fontanero, o electricista. Trabaja más horas que un bombero y anda casi tanto como un cartero, pero tiene prohibido pertenecer a un sindicato obrero. Se retira a los 55 años con pies planos, trombosis o problemas de corazón, o las tres cosas a la vez. Las casas de compra-venta les dan la bienvenida cuando son jóvenes. Las compañías de seguros los evitan cuando llegan a la madurez.

Comprendiblemente, quizá, es difícil reclutar un hombre así y, sin embargo, las autoridades no están dispuestas a ceder ni en medio centímetro por ejemplo, en la altura mínima exigida para los que desean formar parte del Cuerpo. El resultado de ello es que los policías existentes deben estar en constante tensión (la fuerza total en Inglaterra la forman 80.000 policías, frente a una población de 52 millones de habitantes) y están obligados a trabajar más tiempo del que están ocupados otros ingleses: para un bobby de Londres la semana tiene 50 horas de trabajo.

Desde luego hay compensaciones: seguridad, status social y camaradería. Pero esto mismo tienen los policías de otros países. Lo que es importante para el policía inglés es ese

peculiar tipo de relaciones que se establecen entre él y el hombre de la calle.

Dignidad

Desde los tiempos de su fundador, sir Robert (bobby) Peel, que creó la primera fuerza destinada a luchar contra las bandas que pululaban por las mal iluminadas calles de Londres, el policía inglés se ha visto envuelto en una aureola de dignidad y prestigio. Pocos, muy pocos británicos habrán visto alguna vez a un policía gritar o correr o hacer aspavientos. Es difícil disputar con uno de ellos; herirle o golpearle, es impensable. La reacción natural y nacional ante este Cuerpo tan especial de policía, paternalista, se expresa por vía de un humor fino y sutil. En la televisión, las series producidas en Inglaterra muestran al policía como un personaje somnoliento, con hijos que no le respetan en absoluto, con esposas dominantes en casa, y con jefes llenos de mal humor y cinismo en el trabajo. Los policías de las novelas de Aghata Christie defienden a las víctimas de extraños asesinos con indiferencia pétrea. Watson incluso, era un intelectual para los amigos del inspector Holmes. Hay un actor inglés que lleva veinte años viviendo de sus interpretaciones de personajes de policía: personajes que pasan la mayor parte del tiempo con los pulgares prendidos a los tirantes y con una taza de té humeante dispuesta a ser consumida.

En lugar de quejarse por esta imagen que de él dan los creadores de narraciones nacionales, el policía está casi orgulloso de ello. Se refieren unos a otros, como «coppers» (que es como se les llama en lenguaje de la calle), hablan de «nick» y «beaks» (palabras del hablar popular y picaro que significan cárcel y magistrados) y se quejan continuamente de dolor de pies (es ya un tópico del teatro inglés esta queja y la sola pronunciación de la palabra pie, hace estallar en carcajadas al público). Scotland Yard inspiró el apelativo de «Noddy Bikes» para la patrulla motorizada (el nombre de cabezotas «Noddy» no les molesta) procede de las narraciones fantásticas infantiles que suelen leer los niños ingleses). Los coches de la Policía, pintados en blanco y negro, se conocen como los «coches de la panda» y los que utilizan la radio son «squeakers» o sea, chillones.

Sin armas

Se han sugerido algunas veces la posibilidad de que lleven armas. Pero la respuesta de los jefes de la Policía es siempre la misma. Esto sería animar a los criminales a llevar armas también. Incluso para llevar una porra, necesitan un permiso especial que debe estar firmado por un superior, que puede acceder o no a la petición por escrito formulada por el policía. Recientemente, en la manifestación famosa de la plaza Grosvenor, un inspector se dio cuenta de que había perdido su porra, con la que debía acudir a la plaza, reclamado por su servicio. Por fin la encontró en un armario de juguetes viejos de sus hijos: allí pasó quince años la porra, sin ser utilizada.

A pesar de que aumenta la criminalidad, los criminales están lejos de ganar la batalla en Inglaterra. Indudablemente, ello se debe al prestigio y a la eficiencia de los «bobbys» que se han creado una atmósfera de respeto. La mayoría de los criminales saben que, tarde o temprano serán atrapados. La persecución es inexorable e incansable. Los encargados de la búsqueda de criminales y ladrones, vuelven año tras año a estudiar casos que aún no se han resuelto y muchos de los comisarios pasan horas, fuera de trabajo, estudiando e investigando los datos y archivos que a lo mejor tienen ya diez o veinte



El «Bobby» inglés, cuya actitud enérgica y educada al mismo tiempo, ha dado fama a la Policía británica, como modelo de trato al ciudadano. — (Foto EUROPA PRESS)

años de antigüedad, para refrescar su memoria.

Incluso ha habido un hombre que se ha hecho famoso en Inglaterra porque por dos veces ha solicitado el aplazamiento de su jubilación, debido a que se hallaba cerca de la pista auténtica que le iba a permitir atrapar al cerebro del famoso robo al tren de Glasgow.

Diversidad e independencia

Aunque los términos de referencia son precisos, las fuerzas tienen una amplia diversidad a lo largo y ancho de las Islas. Los rangos, reglas y hasta los uniformes de la Policía son distintos entre uno y otro lugar. Hay exactamente 152 fuerzas distintas de la Policía, bajo el mando de instituciones (como en Londres, donde dependen del Court of Common Council, hasta Ulster, donde dependen de un solo hombre, el inspector general). No hay una fuerza policíaca nacional, pero los servicios de la Scotland Yard se pueden obtener en cualquier rincón del país en que se precisen. Hasta hace poco, incluso en una persecución, los coches de Policía de un condado no podían pasar al vecino, de un modo semejante a lo que ocurre

en Estados Unidos entre Estado y Estado.

El ministerio del Interior (Home Office) es el que coordina tantas fuerzas distintas. Dentro de él, es el Home Secretary (un cargo político) quien tiene poderes, bastante limitados, de dirección; probablemente inferiores a los del mayor Daley, por ejemplo. La razón para esto, es evitar la utilización de la Policía como fuerza política o contra huelgas obreras. De hecho, la Policía inglesa no necesita mucho ser dirigida; los policías ingleses son individualistas, pero tienen un fin común, son hombres de su casa, con jardines, con hipotecas, con coches de segunda mano como todos los demás: unas propiedades que tratan de proteger, protegiendo a un tiempo las de sus vecinos. Básicamente, se trata de gente normal y corriente, sin odio especial contra nadie, ni ganas de provocar a nadie en especial, ni ganas de meterse en peleas que puedan ser evitadas.

Quizá es por ello que el inglés medio piensa que sus policías son encantadores.

SIMON KAVANANGH

«Europa Press-London Express»

EXCURSION CAMPESTRE



En la isla de Lefkas (Grecia), la señora Jacqueline Onassis y sus hijas han realizado una excursión campestre por la montañosa isla, aprovechando el buen tiempo reinante durante las actuales fiestas de Año Nuevo. En la foto, la señora de Onassis es ayudada a pasar por una escarpada pared, camino obligado para llegar a una cueva montañosa que deseaba visitar. — (Telefoto UPI-CIFRA)

MAÑANA, MIERCOLES,
día 8, INAUGURACION de

— CAFETERIA —

Argentina

— NAVAS, 2 — GRANADA —

NUEVE NOTICIAS DE COLOR

Los famosos en Mallorca

PALMA DE MALLORCA, 6. (PYRESA).—Durante el año 1968 visitaron esta isla muchas personalidades. Gentes famosas, cada una por un motivo, que eligieron Palma para descansar, trabajar e incluso escandalizar un poco. Este es el caso de Zsa Zsa Gabor que organizó un auténtico "show". No ocurrió así con Edward Kennedy, que procuró pasar desapercibido. El doctor Barnard fue el más popular, el menos asequible —dicen— el actor George Sanders. Y los más "maduritos", Arthur Rubinstein y Maurice Chevalier.

El tabaco mata a una familia entera

NUEVA YORK, 6. (EFE).—Un matrimonio, cuyos hijos perecieron hace exactamente tres años en un incendio provocado por un cigarrillo encendido, murieron anoche en Bay City (Michigan), por las mismas causas.

Los hombres de la ciudad recuperaron anoche los cadáveres de Lawrence Herber (45 años) y su esposa Thelma (42), de entre las brasas de su apartamento por las llamas originadas por un cigarrillo que quedó ardiendo lentamente sobre una consola.

El matrimonio Herber perdió a sus hijos, Marie (tres años), Darla (cuatro) y James (diez), en otro incendio atribuido a las mismas causas.

Todavía se celebra la Navidad en Moscú

MOSCU, 6. (EFE-REUTER).—Miles de fieles ortodoxos, entre los que figuraban muchos jóvenes, han llenado esta noche las pocas iglesias que quedan en Moscú para asistir a la misa de Navidad.

La Iglesia rusa todavía celebra la Navidad de acuerdo con el antiguo calendario juliano —trece días después de la Navidad occidental— aunque aquí fue abolido en 1917 por los bolcheviques, que declararon al Estado ruso oficialmente ateo.

La princesa danesa dará a luz su primer hijo en Francfort

FRANCFORT, 6. (EFE).—La princesa Benedicte de Dinamarca, hija del rey Federico IX y la reina Ingrid, ha llegado hoy al castillo que poseen sus parientes en Wolfsgarten (cercanías de Francfort), donde permanecerá hasta trasladarse a una clínica de Francfort, para dar a luz a su primer hijo.

La princesa Benedicte Von Denmark está casada, desde hace once meses, con el príncipe alemán Richard Zuzyn Wittgenstein-Berleburg.

Una perdiz obliga a aterrizar a un avión

PARIS, 6. (EFE - REUTER).—Un reactor "Caravelle" tuvo que regresar y aterrizar, poco después de haber despegado del aeropuerto parisiense de Orly, a causa de una perdiz que se había 'crustado' en uno de sus motores.

El aparato, de la "Air France", con rumbo a Mallorca, cabeceó cuando en uno de sus reactores succionó el ave, quedando éste repentinamente parado. Inmediatamente el piloto solicitó permiso para aterrizar.

Una vez en tierra, se descubrió que una perdiz había sido atraída por la fuerza del reactor.

Museo del whisky

BARCELONA, 6. (PYRESA).—En Barcelona existe desde el año 1964, un museo del "whisky", que reúne más de medio centenar de botellas con multitud de marcas procedentes, aparte de Escocia e Inglaterra y los Estados Unidos, de Alemania, Irlanda, Japón y España.

Y van 107 trasplantes...

NUEVA YORK, 6. (EFE).—Los trasplantes de corazón números 106 y 107 de los efectuados en el mundo, han sido llevados a cabo ayer en Estados Unidos. Los dos operados se encuentran en estado satisfactorio.

Oro en un pozo abandonado

SAPPORO (Japón), 6. (EFE).—Nuevas vetas de oro que se cree son las más rentables del mundo, han sido encontradas en un pozo abandonado de una mina de oro, localizada a 85 kilómetros Sur de Sapporo. Las vetas tienen un contenido de 25 gramos de oro por cada tonelada de mineral, en vez del promedio informado con anterioridad de entre seis y nueve gramos.

Telefonistas invidentes

BARCELONA, 6. (PYRESA).—El servicio nocturno de llamadas telefónicas del Ayuntamiento es atendido por los funcionarios invidentes don Eulogio Vizueté y don Vicente Valls, desde las once y media de la noche, a las siete y media de la mañana, horas en las que prestan servicio. Las llamadas que atienden, con preferencia se refieren a peticiones referentes a las direcciones de pompas fúnebres, ambulancias, dispensarios, policía municipal y otros servicios de urgencia.

SE TAMBALEA LA COMMONWEALTH

LONDRES, 6. (Del corresponsal de "Pyresa", ANTONIO CASTRO).—Todo está a punto para la "cumbre" de la Commonwealth, incluso la reina, que ha interrumpido sus vacaciones navideñas y viene a presidir la sesión. Durante los próximos nueve días dialogarán aquí 28 países, 24 de ellos representados por sus primeros ministros. Sus abuelos se reúnan en Londres convocados por el Imperio británico, sus padres cambiaron sistema y título por Comunidad Británica de Naciones, ellos han adoptado ahora otro más vago aún: Comunidad (Commonwealth). ¿Sepultarán los nietos esta flaca herencia del Imperio británico? Varios editoriales de los diarios londinenses, abordan el tema: "¿La última vez que se reúne la Commonwealth?" la señora Ghandi declara que "una institución deja de existir cuando no ayuda a sus miembros" (ella se marchará de Londres el próximo viernes), y hasta la "estrella" de esta conferencia, Pierre Trudeau, primer ministro del Canadá, dice: "La Commonwealth me parece un anacronismo".

Porque Pierre Trudeau, soltero, con aspecto de boxeador, 45 años de edad y ocho meses de jefatura de Gobierno, es la "estrella": Harold Wilson le invitó a pasar el fin de semana en su residencia campera de Chequers y hoy almorzó con él. Parece que el premier británico quiere asegurarse la entrada en la nueva Administración norteamericana a través del Canadá (desde luego Wilson necesita compadre para tutear a Nixon).

El señor Trudeau convocó anoche una conferencia de Prensa para decirnos exactamente que nada tenía que

TODO ESTA A PUNTO PARA LA "CUMBRE" DE SUS VEINTIOCHO MIEMBROS, QUE QUIZA SEA LA ULTIMA

La Prensa británica recibe de uñas a la mitad de ellos por su actitud desfavorable ante el asunto de Gibraltar en las Naciones Unidas

decirnos. El salón fue literalmente asaltado por chicas que pedían autógrafos. "¿Pueden irse ustedes?", gritaba Trudeau. "¡Lo que queremos es verte!", respondía aquella marea femenina. Sólo pudimos sacar una nota en claro: El primer ministro del Canadá utiliza con mucha frecuencia el francés, quizá para recordar a quienes aquí le escuchan qué país representa. El ejemplo confirma el lado negativo —que es también el más positivo— de esta conferencia: la toma de contacto entre unos y otros.

AGENDA

Porque todo lo demás está hipotecado: la misma agenda. El anfitrión (Harold Wilson) quiere que no se aborden temas "calientes" hasta mediada la conferencia. Los países africanos piensan lo contrario: antes de que la niebla de Londres suavice su clara gama de valores desean discutir los problemas raciales, Rhodesia y la política migratoria de Inglaterra. En realidad, se trata de un solo problema resuelto en dos fracasos. Los países africanos acusan al Gobierno Wilson de emplear sólo la mano blanda de la palabrería

con el régimen de Ian Smith y de fomentar el ya de por sí fuerte racismo del pueblo inglés con las actas parlamentarias (la guerra civil de Nigeria es otro problema racial: los Ibos de Biafra contra el Gobierno de Lagos). Australia y Canadá quieren restar importancia a estos problemas por la sencilla razón de que no les afectan.

UNIDAD

Así, pues, de entrada, la conferencia de la Commonwealth se presenta fuertemente dividida: los intereses de los países blancos (seis) no coinciden con los de color (veintidós). "Los asuntos internos de un país miembro no pueden ser incluidos en la agenda", advierte el secretario general, Arnold Smith.

"En ese caso, comentaremos el viaje del 'Apolo VIII', responde irónicamente el representante de Zambia.

Por lo pronto —y sería bueno tomar nota de ello— la Prensa británica recibe hoy de uñas a la mitad de esos 28 países a propósito de Gibraltar y las Naciones Unidas; unos porque votaron contra Inglaterra y a otros porque se abstuvieron de votar contra España.

ASIATICOS CON PASAPORTES BRITANICOS PIDEN DERECHOS DE CIUDADANOS

LONDRES, 6. (EFE).—Una Delegación de los británicos de origen asiático que viven en Kenya están tratando aquí de entrevistarse con el ministro del Interior, James Callaghan y el ministro de Asuntos Exteriores y de la Commonwealth, Michael Stewart, para presionar al Gobierno británico que les conceda derechos completos como ciudadanos británicos. Estamos luchando por nuestros derechos como ciudadanos del Reino Unido. No tenemos otro pasaporte y desgraciadamente se nos ha privado de nuestros derechos", declaró el presidente de la Delegación, el doctor G. S. Sandhu. Agregó que Gran Bretaña había roto sus promesas y que "podía romperlas de nuevo". Sandhu añadió que la ley de emigrantes para los de la Commonwealth era innecesaria y estaba causando miseria y frustración a miles de asiáticos británicos que viven en Kenya.

Dos ventanas para el espíritu: leer y escribir.

Las manifestaciones en Irlanda del Norte pueden desembocar en guerra civil

EL GOBIERNO, DISPUESTO A CORTAR POR LO SANO, PERO NO QUIERE SABER EL ORIGEN DE LOS DESORDENES

LA CONCESION DEL DERECHO A VOTO A LOS CATOLICOS SOLUCIONARIA DE RAIZ EL PROBLEMA

LONDRES, 6. (Del corresponsal de "Pyresa", ANTONIO CASTRO).—"¡Basta! —dijo anoche el primer ministro de la provincia británica de Irlanda del Norte—, manifestantes y contramanifestantes han agotado ya nuestra paciencia".

Mientras pronunciaba su alocución, desfilaron por las calles de Londonderry mil manifestantes, en silencio. Existe el temor de que las autoridades sean completamente desbordadas en cualquier momento y la revuelta desembogue en un periodo de abierta guerra civil.

DUREZA

Durante el pasado fin de semana la Policía británica de Londonderry hubo de emplear escudos, cascos de acero, coches blindados y cañones de agua para defenderse y disolver a los manifestantes. He aquí el balance de las últimas cuarenta y ocho horas: 74 policías y 163 manifestantes heridos; 14 personas encarceladas y destruidos en edificios superiores a los 40 millones de pesetas.

Ya es imposible contemplar con tolerancia un problema discriminatorio (supremacía y abuso de protestantes sobre católicos), que ha degenerado en toda esta serie de ininterrumpidas revueltas.

MEDIDAS

El capitán O'Neil, primer ministro de Ulster, amenazó anoche con pedir urgentemente poderes extraordinarios al Parlamento: "Basta ya de hablar de derechos cívicos, dijo; pensemos ahora en responsabilidades cívicas".

En Londres se considera sobradamente rebasado el límite de la tolerancia: es hora de que el Gobierno de Ulster demuestre su firmeza, coinciden en pedir todos los medios informativos. Ninguno de ellos se refiere, sin embargo, al origen de estos desórdenes: el grave problema de la discriminación religiosa, que puede solucionarse de raíz con un sólo hecho: conceder a cada persona su voto. De ahí los fundados temores de que prosiga la violencia en la provincia británica de Irlanda.

177 HERIDOS

LONDONDERRY (Irlanda del Norte), 6. (EFE).—Ciento tres civiles y setenta y cuatro policías heridos, y 250.000 libras (600.000 dólares) en daños a la propiedad ha sido el balance de los disturbios de este fin de semana en Londonderry entre extremistas protestantes y los manifestantes católicos pro-derechos cívicos en Londonderry.

Por su parte el primer ministro de Irlanda del Norte, capitán Terence O'Neill dijo anoche en una declaración que el país había escuchado bastante

sobre los derechos cívicos. "Ahora debemos escuchar algo sobre responsabilidades cívicas. Ya es suficiente lo que ha pasado".

Otra vez se insiste en la inminencia de un consistorio

ALREDEDOR DE TREINTA CARDENALES PODRIA NOMBRAR SU SANTIDAD EL PAPA

Es posible una apertura de Madrid o Barcelona al cardenalato

CIUDAD DEL VATICANO, 6. (Del corresponsal de "Pyresa", ISMAEL MEDINA).—Otra vez vuelve a hablarse con insistencia en medios responsables del Vaticano de la inminencia del anuncio del consistorio. Se asegura que el Papa tiene dispuesta desde hace muchos días la lista definitiva de los nuevos cardenales y que sólo determinadas circunstancias coyunturales aconsejaron a Pablo VI aplazar el anuncio, previsto en su intención para los días que antecedieron a la Navidad.

El Papa concede a este consistorio una gran importancia y desea rodear su anuncio de una especial resonancia, puesto que en conexión con él habrán de producirse movimientos de muy particular significado en la Curia Romana. El vuelo de "Apolo VIII" monopolizó exhaustivamente la atención pública mundial y el anuncio del consistorio en ese momento lo hubiera relegado a un segundo plano en el interés colectivo. Puede ser una explicación plausible.

TREINTA CARDENALES

Durante las tres primeras semanas de diciembre el Papa recibió en audiencia a numerosos obispos y arzobispos a los que en medios vaticanos se atribuye la distinción cardinalicia: entre ellos varios secretarios de congregaciones y los titulares de archidiócesis que tradicionalmente llevan aparejada la púrpura. Aunque nada se sabe a ciencia cierta, como es lógico, puede asegurarse con gran aproximación que el inminente consistorio será uno de los más numerosos que se conocen: los nuevos cardenales serán posiblemente alre-

dedor de treinta. Entre ellos ocuparán un ancho espacio los nuevos purpurados procedentes de la Curia Romana, a los que en un segundo tiempo serán asignados puestos relevantes en el gobierno de la Iglesia.

Se da por descontado que entre ellos estará monseñor Pignedoli, al que Pablo VI ha distinguido con una especial confianza y al que se considera como destinado a ocupar en muy breve plazo la prosecretaría de Estado.

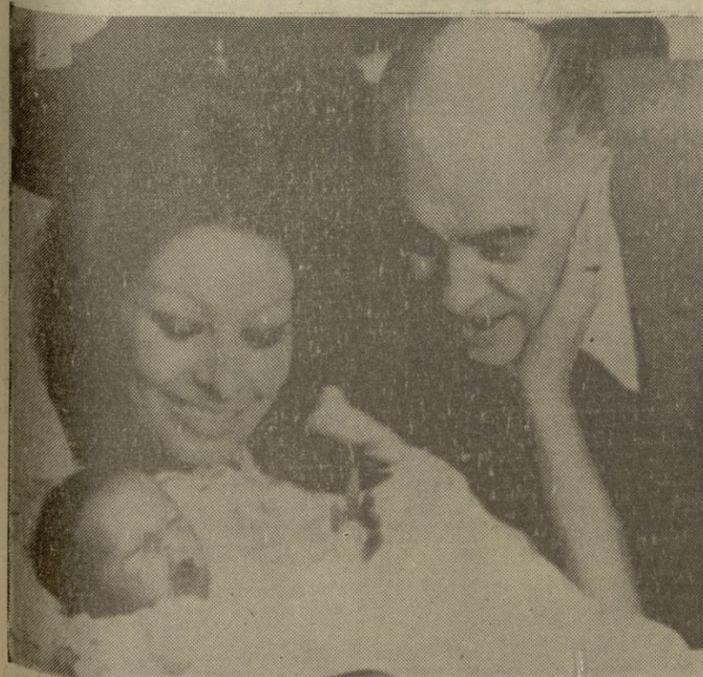
CARDENALES ESPAÑOLES

Uno de los problemas inmersos en el próximo consistorio es el del nombramiento de cardenales españoles. Pablo VI, al parecer, examinaba con atención y minuciosidad la alternativa entre la línea tradicional representada por las Archidiócesis purpuradas de Toledo y Tarragona y una nueva apertura representada por las Archidiócesis de Madrid y Barcelona. Se cree saber que el Papa se habría decidido finalmente por la opción fiel a la tradición.

Nadie sabe decir, sin embargo, si el nombramiento de los posibles cardenales españoles irá precedido por la designación del arzobispo de Toledo entre los que componían la selsena presentada en noviembre al Pontífice o si la silla toledana se cubrirá entre los cardenales existentes y los nuevos, dando paso a una posterior combinación, que podría ser en cierta medida extensas.

Para algunos, las incógnitas múltiples inherentes al próximo consistorio, tanto en la Curia Romana como en el marco español se resolverán en el plazo de muy pocos días.

FAMILIA FELIZ



He aquí al matrimonio formado por la actriz Sofia Loren y Carlo Ponti, con su primer hijo, Carlo. Esta es la primera fotografía que se obtiene de la pareja con su primer hijo desde que éste nació. — (Telefoto UPI-CIFRA)

EL COMERCIO DE MIEMBROS Y CUERPOS HUMANOS

EL ESQUELETO HA SIDO EL "ARTICULO"
MAS POPULAR EN ESTE MACABRO NEGOCIO

PERO TAMBIEN SE HAN OFRECIDO
OJOS, DIENTES... Y PERSONAS

El estudiante telefonó apresuradamente a su novia para decirle: "Ya nos podemos casar. Con las cinco mil pesetas que me han dado por el esqueleto, podremos pasar una semana de luna de miel por lo menos".

El joven había recibido la suma de dinero del Instituto Anatómico Forense de Madrid, a cambio de que, después de su muerte, su esqueleto fuese entregado al organismo, en buenas condiciones.

en una película, traducir algún idioma extranjero, o recurrir a alguna bolsa del trabajo donde le pueden proporcionar un empleo de archivero, bibliotecario o cuidar niños.

Pero aún subsisten algunas formas de este tipo de "negocios", como la que practican muchos donantes de sangre retribuidos, que carecen por completo del espíritu que supone normalmente este acto caritativo, y que ni siquiera se paran a pensar si su estado de salud es bueno, antes de hacer su "donación".



No sabemos si esta señorita lleva el esqueleto a venderlo o a cubrirlo de una buena capa de tierra, pero, en cualquier caso, lo hace muy a gusto a juzgar por su sonrisa. — Foto EUROPA PRESS

Este tipo de tráfico humano era muy popular hace años, cuando el estudiante medio tenía que hacer verdaderos milagros para subsistir. Hoy día, se estila más hacer de extra

En casi todos los países, existe un mercado para estas cosas.

Sin embargo, no ocurre así en Gran Bretaña. Según la legislación británica, nadie tiene derechos de propiedad sobre el propio cadáver. Pertenece a sus parientes próximos o a sus herederos. Y cualquiera que lo compre, puede perder su dinero si el pariente decidiese no cumplir el pacto.

Hace poco, un joven matrimonio que se había quedado sin dinero en medio de unas vacaciones, intentaban vender sus cuerpos, para después de su muerte, por una cantidad equivalente a ocho mil pesetas. Pero la respuesta que obtuvieron en todos los hospitales y clínicas fue un rotundo "no".

OJO EN VENTA

En Estados Unidos, un individuo de 35 años, de Ohio, puso en venta su ojo izquierdo, para pagar una serie de operaciones costosas.

La idea —a pesar de lo terrible que pueda parecer— fue bien recibida en Inglaterra.

Un hombre de Prays, Essex, de 27 años de edad y con cuatro hijos, leyó en alguna publicación la oferta del americano e intentó a su vez vender uno de sus ojos por 500 libras esterlinas.

¿Por qué? Para librarse de una deuda de 300 libras que pesaba sobre él. "Me he quedado sin dormir noche tras noche buscando algún otro medio", dijo el hombre, por entonces empleado en una fábrica con un sueldo de diez libras semanales.

El hombre trabajaba horas extras, se ocupó en un segundo puesto, pero se seguían amontonando las facturas, hasta que, en su desesperación, se decidió a poner en venta uno de sus ojos. "¿Por qué no habría de hacer este sacrificio, ayudando a ver a alguna persona ciega y pudiendo, a la vez, empezar una nueva etapa de mi vida?", argumentaba.

Algo por el estilo preguntaba un escocés que intentaba vender un ojo a un hombre casi ciego al que le habían tocado las quinielas, a cambio de que el otro concediese una donación a fondo perdido para su hija impedida.

Y también está el ejemplo de Eva Liszowska, que, hace seis años, vendió su casa e intentó también poner en venta un ojo para obtener el dinero que le

faltaba para comprar una casa en la que cupiesen ella y sus doce perritos. "La gente se creará que estoy chiflada", decía, "pero no es verdad. Mis perros significan para mí más que nada en el mundo. Y además, puede haber alguien que necesite el ojo más que yo".

LA ESTRICTA ETICA MEDICA

Sin embargo, en todos estos casos, la reacción oficial fue la misma: no hacer nada. "Va contra toda ética médica de cualquier cirujano llevar a cabo una operación de esta naturaleza, que podría perjudicar la integridad de una persona viviente", manifestó un portavoz de la Asociación Médica Británica.

Pero hace años, la ética médica no era tan estricta. Durante el siglo pasado, los anatomistas proporcionaban a los ladrones de cadáveres una buena fuente de ingresos, y sin hacer preguntas.

Y los dentistas compraban dientes a los miembros pobres de la comunidad que no tenían otra cosa que vender.

El rico y el pobre se sentaban uno al lado del otro en los sillones del dentista, mientras los dientes (sanos) eran arrancados de las encías de uno para ser colocados en la dentadura postiza del otro.

Lo mismo ocurría —y aún hoy día ocurre— con el negocio de pelucas.

Las muchachas solían conseguir algún dinero vendiendo sus rubios bucles a diez chelines la onza. Algunas lo hacen hoy día, pero por bastante más.

La demanda de pelucas crece de día en día.

Los fabricantes de pelucas envían equipos de "esquiladores" a las zonas más pobres de Europa para que busquen nuevas fuentes de materia prima. Pero un pelo de buena calidad les puede costar actualmente a razón de cinco libras esterlinas la onza (unos treinta gramos), y no pocas mujeres que necesitaban dinero han salido adelante gracias a su cabellera.

SE VENDE GENTE

Usted pensará que la única cosa que la gente no intenta vender es... a la propia gente. Pero se equivoca.

Todos los años surge alguno con la brillante idea de venderse a sí mismo como "esclavo voluntario", a mejor postor.

Hace tres años, Alex Koka, un hombre de 25 años, con dos hijos, natural de Denbigh, Norte de Gales, fue aún más lejos. Intentó rifarse a sí mismo, a diez libras esterlinas cada número de la rifa. "El que gane", dijo, "obtendrá mis servicios gratis por un año".

"Necesito el dinero para amueblar la casa", añadió. "No he conseguido ahorrar un céntimo desde que nacieron mis dos hijos".

El único inconveniente es que Alex contaba con recaudar 2.000 libras esterlinas con su rifa, y no hubo nadie que comprase un boleto.

Un americano que estaba en quiebra tuvo una idea mejor. Puso a la venta a su propia esposa. En el mismo día, la señora estaba vendida, gracias a este anuncio: "Se vende mujer atractiva, 28 años, 57 kilos, buena ama de casa y de carácter agradable. Precio, 6.000 dólares".

Como una manera temporal de ahorro, la idea resultó ser un completo éxito.

El hombre cobró el dinero, y se quedó con su esposa y el que la había comprado fue a parar a la cárcel... donde la vida es gratis.

MARIO ORTIZ

(Europa Press-London Express.)

El presidente del Consejo mundial hebreo, recibido por el Papa

ESTA AUDIENCIA TIENE CARACTER DE EXCEPCIONAL POR SU SIGNIFICACION PERSONAL

Pablo VI ha expresado su amargura por la interpretación dada por Israel a su mensaje al presidente del Líbano

CIUDAD DEL VATICANO, 6. (Crónica del corresponsal de PYRESA, Ismael MEDINA, por telex). — Pablo VI ha concedido, esta mañana, una audiencia de carácter excepcional al presidente del Congreso Mundial Hebreo que estos días se celebra en Roma, Nahum Goldmann. El carácter excepcional que atribuyó a esta audiencia no se deriva tan sólo de la significación de Goldmann, sino del hecho que tradicionalmente el Papa no recibe a nadie en una tan gran festividad para la Iglesia como la Epifanía. Una costumbre tan estable ha sido rota hoy. Este mismo hecho atribuye a la audiencia una importancia muy singular.

El contenido del coloquio concedido por Pablo VI al presidente del Congreso Mundial Hebreo ha sido conocido, al menos en sus aspectos formales o posibles de exteriorización, gracias a la conferencia de Prensa convocada apresuradamente por Nahum Goldmann una hora después de abandonar el Vaticano.

Todo ha cobrado una particular aire de urgencia en torno al tema hebraico. La reunión del Congreso Mundial ha debido anticipar su conclusión, ya que su presidente ha sido llamado a Israel pa-

ra organizar a toda prisa una conferencia convocada por el primer ministro, Levi Eshkol, en la que participarán todos los delegados del Congreso hebreo reunidos ahora en Roma. Muy graves habrán de ser los motivos de tal conferencia, cuando en Jerusalén se considera necesaria la presencia de los representantes de todas las comunidades hebreas dispersas por el mundo. Y no cabe duda, asimismo, que la Secretaría de Estado atribuye una muy particular importancia a un diálogo directo con un representante autorizado del entero pueblo judío, hasta el punto de anticipar la fecha de la audiencia a Goldmann, en atención a la urgencia y el contenido de su inopinado viaje a Israel.

AMARGURA DEL PAPA

La audiencia de esta mañana ha servido, al menos en su exteriorización, para un positivo intento orientado a disipar el malestar creado en Israel y en las comunidades hebreas por la interpretación dada al telegrama enviado por Pablo VI al presidente del Líbano, a raíz del ataque israelita de represalia contra el aeropuerto de Beirut. "Su Santidad, al expresar su amargura por la interpretación que fue dada a su reciente declaración sobre los acontecimientos del Medio Oriente —declara Goldmann—, ha subrayado que él es contrario a todo acto de violencia, cualquiera que sea el responsable, y dará su apoyo por el logro de una solución pacífica basada en la justicia capaz de consentir a todos los pueblos del Medio Oriente vivir juntos, en paz y armonía".

LA IGLESIA NO PUEDE MANTENER POSICIONES UNILATERALES

La Iglesia católica, ciertamente, no puede sostener posiciones unilaterales frente a la violencia, condenando unas y desconociendo otras. Esta actitud, consistente a la Iglesia, no puede ser diversa respecto a los graves y sangrientos acontecimientos del Oriente Medio. Si reprochable es el recurso a la fuerza de los israelitas, igualmente reprochable es su utilización por lo árabes. Pero existe, además, una evidencia cada día más palpable en la situación del Oriente Medio, que se pudo percibir ya en el origen y desarrollo de la llamada "guerra de los seis días": la crónica tensión en el Oriente Medio está siendo estimulada y utilizada por la Unión Soviética para a través de ella, insertarse como potencia resolutive en el Mediterráneo. Es una táctica tan antigua como la Santa Alianza, que no puede ser desconocida a la Secretaría de Estado.

Se da por seguro que más allá del deseo de pacífica y limpia colaboración de la Iglesia con el pueblo hebreo expresada por el Papa, según declaraciones de Goldmann, durante la audiencia habrá sido abordado el tema siempre vivo y fundamental para la Santa Sede de la situación de los Santos Lugares de Palestina. Y que Goldmann llevará a Jerusalén propuestas concretas a estudiar seguramente en la conferencia convocada por Eshkol.

INDIRA GANDHI PIDE SACRIFICIO A LOS JOVENES HINDUES

La India necesita gente con iniciativa, fuerza y mentalidad original

LONDRES, 6. (EFE). — Una llamada a los jóvenes hindúes para que se sacrifiquen para ayudar a su país fue hecha esta noche en Londres por Indira Gandhi, primer ministro de la India.

La señora Gandhi, hablando en una reunión de los estudiantes hindúes en Gran Bretaña, dijo que la India necesitaba gente con iniciativa, con fuerza y de mentalidad original. «Es a ustedes los que les toca proveer de eso al país».

«El sacrificio de trabajar por el país significará sufrimiento, pero valdrá la pena. Si ustedes dicen que debemos tener todo y al diablo con la próxima generación, entonces ustedes no consiguen nada ni tampoco la próxima generación», agregó Indira Gandhi.

Antes de la reunión, el primer ministro de la India había visitado la estatua de Mahatma Gandhi en la plaza Tavistock.

A BAJO CERO EN EL RETIRO



El estanque del madrileño Parque del Retiro amanece helado desde hace días, a causa de las extremas temperaturas que se vienen padeciendo. Los arriesgados argonautas que se atreven a «pilotar» una embarcación en las mañanas, deben ir rompiendo la costra helada para abrirse paso en las aguas. — (Foto EUROPA PRESS)

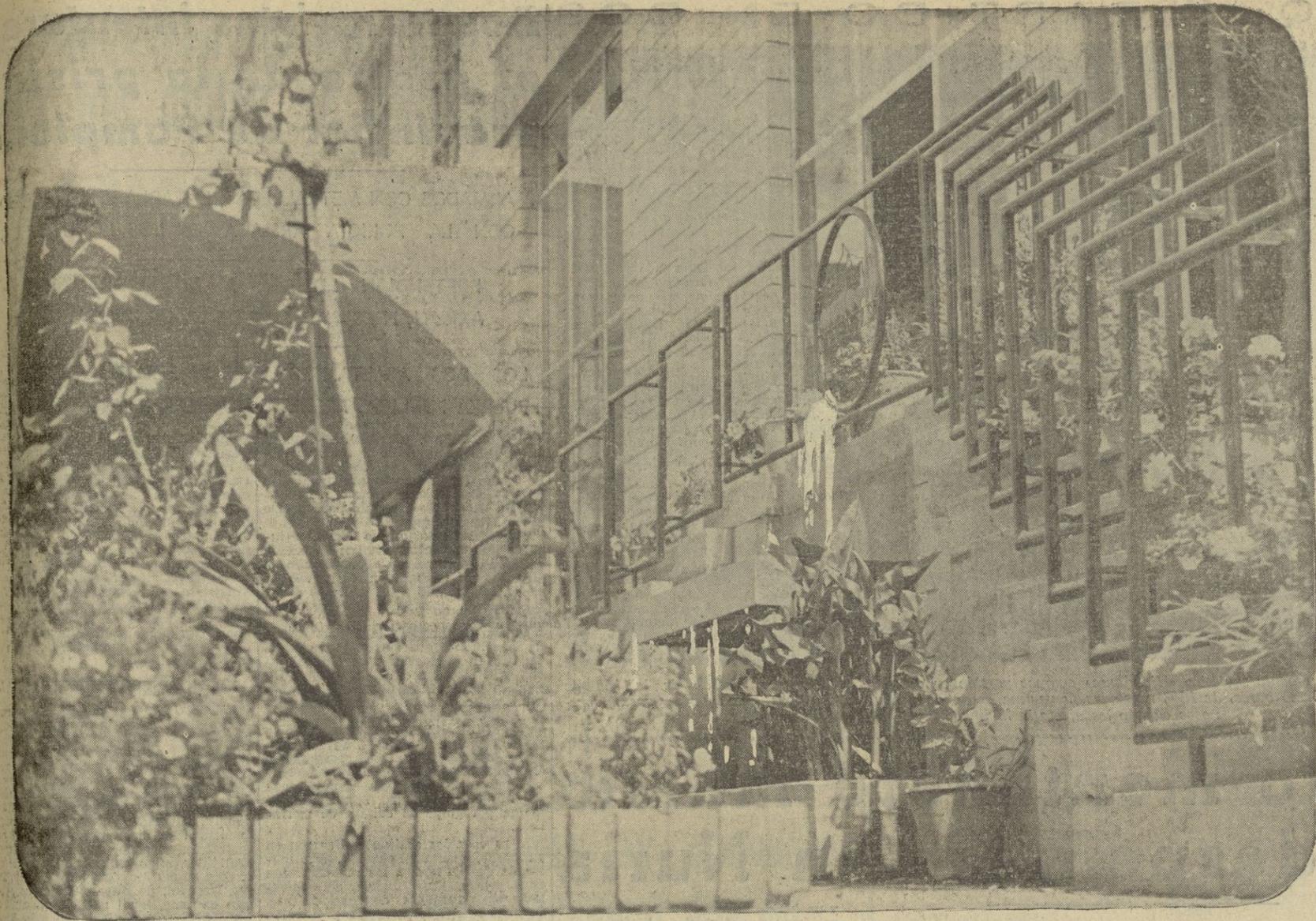
Tú tienes de lo que ellos carecen

AYUDA A LOS "SIN HOGAR" UNA CAMPAÑA EN LA QUE TODO EL QUE SE PRECIE DE GRANADINO DEBE COLABORAR

¡contamos con tu donativo!

campaña de navidad, 1968-69 granada

ALAS-GRANADA



¡LAS FUENTES DE GRANADA!
habeis oido algo en la noche perfumada...

La Fábrica de Cervezas de Granada, tampoco ha querido pasar sin fuente. Y ahí está. Al pié de la sala de Cocimientos. Pequeña y sencilla, pero llena de pretensiones. No puede sentirse ni sola ni alejada. Cientos de productores de la Fábrica la ven a diario. Y la admiran. Como si fuera suya. Y lo es, sin duda. Suya es la fuente, y de usted la fuente y la cerveza. La última también nació donde usted. Por eso y como nó' por su calidad, usted pide siempre Cerveza Alhambra. ¡La preferida de todos!



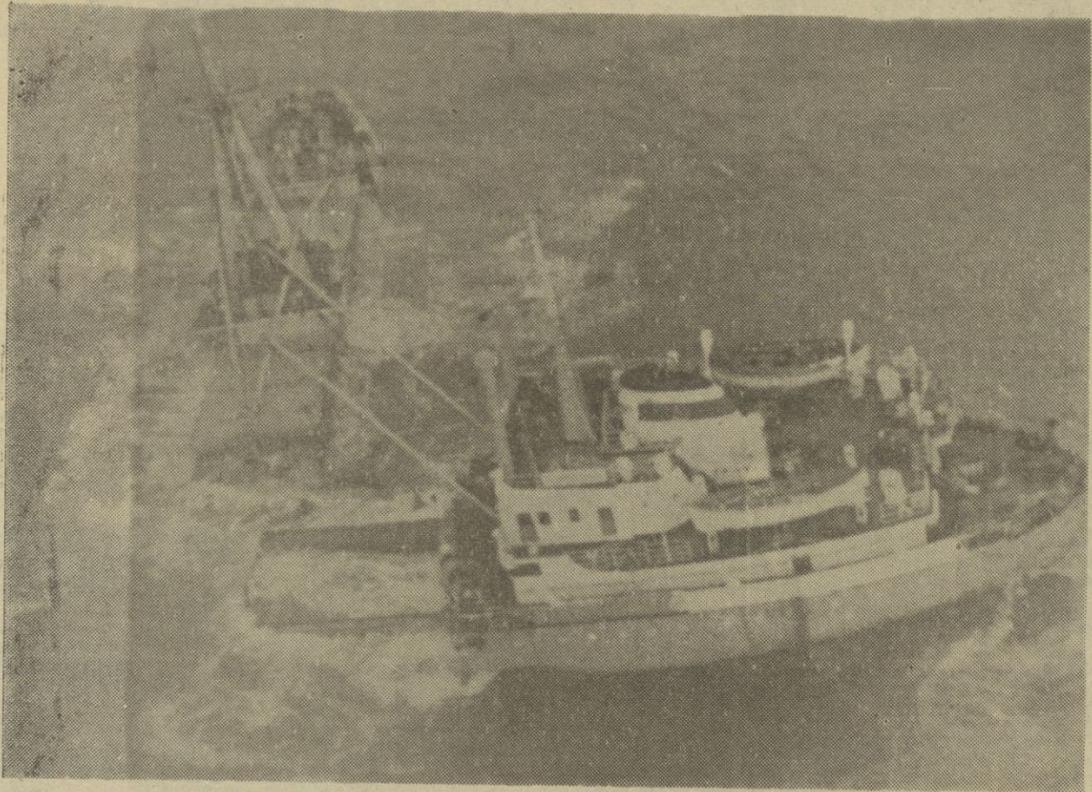
ALHAMBRA

la cerveza de Granada.

Nuestro sincero reconocimiento a todos los granadinos que saben apreciar la calidad ALHAMBRA y cuya inestimable cooperación a esta Industria, netamente granadina, ha hecho posible situar a nuestra ALHAMBRA en un privilegiado nivel nacional.

Cervezas Alhambra, en su campaña de «Agradecimiento a sus Consumidores», por prensa y radio, lo hace divulgando las Fuentes Granadinas, bajo el inicio del poema inmortal: «Habeis oido algo en la noche perfumada...» Al finalizar esta campaña enviaremos, gratuitamente, a cuantos lo deseen, una colección de POSTALES DE LAS FUENTES GRANADINAS, aparecidas en la Prensa. Bastará para ello que expresen su deseo, por escrito, a ALAS, Publicidad, Milagro, 5. Granada, Empresa creadora de esta campaña publicitaria, consignando en el sobre: «Fuentes Granadinas.»





El buque mercante soviético «Njandoma» aparece partido en dos, en Scharhorn-Reef, cerca de la isla de Neumerk. Dicho barco, de 1.308 toneladas, lleva una carga de productos químicos que emanan gases venenosos cuando les afecta la humedad. — (Telefoto UPI-CIFRA)

Otro montañero muerto al despeñarse en Nuria

EL CUERPO INERTE FUE RECOGIDO POR SUS COMPAÑEROS Y TRASLADADO A CARALPS (Gerona)

El suceso ha causado profunda impresión, reciente aún la similar tragedia que en el mismo lugar costó la vida a otros tres jóvenes

A DOS DE LOS HERIDOS EN AQUELLA OCASION LE SERÁN AMPUTADOS VARIOS DEDOS DE LAS MANOS, POR CONGELACIÓN

BARCELONA, 6. (PYRESA).—En la demarcación de Nuria (Gerona) ha encontrado la muerte otro montañero. Se trata del joven Jorge Carbonell, de 18 años, que se precipitó al vacío cuando efectuaba una escalada en el lugar denominado "Aspic de Eyne", el cuerpo inerte del desgraciado muchacho fue recogido por sus compañeros y trasladado a Caralps. Este grupo pertenecía a la agrupación excursionista de Cataluña, de Vilafranca del Panadés. El accidente ha causado penosa impresión, reciente, como está todavía, la tragedia que costó la vida a tres jóvenes excursionistas en el cercano paraje de "Coma de Vaca".

ESTADO DE LOS ACCIDENTADOS EN NURIA

BARCELONA, 6. (PYRESA).—José Ribá Vallx, de 15 años, que se halla internado en la Clínica de San José, en Barcelona, ha experimentado una sensible mejoría, aunque inevitablemente se le tendrán que amputar tres dedos de la mano derecha y otros tres de la izquierda a causa de las congelaciones de primer grado que sufrió.

En la sala de Santa Isabel del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo, se halla internado otro de los supervivientes de la tragedia de Nuria, Luis María Rey, de 15 años, cuyo proceso de recuperación es satisfactorio a pesar de su lentitud. A pesar de ello es posible que le deban de ser amputados algunos dedos de ambas manos.

NINO MUERTO AL CAER DE UN TERCER PISO

BARCELONA, 6. (PYRESA).—Antonio Langa Alecot resultó muerto al caer a la vía pública desde la ventana de un piso tercero de la calle Bach de Roda, 188, lugar donde vivía.

DOS NIÑAS MUERTAS EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

LEON, 6. (PYRESA).—Se registró un trágico accidente de circulación en las proximidades de Cembanos, en el kilómetro 13 de la carretera de León a Zamora, donde la furgoneta matrícula LE-33.734, que conducía Cayetano Ruperto Prieto Hurtado, de 39 años, se salió de la calzada y volcó al borde de la misma. Resultaron muertas en el acto las niñas María de la Paz y María del Camino García Prieto, de 9 y 3 años, respectivamente, vecinas del pueblo de Villamanan, hacia donde se dirigían en compañía de su tío, que era el conductor. Este resultó con fractura de antebrazo y después de ser asistido en la Casa de Socorro de esta capital pasó a una clínica.

También resultó herida con lesiones graves Gregoria García Prieto, de la misma vecindad que los anteriores. El vehículo tiene grandes desperfectos.

En las proximidades de Ferraldes de Bernesga, kilómetro 10 de la carretera de León a Carrizo, la motocicleta LE-26.409, que conducía Joaquín González Fernández, volcó en la calzada y su conductor sufrió heridas de carácter grave.

En Trobajo del Camino, carretera de León a Astorga, el turismo LE-29.089, que conducía José Luis Morrejas, atropelló a Antonio Sánchez, quien resultó con heridas graves.

En otro accidente de tráfico también en esta capital resultó con heridas graves el anciano de 75 años Venancio Rodas Brenes, quien después de ser asistido en la Casa de Socorro ingresó en una clínica.

ANCIANA ATROPELLADA Y MUERTA

PONTEVEDRA, 6. (PYRESA).—Ha resultado muerta a consecuencia de las gravísimas heridas sufridas al ser arrollada por un camión, Socorro Ferreiro Uceta, de 62 años y vecina de la localidad de Arcos de la Condesa, en el Municipio de Cadas de Reyes.

NINO ATROPELLADO Y MUERTO

MADRID, 6. (PYRESA).—Un niño fue arrollado y muerto por un camión en la Avenida de las Animas. El mismo fue identificado como Juan Manuel de la Cruz Asenjo, de cinco años de edad, que vivía en Marcelo Castillo, 13, y aunque fue trasladado urgentemente al equipo quirúrgico de General Ricardos, nada pudo hacerse por él, pues las heridas recibidas eran de tal gravedad que determinaron su muerte.

DOS MUERTOS Y UN HERIDO POR EXCESIVA VELOCIDAD

CIUDAD REAL, 6. (PYRESA).—Benito Villares Ramón, natural de Brazatorras, que cumplía actualmente el servicio militar en el batallón del ministerio del Ejército, y Gregorio Romero Rojas, de 26 años, natural y vecino de Miguelturra, resultaron muertos al salirse el vehículo en que viajaban cuando éste tomaba una curva con excesiva velocidad en el kilómetro 10.200 de la carretera de Ciudad Real a Ballesteros. Resultó herido grave el hermano del primero, Waldo, de 10 años.

Al parecer, a los infortunados jóvenes, les sobrevino el trágico accidente cuando marchaban de caza.

MUERTO AL ESTRELLARSE SU COCHE CONTRA UN ARBOL

MADRID, 6. (PYRESA).—Un muerto

y un herido grave es el resultado de un accidente de circulación ocurrido sobre las tres y media de esta madrugada al estrellarse el turismo M-691.554 contra un árbol en el paseo Calvo Sotelo, esquina a Villanueva.

Pereció al poco tiempo de su ingreso en el equipo quirúrgico de Montesa, Enrique de Rojas Guicunegui, de 26 años, soltero, empleado, que vivía en Jorge Juan, número 42. Su acompañante, Juan Carlos Riquelme Segura, de 27 años, estudiante, domiciliado en Pedro Teixeira, resultó con heridas de gravedad, siendo hospitalizado en La Paz.

ACCIDENTE MORTAL

PONTEVEDRA, 6. (PYRESA).—En la carretera de Folgoso a Lalín, un turismo que conducía David Fernández Ramos, derrapó y volcó a consecuencia de habersele roto el palier de una rueda, resultando gravísimamente lesionada María Aurora Castro Menjuto, de veinte años de edad, vecina del Ayuntamiento de Silleda, que falleció cuando era trasladada a una clínica de urgencia de dicha villa.

CAYO DESDE UNA TERRAZA

MADRID, 6. (PYRESA).—La niña de siete años, Mercedes de la Fuente Tamprano, con domicilio en Fran Francisco de Sales, 44, sufrió lesiones de pronóstico grave al caerse desde una terraza de 7 metros de altura, aproximadamente, cuando se encontraba jugando. El hecho ocurrió en la finca número 18, de Martínez Campos, donde se hallaba de visita.

Fue asistida en la Casa de Socorro de Chamberí y hospitalizada más tarde en la clínica de La Paz.

INUNDACIONES EN SEVILLA

SEVILLA, 6. (PYRESA).—A consecuencia de las torrenciales lluvias caídas en esta ciudad, durante la madrugada y primeras horas de la mañana de hoy, se han registrado numerosas inundaciones en distintas calles y plazas de la ciudad, debido, principalmente, a la insuficiencia receptora de gran parte del alcantarillado.

Los servicios de bomberos del Municipio sevillano tuvieron que efectuar diversas salidas, para proceder al achique de agua en sótanos y pisos bajos de los lugares afectados.

INCENDIO EN UN ALMACEN DE COMESTIBLES

MADRID, 6. (PYRESA).—Un incendio declarado ayer en un almacén de comestibles del supermercado sito en la avenida del Generalísimo, 76, ocasionó pérdidas de gran importancia, que su propietario, Eduardo Sánchez Romero, aún no ha valorado.

Se desconocen las causas que originaron el siniestro, que tuvo que ser sofocado por los bomberos. El incendio ofrecía caracteres alarmantes, al hacer explosión algunos bidones de aceite y otros productos almacenados.

No hubo que lamentar desgracias personales.

INCENDIO FORESTAL

PONTEVEDRA, 6. (PYRESA).—En término de Puente Caldelas se declaró un incendio en el monte Porto Terroso, propiedad del Patrimonio Forestal del Estado, en consorcio con la Diputación provincial. Se quemaron unos 5.000 pinos de seis años de vida en una extensión de diez hectáreas, valorándose las pérdidas en más de cien mil pesetas.

Dos terroristas intentaron el asalto de la prisión provincial de Pamplona

ARMADOS CON METRALLETAS, ENTABLARON TIROTEO CON LA POLICIA ARMADA EN LOS LOCUTORIOS

PRETENDIAN LIBERAR A MARIA ARANZAZU ARRUTI, PRESUNTA JEFE DE LA ORGANIZACION

LOS DOS ASALTANTES FUERON REDUCIDOS POR LA FUERZA PUBLICA, RESULTANDO HERIDO UNO DE ELLOS

PAMPLONA, 6. (CIFRA).— Aunque hasta el momento no se ha facilitado referencia oficial alguna sobre el intento de asalto de la prisión provincial sita en esta capital, se ha llegado a la conclusión de que lo ocurrido, poco más o menos, fue lo siguiente:

Dos individuos jóvenes lograron introducirse en el locutorio de la prisión durante las horas de visita dominical. Una vez allí, esgrimieron sendas metralletas, requiriendo a los guardias a que pusieran en libertad a una joven encarcelada.

Cundió la alarma y la Policía Armada, que monta guardia en la fortaleza, penetró en el interior y se entabló lucha y tiroteo entre ambas partes. Un número de la Policía Armada alcanzó a uno de los asaltantes que cayó al suelo herido. Por otra parte, un cabo y un sargento intervinieron igualmente en la refriega y tras el tiroteo, se lanzaron sobre los dos individuos, consiguiendo el cabo apresar al que estaba ileso mientras que el sargento era agredido, con anterioridad, por aquél, recibiendo una herida por golpe de culata de metralleta.

Al parecer, los asaltantes llegaron en un coche, marca "Peugeot", con matrícula de Navarra, a las inmediaciones de la prisión. En el interior del vehículo llevaban dos placas de matrícula más. Se tiene la impresión de que pretendían rescatar a María Aranzazu Arruti Odriozola, detenida el mes de noviembre último, como activista y presunta jefe de la organización terrorista E.T.A.

Se desconoce la identidad de los asaltantes. Sin embargo, se sabe que a uno de ellos se le ocuparon dos bombas de mano y una más al otro, además de las metralletas que se supone introdujeron escondidas bajo las prendas de abrigo.

Al sargento herido por el culatazo se le practicaron tres puntos de sutura en la cabeza, en tanto que al asaltante herido la bala le interesa un pulmón y se halla internado en el hospital provincial, donde fue intervenido quirúrgicamente por el doctor Uquia, quien le extrae el proyectil.

Este terrorista herido se encuentra en estado de reanimación y constantemente vigilado. Según se ha podido comprobar se negó a hablar, por lo que fue imposible rellenar su ficha de ingreso en el hospital.

EL ESPOSO DE ARANZAZU, UNO DE LOS ASALTANTES

PAMPLONA, 6. (CIFRA).— Aunque no con carácter oficial, se asegura que uno de los detenidos por el asalto a la prisión provincial, en el intento de poner en libertad a la activista de la E.T.A. María Aranzazu Arruti Odriozola, es su esposo, Gregorio Vicente López, también activista de la misma organización terrorista, que fue captado por la propia María Aranzazu siendo novios.

Se asegura también que se casaron secretamente en Guipúzcoa en los primeros días de noviembre, poco antes de que ella fuese detenida; pero no se sabe todavía si Gregorio es el que resultó herido en la refriega o es el otro detenido.

ACLARACION A UNA INFORMACION

PAMPLONA, 6. (PYRESA).— En la

nota facilitada por la Guardia civil en Pamplona en noviembre pasado a raíz de la detención de la joven María Aranzazu Arruti Odriozola, reproducida ahora en relación con el asalto del domingo último a la prisión de Pamplona, figura el nombre del joven Fernando Amatriain Iguerrutegui. Actuaciones judiciales posteriores evidenciaron con la revocación del proceso que se inició entonces, la desconexión de Fernando Amatriain y la organización terrorista de la E.T.A., por lo que es menester aclarar que tampoco se halla relacionado ahora con dicho asalto a la cárcel.

A ruego de sus familiares hacemos esta aclaración.

NO HAY INFORMACION OFICIAL

PAMPLONA, 6. (PYRESA).—Por conducto oficial ni se confirman ni se desmienten las noticias circuladas en relación con el asalto a la prisión provincial de Pamplona. En una de las versiones se relacionaba éste con la detención de la terrorista de la E.T.A. María Aranzazu Arruti Odriozola, alias "Anchoni", "Itxaso" y "Mónica", que se encuentra en dicha prisión y a la que se trataba de poner en libertad por los asaltantes, añadiéndose que uno de éstos era su marido, Gregorio Vicente López Irasueni, de Bilbao. Tampoco sobre este extremo, igual que de ninguno de los demás, se ha informado a la Prensa. Particularmente, sin embargo, se nos ha asegurado que Gregorio Vicente López huyó a Francia donde se encuentra actualmente.

Hasta que se facilite la identificación de los asaltantes detenidos nada podemos decir al respecto.

Se desconoce, asimismo, si fue cierto que los repetidos asaltantes dispararon o no sus armas y si éstas se encontraban en buen uso o cargadas. Por la versión de la calle se advierte de modo evidente que ninguno de los guardias de la Policía Armada resultó herido de bala y si solamente uno de ellos, de un culatazo, el sargento, cuya identificación se ignora también.

ACCIDENTE MORTAL

VALLADOLID, 6. (PYRESA).— En la madrugada de hoy, en el kilómetro 16 de la carretera comarcal de Puerto Duero a Medina del Campo, en el puente de las inmediaciones de la localidad de Villanueva de Duero, la motocicleta VA-41.631, conducida por don Luis Martín Pérez, colisionó violentamente contra el pretil del mencionado puente resultando herido el conductor y su acompañante Martín Monje Morán, resultando muerto en el acto.

CIRCULE por la derecha. Si

por tener que cambiar de vía, girar a la izquierda o adelantar a los demás, es preciso volver a la izquierda, realice la maniobra con la mayor precaución.

CONGRESISTA NEGRA



Shirley Chisholm, de Brooklyn, es la primera mujer negra que ha sido elegida para formar parte del Congreso. Su marido, Conrad, colorado una orquídea blanca en su sofa, orgullosamente.—(Telefoto UPI-CIFRA)

Persecución de un pistolero por las calles de Barcelona

HUYO A VELOCIDAD SUICIDA PERSEGUIDO POR UN COCHE PATRULLA DE LA POLICIA

DEBIDO A UNA FALSA MANIOBRA QUEDO INUTILIZADO SU AUTOMOVIL Y, LUEGO DE VIOLENTA LUCHA CON LOS GUARDIAS, FUE DETENIDO

BARCELONA, 6. (PYRESA).—Un coche que circulaba de noche por la avenida de Borbón, de Barcelona, con las luces apagadas, fue conminado por un coche patrulla de la Policía municipal, para que se detuviera.

Lejos de obedecer se dió a la fuga a gran velocidad, por lo que el coche patrulla se lanzó en su persecución.

El coche que huía alcanzó a otro vehículo que circulaba a velocidad normal, lanzándolo violentamente contra la acera y causándole desperfectos de consideración.

El fugitivo persistió en su marcha a toda velocidad con grave peligro para los restantes automovilistas, hasta que en la plaza Virrey Amat, en una falsa maniobra quedó inutilizado y detenido sobre el bordillo.

Su conductor trató de continuar su huida a pie, pero fue alcanzado por los guardias del coche patrulla, con los que entabló una violenta pelea, antes de que aquellos lograran reducirlo y, convenientemente esposado, conducirlo hasta la Comisaría más próxima.

Fue identificado como Santiago Monterde Núñez, electricista de profesión, reclamado por varios hurtos. En el coche que conducía, que había sido robado se le ocuparon una gran cantidad de mecheros, producto de otro robo, que se disponía a llevar a su casa cuando fue sorprendido por los agentes de la autoridad.

Santiago Monterde, en el momento de su detención, esgrimía una pistola calibre 22, que no tuvo tiempo de utilizar, dada la rápida acción de los guardias.

MUERTE DE UN DELINCUENTE

LERIDA, 6. (PYRESA).—Un conocido maleante resultó muerto por la fuerza pública cuando era perseguido sin atender a las voces de alto que le fueron ordenadas. Se trata de José María Clavel Sanfidel, de 35 años, y con domicilio en la travesía de la Mariola, número 14, a quien se seguía la pista últimamente como presunto autor de recientes delitos.

La Policía logró localizarle en su domicilio, rodeando totalmente el edificio. Miembros de la BIC se personaron en su casa de la que huyó por la parte posterior, dándose a la fuga tras saltar una tapia, momento en que sin atender a la orden conminatoria de la autoridad le fue disparada una bala que le alcanzó de gravedad, falleciendo horas más tarde en el hospital de la Cruz Roja.

APUNALADO

MADRID, 6. (PYRESA).—Un hombre sufre heridas ocasionadas de una puñalada que le asestó un primo suyo en la vía pública. El suceso ocurrió en la colonia de Pan Benito, cuando Florentino Rodríguez Rodríguez, de 44 años, casado, albañil, domiciliado en el bloque 21, casa 209 de la citada colonia, intentó separar a un primo suyo llamado Luis Moreno Cardo, de 61 años, domiciliado también en la colonia, que se proponía a golpear a un hijo suyo con el que se encontraba discutiendo, en cuyo momento le asestó la puñalada con un cuchillo de cocina que llevaba consigo.

En grave estado fue trasladado al equipo quirúrgico de General Ricardos, donde quedó hospitalizado y continúa en grave estado.

CADAVER

MADRID, 6. (PYRESA).—El cadáver de un hombre sin identificar fue hallado ayer en el lugar denominado "Curva de la Muerte", cuartel de Cobatillos, de la Casa de Campo. Aunque se desconocen con exactitud las causas que determinaron su muerte, todo hace suponer que se debió a una intoxicación producida por barbitúricos, ya que al lado del cadáver se encontró una caja vacía de pastillas.

SUSTRAJO UN ABRIGO DE PIEL

MADRID, 6. (PYRESA).—Una mujer

LOS SUELDOS REGULADORES DE CUOTAS Y PENSIONES SERAN LOS DE 1965

MADRID, 6. (CIFRA).—Los sueldos reguladores que servirán de base para el señalamiento de cuotas y pensiones durante el ejercicio 1969 serán los que disfrutaban los funcionarios el día 30 de septiembre de 1965.

Los porcentajes de pensiones y cuotas serán los que rigieron en el año 1965, pagando cuota sencilla a todos los mutualistas, sea cual fuere su situación administrativa y centro en que presten sus servicios, según dispone una orden del ministerio de Agricultura —por referirse a la Mutualidad general de funcionarios del departamento— que aparece hoy en el "Boletín Oficial del Estado".

que fue identificada como Luisa Ana Santaolalla Sánchez, de 24 años, fue detenida, acusada de haber sustraído un abrigo de piel, valorado en 60.000 pesetas, en unos importantes almacenes de la calle de Goya. Fue puesta a disposición de la autoridad judicial.

ROBO DE JOYAS EN UN ESCAPARATE

BARCELONA, 6. (PYRESA).—Del escaparate de una joyería sita en la calle de Avingü, 28 bis, han sido robadas, durante la pasada noche, joyas por un valor aproximadamente de cien mil pesetas. Para ello, los ladrones rompieron el cristal del escaparate donde se hallaban expuestas.

ROBARON CINCO MALETAS-MUESTRARIO DE JOYAS

MADRID, 6. (PYRESA).—Cinco maletas-muestrario, que contenían joyas valoradas en 70.000 pesetas, fueron sustraídas de un coche estacionado en la vía pública. Su propietario es don Edmund Wilhelm Schneider, que había estacionado su vehículo a la puerta de su domicilio, Avda. del Generalísimo, 77, de donde le fueron robadas. Presentó la correspondiente denuncia a la Policía.

Perecieron todos los ocupantes del avión mejicano que se estrelló en Nochevieja

ERAN TRABAJADORES QUE IBAN A PASAR EL FIN DE AÑO CON SUS FAMILIAS

TAMPOCO HUBO SUPERVIVIENTES EN LA CATASTROFE AEREA DE FORMOSA

NAUFRAGO UN BUQUE JAPONES Y DESAPARECIERON TREINTA Y UNO DE SUS TRIPULANTES

TAMPICO, 6. (EFE).—Pese al mal tiempo, las brigadas de rescate consiguieron llegar ayer hasta los restos del avión DC-3 de "Seasa" que se estrelló el pasado día 31, comprobando que los 26 ocupantes del aparato, trabajadores de "petróleos mejicanos" que iban a pasar el fin de año con sus familias, perecieron.

Hasta ahora sólo ha sido posible identificar cinco de los 26 ocupantes del avión. Los restos se encuentran diseminados en un área de quinientos metros cuadrados. El avión cayó en una pequeña planicie de el cerro "El Picacho".

NINGUN SUPERVIVIENTE EN LA CATASTROFE AEREA DE FORMOSA

TAIPEH, 6. (EFE).—Ni un solo superviviente fue hallado entre los escombros del avión "DC-3" de la China Airlines que con 24 pasajeros a bordo se estrelló contra la cumbre de una montaña en la parte Sur de Formosa, informa la agencia C. N. A.

Un grupo de rescate de unas 60 personas halló los restos del avión y entre ellos los cadáveres de sus 19 pasajeros y cinco tripulantes que serán trasladados a Taipeh.

DESAPARECEN 31 MARINOS JAPONESES EN UN NAUFRAGO

TOKIO, 6. (EFE).—Un barco japonés naufragó ayer a unos 450 kilómetros de Naojima, desapareciendo 31 de sus 33 tripulantes.

Los dos miembros de la tripulación que pudieron ser salvados lo fueron por un carguero también japonés.

SEIS ALPINISTAS MUERTOS Y OCHO DESAPARECIDOS EN JAPON

TOKIO, 6. (EFE).—Seis alpinistas

¡OJOS QUE NO VEN...! Abre los ojos, granadino, y verás cómo más de mil subnormales, granadinos como tú, están todavía sin ayuda. Con los ojos bien abiertos, que tu corazón sienta el gran problema de los tuyos. ASOCIACION DE SUBNORMALES

DE PASCUA A PASCUA MILITAR LA ACTIVIDAD DEL EJERCITO EN 1968

Por MACIAS SERRANO

DURANTE el pasado año, el Ejército español ha desarrollado su peculiar labor en todos los aspectos. Sin olvidar el fondo de esa palabra, Ejército, —quiere decir ejercicio— lo ha llevado a ritmo acelerado y a los distintos campos: profesional, deportivo, cultural, científico, pedagógico y puramente militar.

Una simple enumeración de los actos queda en una síntesis de la acción realizada y dice más que una exposición externa y analítica de cuanto se ha hecho. Todo ello, por supuesto, además de las propias actividades que en sí lleva la vida del soldado —entendiendo por soldado todo el que lleva uniforme militar— con sus diarias instrucciones y servicios, distintos actos didácticos y recreativos.

Contando por sus meses, el año fue así:

ENERO. — Inauguración del III Curso Básico para mandos superiores en la Escuela Superior del Ejército. La selección militar española de fútbol batió a la francesa por 5-1. El teniente general Juan Castañón de Mena inauguró el curso de la "Cátedra Palafox", de la Universidad de Zaragoza, el ciclo "Geopolítico y Geoestrategia" con la conferencia: "Las materias primas de interés estratégico en el momento actual".

FEBRERO. — El mes lo llenaron dos actos muy emotivos de compañerismo. En la Academia de Ingenieros, la entrega de un pergamino, como testimonio de afecto de los

compañeros en activo, a la Hermandad de Retirados de los Tres Ejércitos. La misma Hermandad tributó en Madrid un homenaje al teniente general Rodríguez Viza y al almirante Núñez Iglesias.

MARZO. — En Toledo, inauguración de unos locales para el desarrollo de los cursos de formación profesional en el Ejército. "Defensa y Sociedad", fue el discurso de ingreso en la Academia de Ciencias Morales y Políticas del teniente general Manuel Díez Alegría. "En las actividades más diversas pueden hacerse méritos dignos de nuestro reconocimiento", dijo el ministro del Ejército en un acto de imposición de condecoraciones. En una visita de los alumnos del curso de Cooperación Aeroterrestre se exhibió diverso material: "Tos s" carros "M-41", "M-47", "M-48", carros grúa y carros puente.

ABRIL. — Actos conmemorativos de la batalla de Maipo que culminó con la independencia de Chile. El ministro del Ejército que presidió la misión, dijo entre otros conceptos que la conmemoración y la presencia de España allí era "una prueba palpable de que cuando se lucha con valentía y con honor no hay vencedores ni vencidos". El general Martínez de Campos inauguró en la Universidad de Barcelona, el III curso de la "Cátedra de Alfonso V de las Armas y las Letras" con el tema: "El binomio armamento-política en los cuatro últimos lustros". En la III región se desarrolló la operación "Reunión XI". Homenaje en Madrid al cura Merino del que dijo Napoleón: "Prefiero la cabeza de este cura a la conquista de cinco ciudades". Entrega de diplomas a los alumnos de la LXIV promoción de E. M. presidió el vicepresidente del Gobierno que cerró el acto con un discurso en que subrayó la unidad entre los tres Ejércitos como dogma "fundamental para el servicio de la Patria".

MAYO. — Misión española a Saigón. Ejército táctico de los alumnos de la Escuela Naval en Area da Cruz, al Sur de la península de El Grove. Los restos del cura Merino fueron sepultados en Lerma con honores de general de brigada. En el octavo aniversario de la cesión del castillo de Montjuich, Barcelona ofreció un homenaje al Caudillo y al Ejército. Clausura en la ICAI del curso del grupo pre militar con una interesante conferencia de Esteruelas. Exposición de artes plásticas sobre temas militares.

JUNIO. — Desfile conmemorativo de la Victoria con brillantez inusitada. Homenaje en Tomelloso y en San Roque al Ejército y aifercees provisionales. El Ejército, como ya

lo venía haciendo, promocionará la educación y la cultura, así como la P. P. A., de los soldados, según la nueva ley general del Servicio Militar. Operación aérea naval "Gaviota I" en la que intervinieron más de 8.500 soldados.

JULIO. — Semana Naval en Santander. El Generalísimo impuso la gran cruz laureada de San Fernando al teniente coronel Palacios Cuetto. Entrega de despachos a la XXV promoción de la A. G. M.

AGOSTO. — "Las bases aéreas en la actualidad política de alianzas" fue el tema del XVIII Curso de Problemas Militares en la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo", de Santander.

SEPTIEMBRE. — "Pueblo, Movimiento y Ejército son los pilares del edificio de la Patria", son palabras del ministro secretario del Movimiento ante más de 30.000 personas en "El Cascajo Negro", en la faldada del Mulhacén.

OCTUBRE. — Maniobras navales hispano francesas en aguas de Pontevedra. Apertura y clausura de cursos en la Escuela de Guerra Naval. Operación "Almenara", en la zona O. de Madrid.

NOVIEMBRE. — Maniobras anfibia de la Marina española en el "Mar de Alborán", Extremadura y el Instituto de Cultura Hispánica ofrecieron un homenaje al regimiento Castilla, de guarnición en Badajoz. XXV aniversario de la Escuela Militar de Marín.

DICIEMBRE. — Maniobras hispanoamericanas, operación "Pathfinder Expres 2", en Albacete. Homenaje al Ejército en Pamplona con motivo del cierre del cuartel del regimiento América, que se trasladó a los nuevos acuartelamientos de Ainzoaín, con asistencia de más de 4.000 excombatientes que pasaron por su recinto.

Faltan, por supuesto, algunos ejercicios y actos, cuya relación haría interminable este breve y urgente resumen. Pero con esta última nota emotiva y sentimental se fue la que cerró el año militar 1968. El nuevo de 1969 nos trajo en esta mañana del 6 de enero, la Pascua Militar. Las cornetas y tambores alegrarán las calles y pasarán las banderas y tropas. Y los niños, la juventud que siempre espera el Ejército, verán estos desfiles con ojos de asombro y creerán que estos soldados se quedarán rezagados del cortejo de los Reyes Magos que, en la madrugada, les dejaron sus juguetes, aún los más pacifistas si no para jugar, si para dar guerra.

(PYRESA)

Lluvias generales

MADRID, 6. (PYRESA).—Durante el día de hoy, con excepción del Cantábrico, se han registrado lluvias de intensidad variable en toda España, si bien fueron más abundantes en Andalucía y la Mancha. Se han registrado 80 litros en Albacete; 74, en Sevilla; 50, en Huelva; 37, en Córdoba; 36, en Jaén; 34, Málaga; 25, Ciudad Real; 24, Cádiz; 14, Tarifa; 11, Vigo y la costa del Mar Menor; 10, Santiago; 8, Pontevedra; 6, Granada; 5, Alicante, y 4, Lugo y Toledo. Precipitaciones en forma de nieve cayeron en Ponferrada, Sistema Central, Cordillera Ibérica, Pirineos y numerosos puntos de la meseta superior. La máxima más alta de las capitales peninsulares la registró Cádiz, con 17 grados, seguida de Sevilla, con 16. En cuanto a las minímas, Burgos, Valladolid y Lugo midieron 7 grados bajo cero; Salamanca, 6; León y Zamora, 5; y Palencia y Soria, 4 bajo cero. En Canarias, las temperaturas fueron altas, con 23 grados de máxima en Santa Cruz de Tenerife, y 22, en Las Palmas.

PRONOSTICO

La situación general meteorológica ha evolucionado favorablemente en el sentido de un aumento de la temperatura y una suavización del tono ambiente mucho más húmedo. La borrasca del golfo de Cádiz se ha desplazado hacia el Noroeste y hoy está al Oeste de Portugal, esperando se sitúe mañana en el Cantábrico. Un frente de lluvias ha empezado a cruzar la Península y mañana a última hora llegará al Mediterráneo. Delante de este frente, los vientos son del Sur, muy húmedos, y tras él, girarán al Noroeste, algo más fríos, pero húmedos también. Con ello, toda la Península, Baleares y Canarias continuarán con cielos cubiertos o muy nubosos y chubascos de lluvia, que mañana serán más intensos en Cantábrico y Galicia. En la vertiente atlántica, las precipitaciones serán moderadas y más débiles en el Mediterráneo, aunque en esta vertiente el tiempo empeorará por la tarde y se acentuarán los chubascos, que alcanzarán también a Baleares. En Canarias, el viento Norte continuará trayendo chubascos a estas islas. Las temperaturas continuarán moderadas, siendo probable que terminen por ahora las heladas.

5'8 litros por metro cuadrado, lluvia recogida

Datos del Observatorio de Armilla.—Temperaturas, 5 grados, a las ocho de la mañana; 11, a las dos de la tarde; 11'6, a las siete de la tarde. Presión en milímetros, 695'8, a las ocho de la mañana; 696'1, a las dos de la tarde; 696'6, a las siete de la tarde. Humedad relativa: 100 por 100, a las ocho de la mañana; 84 por 100, a las dos de la tarde; 77 por 100, a las siete de la tarde. Temperatura máxima, 12'6 grados, a las 4'30 de la tarde; mínima, 4'8, a las 7 de la mañana; media, 8'7. Viento, 315 kilómetros de velocidad en las 24 horas. Dominante, Sur. Sol, sale a las 8'30

se pone, a las 6'12. Lluvia recogida, 5'8 litros, por metro cuadrado. Pronóstico: Cielo muy nuboso o cubierto con chubascos de lluvia intermitentes y vientos racheados de componente Sur. Hay pequeño riesgo de fenómeno tormentoso en la Sierra. Las temperaturas seguirán moderadas.

SEÑORA, ya está a la venta la Agenda de la Sección Femenina para 1969.



ESPIRITU Y MEDIOCRIDAD

EN el primer claror de la mañana, cuando aún el sol no se había alzado por el horizonte granadino, las salvas de la artillería, en la tradicional fiesta de Reyes, anunciaban la Pascua militar. La jornada, con excepción de la solemnidad del día, transcurrió con tristeza para los mayores, pues permaneció el cielo cubierto de nubes con intermitentes lloviznas. Para los menores fue jubilosa, pues los Magos dejaron en cada hogar los juguetes largamente soñados. La Cabalgata de Reyes organizada como todos los años por el Centro Artístico congregó en las calles del pasado domingo a toda la grey infantil. Esta Cabalgata de la Ilusión, convertida en realidad con reyes y reinas de carne y hueso, con esclavos y caballos, bengalas multicolores y sonas de alegres músicas es un dulce regalo para la infancia. ¿Quién podrá convencer a un niño que aún no ha llegado a la lucidez de la razón, que esos Reyes representan más la ilusión de los mayores, el deseo vivo de sentirse niños otra vez, contemplando a los niños reír y gozar?

Pero los Reyes han traído también para los mayores unas buenas noticias: más de 81 millones de pesetas para la realización de obras en la carretera de Sierra Nevada, con aparatos para vehículos en los parajes de Peñones de San Francisco, Borreguiles, Prado Llano y Laguna de las Yeguas, confirmadas con la publicación en el «Boletín Oficial del Estado».

La suscripción para la Campaña de Navidad se ha elevado a cifra de «escándalo» para nuestras costumbres dadas, pues ha rebasado dos millones setecientos mil pesetas. ¿Cuándo se llegó a tanto? Los granadinos y sus principales Corporaciones quieren acabar ya con la vergüenza de los barracones. Las casitas prefabricadas no están mal, pero su espacio es insuficiente para que una familia pueda vivir con decoro y comodidad mínima. Esperamos que el esfuerzo iniciado continúe en la misma línea de entusiasmo y pronto llegue el día en que se pueda entregar a cada familia la llave de un nuevo hogar, que para muchos simbolizará la llave del paraíso. Porque quien ha resuelto la posesión de una vivienda sana, alegre y lo suficientemente amplia para su esposa e hijos, el hábito de este bien, no le detiene a ponderarlo, y menos en medir toda la inquietud y toda la angustia del hacinamiento, de la incomodidad y del peligro para la higiene y la salud.

Por último, los Reyes han traído también la manifestación generosa de una revista, «Poesía 70», que acaba de lanzar un grupo de jóvenes granadinos. Esto pone en el espíritu la esperanza de que no todo es prosaísmo, rutina, mediocridad. Cuando la poesía alienta es signo de que la espiritualidad se levanta aún sobre los torpes materialismos de la vida puramente animal, exhibiéndose en los zcos del mundo.

G.

La gran cruz del Mérito Militar, a los generales Casaldueiro Martí y Gastesi Barreiro

Por decreto del ministerio del Ejército, de 3 de enero pasado, se ha concedido la gran cruz de la Orden del Mérito Militar, con distintivo blanco, al general de división don Francisco Casaldueiro Martí y al general de brigada don Enrique Gastesi Barreiro, a quienes desde estas líneas felicitamos muy cordialmente.

AQUÍ GRANADA

Don Antonio Morales Souvirón, compromisario para las elecciones a procuradores en Cortes

El próximo día 15 se elegirá un procurador en representación de los Municipios de nuestra provincia y otro, por la Diputación

El domingo celebró la Corporación municipal una sesión extraordinaria del pleno. Sólo había un asunto en el orden del día, y era el de la elección de compromisario por el Municipio de la capital ante las próximas elecciones de procuradores en Cortes, en representación de los Ayuntamientos de la provincia.

Publicamos días atrás la convocatoria oficial para celebrar estas elecciones que designan a un procurador en Cortes por los Municipios de la provincia de Granada y otro en representación de la Diputación provincial. Si bien esta elección tendrá lugar el próximo día 15, al igual que en otras provincias en las que se dan las mismas circunstancias que en Granada, el domingo había que designar un compromisario y esta era la justificación de la sesión plenaria del Ayuntamiento.

Efectuada la votación y realizado el escrutinio, resultó elegido compromisario don Antonio Morales Souvirón, primer teniente de alcalde, por dieciocho votos a favor y una abstención.

Como se recordará, por el nombramiento de don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar como director general de Administración Local y la dimisión de don Miguel Zúñiga Hernández, como presidente de la Diputación, se provocaron las vacantes que serán cubiertas en las elecciones del próximo día 15.

Trenes Taf en la línea Granada - Almería

A partir del próximo viernes

Desde el próximo viernes, día 10, los trenes TAF modernizados atenderán la línea Granada-Almería, al igual que desde el pasado 20 de diciembre lo vienen haciendo en la de Granada-Sevilla.

Este servicio tendrá el horario siguiente: salida de Granada, a las seis menos cinco de la tarde, para llegar a Almería a las diez y cuarto de la noche.

Con este motivo, en este primer viaje del nuevo servicio, asistirán don Jorge Santamaría, director de la tercera zona de la RENFE, y don Antonio Lago Carballo, comisario de Información y Relaciones Públicas.

La Casa de Granada en Madrid conmemoró el aniversario de la Toma de nuestra ciudad

MAS DE UN CENTENAR DE GRANADINOS SE REUNIERON EN UNA CENA DE HERMANDAD

Un año más los granadinos residentes en Madrid no olvidaron, pese a la distancia que nos separa de la «patria chica», la entrañable fecha del 2 de enero.

En el 477 aniversario de la Toma de Granada por los Reyes Católicos, la Casa de Granada en Madrid organizó una cena de hermandad, a la que asistieron más de un centenar de granadinos y simpatizantes.

A las nueve y media de la noche, en Círculo de Bellas Artes madrileño dio comienzo la cena, presidida por don Luis Sánchez Agesta, a quien acompañaba don Baldomero Palomares Díaz y todos los directivos de la Casa de Granada con sus familiares.

La intención y el buen deseo de la Junta directiva era haber ofrecido esta comida de hermandad en los locales propios de la Casa de Granada, recientemente adquiridos, como ya informamos a los lectores de PATRIA, pero la falta de tiempo no permitió que fuera así.

Actualmente se estudia económica y artísticamente la decoración de los locales, pues el deseo de todos es instalar una casa acogedora, elegante, cómoda, bonita, digna, en fin, de la tierra que va a representar.

En los entremeses, una mano hábil y sin duda granadina, puso música de fondo: «Granada», de Lara.

A los postres, don Aquilino Morcillo, director de «Ya», dirigió unas palabras a todos, con las que puso de manifiesto el entusiasmo de la directiva, pese a las

Brillante recepción en Capitanía con motivo de la Pascua Militar

SE CELEBRO EN EL SALON DEL TRONO Y ESTUVO PRESIDIDA POR EL TENIENTE GENERAL ANEL URBEZ

Con motivo de la Pascua Militar tuvo lugar ayer, en Capitanía, una solemne recepción que estuvo presidida por el teniente general don Luis Anel Urbez. A la misma asistieron generales y jefes y oficiales de la guarnición.

El mal tiempo deslució ligeramente el comienzo de la recepción. La compañía de honores hubo de situarse en el claustro del edificio de Capitanía, y en ese lugar fue revistada por el teniente general Anel Urbez, Mandaba la compañía de honores de Infantería, el capitán Planell y portaba la bandera el teniente Castroviejo.

Después de pasar revista el teniente general Anel Urbez, fue interpretado el himno nacional y seguidamente se inició el desfile de autoridades militares. En el salón de Trono se situó el capitán general de la región, a quien acompañaban el general subinspector de Tropas y Servicios y gobernador militar, don Francisco Casaldueiro Martínez, los generales García Conde, Suances Jáudenes, Ten Turón, González Fernández y Martínez del Mármol.

En el orden establecido desfilaron ante el capitán general los jefes y oficiales del Ejército del Aire, invitados al acto marchando en cabeza el coronel jefe del Sector y Base Aérea de Armilla, señor Izquierdo Rodríguez; Cuerpo de Mutilados de Guerra, con el coronel Casquero; Servicio de Estado Mayor con el segundo jefe, coronel González Alba; de Caballería, con el teniente coronel Carpena; de Artillería, con el coronel Mellado Mellado; de Ingenieros, con el coronel Sánchez Tembleque; Cuerpo de Armamento y Construcción, con el coronel López Viota; Cuerpo Jurídico Militar, con el coronel Morales Souvirón; Cuerpo de Intendencia, con el coronel Ximénez de Embrun; de Sanidad, con el coronel Velázquez Carrico; Damas Auxiliares de Sanidad Militar, a cuyo frente marchaba la señorita Herminia Zubeldia; de Farmacia, con el coronel López Díaz de la Guardia; Cuerpo Eclesiástico del Ejército, con el vicario castrense accidental, capellán señor Requero Velázquez; Oficinas Militares, con el comandante Hornillos Escribano; Hermandad de Alféres Provisionales, con su presidente, señor Morales Souvirón; de Retirados de los Tres Ejércitos, con el señor Diéguez; y la Hermandad de Sargentos Provisionales, con el señor Martín Fernández.

Concluido el desfile de las diversas representaciones militares, el teniente general Anel Urbez y los generales y jefes presenciaron en la puerta de Capitanía el desfile de la compañía de honores.

Alrededor de la una y media de la tarde comenzaron a llevar las primeras autoridades civiles: gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Gómez Jiménez de Cisneros; presidente de la Diputación, señor Martínez-Cañavate Moreno; presidente de la Audiencia Territorial, señor Gallego Martínez; fiscal-jefe, señor Moreno González-Alejo; delegado provincial de Hacienda, señor Gobernado Parrado; vicario general de la diócesis, doctor Cobo González; rector de la Universidad, profesor Mayor Zaragoza; y alcalde, señor Pérez-Serrabona Sanz, que va en contra con anterioridad en el edificio de Capitanía por haber participado en el desfile de representaciones militares.

El teniente general Anel Urbez invitó a las autoridades, generales, jefes y oficiales a una copa de vino español.

El domingo, el gobernador civil señor Gómez Jiménez de Cisneros y su esposa, marcharon a Almuñécar, para almorzar invitados por los señores de Martínez Sánchez-Arjona, en la residencia que tienen en aquella localidad. Allí se hallaba también el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laurean López Rodó que asimismo era huésped de los señores de Martínez Sánchez-Arjona.

Después de la comida, celebrada en un cordial ambiente de grata intimidad, el señor Gómez Jiménez de Cisneros cambió impresiones con ambos ministros sobre cuestiones relacionadas con nuestra provincia.

Por la tarde, acudieron a cumplimentar a los ministros y gobernador el alcalde de Almuñécar don Andrés Cuevas Romera, y otras autoridades locales.

LOS MINISTROS DE LA VIVIENDA Y COMISARIO DEL PLAN DE DESARROLLO, VISITADOS POR EL GOBERNADOR CIVIL

El domingo, el gobernador civil señor Gómez Jiménez de Cisneros y su esposa, marcharon a Almuñécar, para almorzar invitados por los señores de Martínez Sánchez-Arjona, en la residencia que tienen en aquella localidad. Allí se hallaba también el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laurean López Rodó que asimismo era huésped de los señores de Martínez Sánchez-Arjona.

Después de la comida, celebrada en un cordial ambiente de grata intimidad, el señor Gómez Jiménez de Cisneros cambió impresiones con ambos ministros sobre cuestiones relacionadas con nuestra provincia.

Por la tarde, acudieron a cumplimentar a los ministros y gobernador el alcalde de Almuñécar don Andrés Cuevas Romera, y otras autoridades locales.

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR,	229913
REDACCION,	222595
ADMINISTRADOR,	229915
ADMINISTRACION,	222593
TALLERES,	229914

El domingo desfiló la Cabalgata de Reyes Magos

GRAN EXPECTACION ENTRE LOS NIÑOS ANTE EL PASO DE LOS REYES DE ORIENTE

REPARTO DE JUGUETES EN LOS CENTROS DE AUXILIO SOCIAL Y GUARDERIAS DE SECCION FEMNINA

El Centro Artístico tuvo un nuevo éxito al sacar a nuestras calles la Cabalgata de Reyes Magos, que llevaron a la chiquillería la ilusión propia del acontecimiento. Ni que decir tiene que las calles de paso de la comitiva se hallaban abarrotadas desde mucho tiempo antes del desfile de sus majestades. Los pequeños, entusiasmados, se inquietaban esperando el momento cumbre de la aparición de quienes hacían posible sus deseos de recibir estupendos regalos.

El cortejo se inició, al igual que en años anteriores, en el Colegio de PP. Salesianos, que colaboraron gentilmente para que los reyes y acompañantes se colocaran sus vistosas indumentarias. Más de quinientas personas participaron en el vistoso cortejo de Oriente, correspondiendo el papel de reyes a don Juan José Carrasco Soto (Melchor), don Pedro Navarro Gallardo (Gaspar), y don José Luis de los Reyes López (Baltasar).

Los tres cabalgaron acompañados de numerosa escolta, destacando las vistosas carrozas en las que iban las reinas. Numerosa escolta llevaban los magos de Oriente: pajes, bengaleros, pastores a pie, guerreros, palanquines, etc., vestidos a la usanza de la época.

La Guardia municipal, a caballo, abrió el cortejo y tras ella marchaba la banda municipal de música. Después, el multicolor cortejo, formando tres secciones que correspondían a cada uno de los reyes. El comienzo del desfile fue anunciado con el disparo de cohetes, lo que puso en expectación a los miles de pequeños que esperaban en el Triunfo, Gran Vía, Reyes Católicos y Puerta Real. La lluvia que se inició en este último lugar no deslució la animación, puesto que los pequeños no querían perder el emocionante momento de ver a los reyes y esperar algún que otro caramelo. El desfile lo cerró la banda militar de cornetas y tambores.

ENTREGA DE JUGUETES

En esta ocasión los Reyes Magos no fueron al orfanato de Los Oljares, donde los juguetes fueron entregados en la mañana de ayer, lunes, por los diputados, con vestuario del Centro Artístico.

Los juguetes del Centro fueron entregados al Ayuntamiento para los niños de las escuelas nacionales, Reformatorio de San Miguel, HH. Obreros de María, Diputación, Damas Apostólicas, Asilos de las MM. Adoradoras, Cristo Rey (San Gregorio), Nuestra Señora del Pilar, San José, Orfanato de Armilla, Hogar José Antonio, Colegio Salesiano, Gota de Leche, Escuelas del Ave María, Prisión provincial, Orfanato Divina Infancia, Escuela Virgen de las Angustias, Hospital de San Lázaro, Escuela del Camino Nuevo del Cementerio, Hospital de San Juan de Dios y Escuela «Cristo de la Yedra».

GUARDERIAS INFANTILES

Una cabalgata de Reyes Magos de la Delegación provincial de Auxilio Social, visitó las instituciones de esta obra, iniciando el recorrido por la guardería «Carmen González Valerio», en la calle Real de Cartuja y terminando próximas las diez de la noche en el Hogar «José Antonio» de la Alhambra.

Un total de mil ciento cincuenta juguetes fueron repartidos entre los niños atendidos por Auxilio Social, que se vie-

ron gratamente sorprendidos por la generosidad de los magos, que habían recibido su encargo a través de granadinos que quisieron tener este rasgo emocional para los acogidos.

En las instituciones de Auxilio Social de la provincia igualmente se organizó un reparto de juguetes, con la misma esplendidez que en la capital.

GUARDERIA "PORTAL DE BELEN"

La Cabalgata de los Reyes Magos visitó y repartió juguetes entre los asistentes a la guardería infantil «Portal de Belén», que la Delegación provincial de la Sección Femenina tiene instalada en el Polígono de Cartuja.

EMPRESAS PRIVADAS

Los Reyes Magos estuvieron también en numerosas empresas privadas, repartiendo juguetes a los hijos de los funcionarios, siendo objeto en todos los lugares de un gran recibimiento por parte de la grey infantil.

LOS MAGOS, EN LA DIPUTACION

Sin perjuicio de la subvención anual que la Diputación provincial concede al Centro Artístico para la organización de la cabalgata de reyes, la Corporación provincial previó una distribución especial de juguetes para los pequeños acogidos en el hogar «Niño Jesús», de Armilla.

Por vez primera hubo monarcas provinciales que estuvieron representados por los diputados señores Pérez Linares, Ballón Verdejo y Jiménez Hurtado a quienes acompañaron, a modo de pajes, los también diputados señores Ramos, Pérez Orihuela y Aguilera Leyva.

Después de repartir la juguetería en el orfanato de Armilla pasaron al Hospital de San Juan de Dios donde también entregaron juguetes a los pequeños enfermos encamados en dicho centro de beneficencia provincial.

EN EL AYUNTAMIENTO

En el Ayuntamiento también tuvo lugar la entrega de juguetes a los hijos de funcionarios y empleados municipales. Con la brillantez que se da todos los años a esta ocasión solemne, la guardia municipal montada, en traje de gala, se situó a lo largo de la escalera principal del palacio municipal y por ella ascendieron los monarcas de Oriente que estaban encarnados en esta ocasión por los ediles señores Gómez Quesada y Galindo Manzano y por el «Querano» rey señor Mendoza Calvo Flores.

En el salón de sesiones se instalaron los «Magos, quienes ayudados por diversos miembros de la Corporación a quienes acompañaban sus respectivas esposas, repartieron varios miles de juguetes y paquetes de caramelos entre la interminable familia infantil del Municipio.

EN EL COLEGIO "DIVINA INFANTITA"

También en el Colegio «Divina Infancia» y con asistencia del alcalde señor Pérez-Serrabona se procedió al reparto de juguetes dejados allí por los Reyes Magos para las pequeñas acogidas en dicho centro.

La fiesta resultó muy divertida, pues las pequeñas interpretaron danzas ante los ilustres invitados.

SUCESOS, EN GRANADA

HERIDO GRAVE DE UNA PUÑALADA

LA POLICIA DETUVO A LOS CUATRO AGRESORES

El domingo, a las siete de la noche, en la puerta de un establecimiento de bebidas sito en el Arco de Elvira, un hombre recibió una puñalada en el pecho de un conocido suyo y que le aguardaba para acometerle.

La víctima, Antonio Osuna García, de 40 años, casado, de profesión arriero, con domicilio en Minas de San Lázaro, 35, había tenido unas palabras con José Bravo, traficante en ganado, la noche anterior, en el Triunfo, y de las palabras, Antonio Osuna pasó a los hechos y dio una bofetada a Bravo; no obstante, ambos siguieron juntos charlando hasta el domicilio del segundo sin que al parecer quedase remordimiento. Ayer, Antonio Osuna se encontraba con su hermano Manuel tomando café y al salir a la calle, inopinadamente, fue atacado por los hermanos José y Antonio Bravo y dos jóvenes, hijo y sobrino, respectivamente, de los anteriores, con un palo, a patadas y con los puños y en la desigual refriega Antonio Osuna recibió una puñalada que le hizo caer en tierra. Los cuatro agresores se dieron a la fuga y el herido, ayudado por su hermano que no participó en la riña, fue trasladado al Clínico, donde le apreciaron una herida por arma blanca en el tórax, herida contusa en cuero cabelludo y hematomas varios. Rápidamente pasó al quirófano donde fue intervenido, quedando posteriormente encamado, en grave estado. La Policía hizo las diligencias de rigor y procedió a la detención de los agresores.

UN PEQUEÑO INGRESO CADAVER

El pequeño de cinco meses de edad, Juan Carlos Martínez Cervilla, domiciliado en Carretera de la Sierra, 16, fue trasladado al Clínico por sus familiares, pero cuando los facultativos se dispusieron a atenderle, el pequeño había fallecido; no obstante se le dio masaje en el corazón, sin que se lograra reanimarle. Pasó al depósito judicial.

ACCIDENTES DE TRAFICO

En accidente de tráfico, Amelia Mora Louie, de 40 años, domiciliada en Escuela 4, sufrió contusiones y erosiones en ambas rodillas.

El niño de seis años Manuel Guerrero Moreno, domiciliado en Pedro Antonio de Alarcón, 102, resultó con herida mínima en región occipital y erosiones en pómulo y rodilla derechos.

ANCIANA CON QUEMADURAS

La anciana de 73 años de edad, Rosa Negrete García, con domicilio en Carretera del Genil, 22, se produjo quemaduras de primero y segundo grados en ambas piernas.

SE CAYO DE UN OLIVO

El vecino de Murtas, Francisco Fernández, de 34 años, con domicilio en la calle de la Iglesia, se cayó de un olivo, produciéndose la fractura de coxis.

Y DE UNA ESCALERA

Se fracturó un brazo al caer de una

escalera, Joaquín Segura Hidalgo, de 37 años, domiciliado en Placeta Castilla, 20.

TAXISTA SANCIONADO

El taxista don José Luis Calero de la Paz ha sido sancionado con quinientas pesetas de multa, por negarse a prestar un servicio cuando ocupaba parada en calle Almireceros, con el vehículo auto-taxi matrícula GR - 50.491.



Santoral.—La vuelta a Egipto del Niño Jesús, Luciano. Clero. Juñán. Félix. Jenaro y Teodoro.

Jubileo circular.—En la iglesia de San Pío X (La Cruzada, Zaidín).

Adoración Nocturna.—Corresponde al turno de «San Pascual Bailón».

CONDUCTOR: Circulando por la derecha contribuye a un tráfico más seguro.

Crónica de Sociedad

BODA EN GABIA GRANDE

En la iglesia parroquial de la Encarnación contra-ayeron matrimonio la señorita Nieves Rodríguez Jiménez y don Guillermo Rodríguez López. Fueron apadrinados por doña Mercedes López, madre del novio, y don Gabriel Rodríguez Jiménez, padre de la novia. Bendijo la unión el reverendo don Juan Rodríguez Segura, primo de la novia. Firmaron el acta como testigos, por ambas partes, don Gabriel Rodríguez Jiménez, hermano de la novia; don Antonio Rodríguez Jiménez, tío de la novia; don Antonio Rodríguez García, don José Rodríguez García, don Manuel Rodríguez García, don Luis Rodríguez Segura, don Manuel Benítez Velillo, don Julio Roldán Girón, don Antonio Jiménez Castilla, don Manuel Jiménez Castilla, don Guillermo Rodríguez García, don Antonio Rodríguez López, don Antonio Amate Sobar, don Manuel Martínez del Pino, don Bernabé Calatrava Romero, don Víctor Colomer Granados, don Jesús Calatrava López, don Antonio Amate Ro-



dríguez y don Dionisio Fernández Degano.

Terminada la ceremonia religiosa los invitados fueron obsequiados, partiendo del nuevo matrimonio en viaje de bodas por distintas capitales.

BAUTIZO

En la iglesia parroquial de San Matías, recibió las aguas bautismales el primer hijo de don Pedro Antonio López Gil, director del hotel Meliá, y de su esposa, doña María del Carmen Rodríguez de López.

Actuaron como padrinos don Luis Rodríguez Lucas, abuelo materno del niño, y doña Aurora López Gil. El pequeño recibió el nombre de Javier.

Postales de Arte

Más de 2.000 modelos diferentes del prehistórico al actual.

Pida información y ejemplares de muestra enviando dos sellos de peseta por cada postal a:

Academia Politécnica

(Puerta Zamora) SALAMANCA.

CONDUCTOR: Aproximadamente el quince por ciento de los accidentes de tráfico en carretera, se producen por no circular por la derecha.

AGENDA DE URGENCIA

Horas de visita a los monumentos y museos

MONUMENTOS

Alhambra y Generalife: De 10 de la mañana a 6 de la tarde.

Alhambra iluminada: De 8 a 10 de la noche, los días uno y dos y siempre que haya un número mínimo de 25 personas y se adquieran los billetes antes de la una de la tarde del día en que se vaya a visitar, siendo el precio del billete igualmente de 50 pesetas por persona.

Catedral y Capilla Real: De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.

Cartuja: De 10 a 1 y de 4 a 6.

San Jerónimo: Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 6. Monasterio en restauración.

Basilica de San Juan de Dios: De 10 a 1,30 y de 4 a 7.

Santa Isabel la Real: De 11 a 2 y de 3 a 6.

Santo Domingo e Iglesias Barrocas: De 11 a 1 y de 3,30 a 6.

Basilica de la Virgen de las Angustias y Tesoro: De 11 a 1 y de 3,30 a 6.

Baños Arabes: De 9 a 6 de la tarde.

Corral del Carbón: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.

Casa de los Pisas: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.

Palacio de Daralhora: De 10 a 6 de la tarde.

MUSEOS

Palacio de Carlos V: Museo de Bellas Artes. De 10 a 1 y de 4 a 6.

Palacio de Carlos V: Museo Arqueológico de la Alhambra. De 9,30

a 2 y de 3,30 a 7. (Cerrado los domingos y lunes por la tarde).

Catedral: Museo Catedralicio. De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.

Casa de Castril: Museo Arqueológico provincial. De 10 a 2 y de 4 a 6. (Cerrado los domingos por la tarde).

Museo - Abadía del Sacro Monte: De 11 a 1 y de 4 a 7.

Ayuntamiento: Museo Municipal. Cerrado.

Casa de los Tiros: De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).

Casa de Falla: De 10 de la mañana a 1 de la tarde y de 4 a 8.

Hospital Real: Exposición de Alonso Cano, podrá visitarse de 7 a 9,30 de la tarde.

PROVINCIA

Baza: Colegiata. De 10 a 1 y de 4 a 7.

Guadix: Catedral y Museo. De 10 a 11 y de 5 a 6.

La Calahorra: Castillo - Palacio. De 11 a 6 de la tarde.

Montefrío: Iglesia de la Encarnación. De 11 a 1 y de 4 a 6.

OFICINAS DE INFORMACION

Oficina de Información de Turismo: Casa de los Tiros (teléfono 221022). De 9,30 a 2 y de 4 a 7. (Domingo de 9,30 a 2).

Festival de Música y Danza: Palacio de la Madraza (teléfono 225201). De 5 a 7.

Cursos de extranjeros: Facultad de Letras (Tel. 222684). De 4,30-6,30.

Teléfonos urgentes

BOMBEROS 233222
CASA DE SOCORRO 221263
HOSPITAL CLINICO 231885
INP (Seguro Enfermedad). 233600
POLICIA 250105

POLICIA MUNICIPAL 221550
POLICIA ARMADA 222863
GUARDIA CIVIL 221439
Compañía Sevillana de Electricidad 221465

Líneas de autobuses interurbanos

Granada a	Salida	Llegada	Granada a	Salida	Llegada
Albodón	16,00	10,45	Málaga	8,00	19,45
Albuñuelas	18,30	10,00	Málaga	16,00	12,45
Alcaudete	6,45	15,00	Málaga	18,45	10,30
Algarinejo	17,00	10,30	Montefrío	18,30	9,30
Almuñécar	7,30	18,15	Motril (enl. Almería)	8,00	20,30
Almuñécar	17,00	9,45	Motril	13,00	10,00
Almuñécar-La Herra	17,00	9,30	Motril (enl. Almería)	15,30	12,00
Bérbules - Murtas	13,30	12,45	Motril	18,00	15,00
Berja	13,00	14,00	Orgiva	10,30	18,30
Campotéjar	13,00	16,30	Orgiva	19,00	9,30
Castillo de Tajarja	13,00	15,45	Priego	17,30	9,45
Castillo de Tajarja	19,15	9,30	Salar	13,15	17,00
Carchalejo	18,00	9,15	Salar	18,45	9,45
Córdoba por Baena	7,30	13,30	Sevilla	7,30	14,00
Córdoba por Rute	7,15	14,15	Sevilla	15,30	21,30
Guájar Faraguit	18,30	9,00	Siles	7,00	14,00
Jaén	10,45	18,30	Ugijar	8,30	13,30
Jaén	19,00	9,30	Zafarraya	17,00	10,15
Jayena	19,00	9,30			

HORARIO DE TRENES

Destino	Salida	Procedencia	Llegada
MALAGA Taf: 2.º Diario. Combinación en Bobadilla para Sevilla y Algeciras. Llegada, 11'38. Salida	8'30	ANTEQUERA ferrobús: 3.º Diario. Salida, 6'05. Llegada	8'25
VALENCIA Ter: 1.º y 2.º Diario. Llegada, 20'05. Salida	8'35	MADRID expreso: Camas, 1.º y 2.º Diario. Salida, 22'15. Llegada	8'30
ILORA ferrobús: 3.º Diario. Llegada, 9'15. Salida	8'45	ILORA ferrobús: 3.º Diario. Salida, 9'20. Llegada	9'50
MADRID ómnibus: 2.º Diario. Llegada, 23'15. (Va fusionado con la composición para Alicante). Salida	10'30	BAZA ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Salida, 6'54. Llegada	10'50
ALICANTE ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Llegada, 0'10 (Va fusionado con la composición para Madrid). Salida	10'30	BARCELONA expreso: 1.º y 2.º Diario. Salida, 10'25. Llegada	11'23
ALGECIRAS ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Combinación en Bobadilla para Málaga, Sevilla, Córdoba y Jaén. Llegada, 20'15. Salida	11'15	SEVILLA Taf: 2.º Diario. Salida, 7'45. Toma en Bobadilla los viajeros de Málaga y Córdoba. Llegada	12'50
LOJA ferrobús: 3.º Diario. Llegada, 14'35. Salida	13'30	MOREDA ómnibus: 2.º Diario. Con viajeros de Almería. Salida, 12'35. Llegada	14'10
MADRID Ter: 1.º y 2.º Diario. Llegada, 21'35. Salida	14'25	LOJA ferrobús: 3.º Diario. Salida, 14'45. Llegada	15'50
SEVILLA Taf: 2.º Diario. Combinación en Bobadilla para Málaga y Córdoba. Llegada, 22'10. Salida	17'30	ALMERIA Taf: 2.º Diario. Salida, 12'04. Llegada	16'26
ALMERIA Taf: 2.º clase. Diario. Llegada, 21'45. Salida	17'55	MADRID ómnibus: 2.º Diario. Salida, 6'45. Llegada	18'55
BARCELONA expreso: 1.º y 2.º Diario. Llegada, 20'30. Salida	19'00	ALGECIRAS ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla, Jaén, Córdoba y Málaga. Salida, 9'50. Llegada	19'25
BAZA ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Llegada, 23'38. Salida	19'50	MADRID Ter: 1.º y 2.º Diario. Salida, 13'00. Llegada	20'10
ANTEQUERA ferrobús: 3.º Llegada, 22'20	20'00	ALICANTE ómnibus: 2.º y 3.º Diario. Salida, 6'20. Llegada	21'00
MADRID expreso: camas, 1.º y 2.º Diario. Llegada, 8'00. Salida	22'00	VALENCIA: Ter: 1.º y 2.º Diario. Salida, 9'35. Llegada	21'10
		ALGECIRAS Taf: 2.º Diario. Salida, 15'45. Toma en Bobadilla los viajeros de Sevilla y Málaga. Llegada	22'00

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9,30 de la mañana a las 11 de la noche y son las correspondientes al turno quinto: Plaza Mariana Pineda, 19; Mesones, 2; Gran Vía, 6; Plaza de la Trinidad, 1; San Juan de Dios, 71; Panaderos, 27 (Albaicín); San Antón, 40; Carretera de la Sierra, 8-E; Plaza del Generalísimo (Zaidín); Arzobispo Guerrero, 6 (Barriada Ntra. Señora de las Angustias); Camino de Ronda (frente a Flex); Carrera de Darro, 39; Segunda paralela a Ruiz de Alda.

Servicio nocturno: Farmacias que estarán de guardia esta noche, desde las 11 a las 8,30 de la mañana:

Gran Vía, 23 (antes 31); San José Baja, 31 y Transversal Camino de Ronda, 4.

INFORMACION REGIONAL



ANTEQUERA. (De nuestro corresponsal).

Boda. — Días pasados tuvo lugar en Antequera, en la iglesia de San Juan de Dios, el enlace matrimonial de la señorita María del Carmen Maqueda Casaus con don Francisco Gálvez Díaz. La novia llegó al templo del brazo de su padre y padrino, don Ramón Maquedra Zurita, y el novio daba el suyo a su madre y madrina, doña Dolores Díaz de Gálvez Cuadra.

La bendición del sacramento y misa estuvo a cargo del vicario arcipreste de Antequera, don Antonio López Benítez.

Firmaron el acta como testigos, por parte del novio: don José García-Berdoy Carrera, don José García-Berdoy Regal, don Isidro Montoro Navarro, don Ra-

món Sorzano Santolalla, don Antonio Galán Arjona, don José Luque Jurado, don Antonio Ríos Corrales, don Antonio Castilla Pérez, y sus tíos don Antonio y don Daniel Gálvez Cuadra, don Román Mejías Páez y don Santiago Díaz Rodríguez, y hermano político, don Juan Félix Luque Herrera.

Por parte de la desposada firmaron don Rafael Muñoz Rojas, don Francisco Ruiz Rojas, don José María Moreno Rojas Sarrailier, y sus tíos don Alfonso Maquedra Zurita, don Pedro, don José y don Ramón Casaus Alvarez.

Los nuevos esposos salieron con dirección a Córdoba y otras capitales.

Fijarán su residencia en Cáceres.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

ALHAMBRA CINEMA

= HORARIO ESPECIAL =
5 - 7,30 y 10,15

¡GRANDIOSO EXITO!
La historia fascinante de algo increíblemente sorprendente

Las Vegas 500 millones

(Mayores 18 años)
TECHNICOLOR - TECHNISCOPÉ
Con GARY LOCKWOOD
ELKE SOMMER
LEE J. COBB y
JACK PALANCE

CINE GRANADA

= HORARIO ESPECIAL =
5 - 7,30 y 10,15

¡EXITO ARROLLADOR!
3.ª SEMANA!

Cantinflas
— en —
SU EXCELENCIA

(Mayores 14 años)
= EASTMANCOLOR =

GRAN TEATRO

Isabel la Católica

... SESIONES, 5 - 7 - 9 y 11 ...

¡EXITO ARROLLADOR!
"EL PROFETA", un campeón de la gracia que conquista al público con su modo de pensar... y a las mujeres con su modo de ser...

El Profeta

VITTORIO GASSMAN
ANN MARGRET

TECHNICOLOR
(Autorizada para mayores 18 años)

TEATRO CINE

REGIO

... SESIONES, 5 - 7 - 9 y 11 ...

¡EXITO ARROLLADOR!
El aventurero, un hombre duro como el acero que hacía del mar su patria y del peligro su propia vida!

El aventurero

ANTHONY QUINN
ROSANNA SCHIAFFINO
RITA HAYWORTH
RICHARD JHONSON

TECHNICOLOR - PANORAMICA
(Autorizada para mayores 18 años)

GOYA 5, 7, 9 y 11

DIVERTIDISIMO ESTRENO
El mejor regalo para sus hijos en la Fiesta de los Reyes
Nuevamente las simpáticas gemelas

PILI y MILI
— en —
Dos gemelas estupendas

= EASTMANCOLOR =
Confusiones, enredos, gracia, en la más divertida comedia musical con el conjunto de **LOS YAKI**
(Autorizada para todos los públicos)

Apolo Z A I D I N
DESDE LAS 5

CLINT, EL SOLITARIO
TECHNICOLOR — (M. 14 años)

Astoria CALVO SOTELO
DESDE LAS 5

El justiciero de KANSAS
TECHNICOLOR — (Para todos)

Alhambra CALLE MOLINOS
DESDE LAS 5

RINGO DE NEBRASKA
TECHNICOLOR — (M. 18 años)

PALACIO del CINE

HOY

SESIONES ESPECIALES
5 - 7,30 - 10,15

¡¡¡LA MEJOR ACTRIZ ACTUAL
JULIE ANDREWS
ENCARNA A LA MAS GRANDE
ACTRIZ DE LOS AÑOS VEINTE!!!

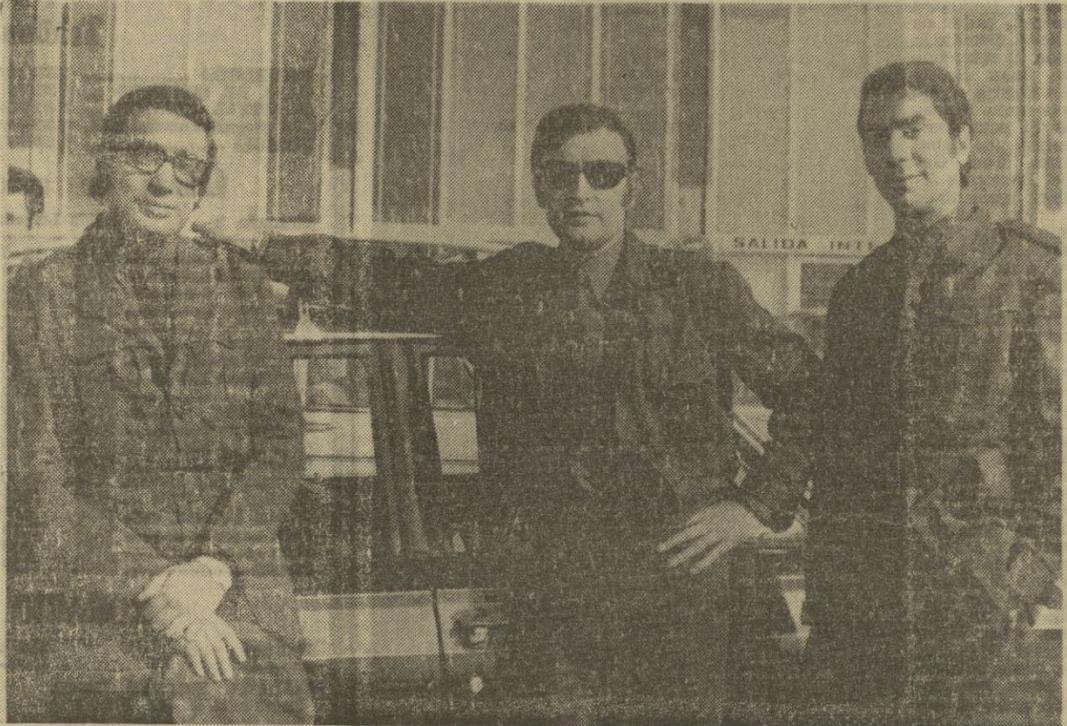
La estrella

"LA ESTRELLA", LA PELICULA MAS FASCINANTE QUE "WEST SIDE STORY" Y MAS HUMANA QUE "SONRISAS Y LAGRIMAS"...
Autorizada para mayores de 14 años

Con la maravilla del sonido estereofónico y la grandiosidad del sistema

Peret debuta en la pantalla grande

Con un papel de taxista inicia su carrera de actor



MADRIGAL

Su local — Su programa
— A las 5 - 7 - 9 y 11 —
(Mayores 18 años)

ESTRENO SENSACIONAL
RADIO FILMS PRESENTA EL
MAS INSOLITO FILME DE
ACCION

adiós, amigo

= EASTMANCOLOR =
Alain DELON - Charles BRONSON

UNA PELICULA DE APASIONANTE "SUSPENSE", PSICOLOGIA Y AVENTURA
¡LA TRAGICOMEDIA DE LA VIDA EN SUS MAS IRONICOS CONTRASTES! ...

CINE CAPITOL

... SESIONES, 5 - 7 - 9 y 11 ...

3.ª SEMANA
¡EXITO ARROLLADOR!
¡La historia de "Mowgli", el niño que creció en la selva!

EL LIBRO DE LA SELVA

TECHNICOLOR
(Autorizada para todos los públicos)

EVIDENTEMENTE los hados de la fortuna están de lado de este simpatísimo gitano, que con su estilo particular ha conquistado públicos de aquí y allá, actuando en las televisiones de distintos países europeos a nivel de gran figura, ganando grandes premios como el recientemente conquistado en el Festival de Sopot, y vendiendo discos en grandes cantidades también en todos los países del mundo. Peret, no hay duda, se ha hecho internacional, hasta el punto de que recientemente ha alternado en la televisión inglesa nada menos que con uno de los más grandes ídolos de los jóvenes de hoy y también de los adultos: Tom Jones.

Todo esto no ha mareado en absoluto a Peret, y sigue siendo exactamente igual de abordable, de sencillo y de simpático que en la época de vendedor de tejidos en Barcelona donde había de echarle al negocio mucha simpatía y gracia. Todo eso le sobra a Peret, por eso, siempre es muy grato hablar con él. Su palabra es siempre amable y su sonrisa acogedora.

La noticia de hoy merecía la entrevista, así que fuimos a buscarle. Peret hace su debut en el cine. Cuando nos enteramos rodaba en Barajas, junto a la salida para extranjeros. En una pausa del rodaje le abordamos:

—¿Cuéntanos, cómo ha sido lo de hacerte actor?
—Pues mira, no es la primera vez que trabajo en una película, pero sí es la primera vez que actúo. Hasta ahora había tenido en el cine intervenciones como cantante, pero actor, actor, eso... la verdad no lo había pensado. Me lo propusieron y me entusiasme la idea. Quizá yo encuentro aquí una vocación desconocida hasta ahora...
—¿Dejarías entonces tu carrera como cantante?
—¡Oh, no! Me ha dado demasiadas satisfacciones para abandonarla, pe-

ro quizá pueda hacer ambas cosas, porque el cine, la verdad también me gusta...
—¿Cuál es el título de esta película?
—"Amor a todo gas". Sugestivo, ¿no?
—Muy sugestivo. Y ¿cuál es tu papel?
—El de un taxista, fijate.
Es evidente, ya que lleva un traje adecuado, que hasta ahora no habíamos notado. Sin embargo, bien lo notó un inglés, que acababa de tocar suelo español y se empeñaba en que Peret lo llevara a Madrid. Fue divertida la cosa.
—Pero, vamos a ver, Peret, ¿ese taxista canta en la película?
—Claro que canta. Ha intentado incluso hacer una carrera de cantante, pero no encontrando una oportunidad se hace taxista. En cierta ocasión lleva en su taxi a una gran actriz que llega a Barajas, y en el largo viaje hasta Madrid mantiene con ella una conversación en la que le cuenta sus inquietudes fracasadas. A ella le cae bien ese muchacho tan simpático y le da una oportunidad. Pero luego no se porta bien con él, que desengañado vuelve al taxi. En un nuevo encuentro todo se arregla, y hay naturalmente un final feliz. Eso es todo.
—¿Y qué tal te encuentras en el personaje?
—Magníficamente. Los taxistas siempre me cayeron simpáticos y yo me siento a mí, anchas dentro del personaje.
—¿Y de canciones qué? ¿Hay proyectos?
—Siempre. Proyectos siempre, y también realidades, que eso es en definitiva lo que cuenta. Tengo algunas nuevas composiciones, la última, cuya letra y música me pertenecen, se titula "Pensando en ti". Tengo pendientes varias actuaciones en distintos países, galas, actuaciones en televisión y para el cine tengo firmados ya, otros tres contratos. De ma-

nera que cuatro películas para empezar. Espero que todo salga bien, porque, la verdad, me gustaría continuar haciendo cine. Es una experiencia interesante, y un trabajo agradable.

La compañera de Peret en esta su primera película como protagonista es una deliciosa muchacha cuyo rostro se hizo muy popular en la pequeña pantalla anunciando varios productos. Su nombre: Nieves Navarro. Es la circunstancial pasajera del taxi, que cambiaría el rumbo de la vida del taxista. Ella también canta en la película, de modo que se tratará de un film ameno y divertido el que dará a Peret el espaldarazo como actor cinematográfico. ¡Buena suerte!

MOLINERO-RADIO
recomienda para hoy el programa de **TELEVISION**

A las 10'05 de la noche,
ESTUDIO 1

Presenta:
CYRANO DE BERGERAC
Autor:
EDMUNDO ROSTAND
Adaptación y realización:
PEDRO AMALIO LOPEZ

VEALO EN UN TELEVISOR

VANGUARD
distribuido por
MOLINERO-RADIO
SANTA-ESCOLASTICA, 7.

Cine VICTORIA
(BARRIADA DE LA CHANA)

... SESIONES, 5 - 7 - 9 y 11 ...
¡¡¡EXITO!!!

Cara a la muerte
= TECHNICOLOR =
(Autorizada para todos los públicos)

CINE GRAN VIA

¡Hoy, gran emoción! (58). de la producción de aventuras orientales, en Eastmancolor, "EL LADRON DE DAMASCO", por Tony Russel y Luciana Gilli.
(Autorizada para todos los públicos)
Sesiones desde las 5, última a las 11

¡¡Malagueño!!
El periódico de MALAGA

SUR

se vende en GRANADA, diariamente, en los siguientes kioscos:

ROMERA.—Gran Via.
AMPARO.—Gran Via.
LOPEZ.—Gran Via.
ORTIZ.—Frente a Gobierno Civil
RODRIGUEZ.—Plaza Nueva.
FERNANDEZ.—Puerta Real (Correos).
MINGORANCE.—Puerta Real.
SANTIAGO.—Puerta Real.
PRIETO.—Plaza Trinidad.

Y en nuestro Corresponsal, don RICARDO RODRIGUEZ, Enriqueta Lozano, 8.

★

32 páginas diarias
Amplia información de la Costa del Sol malagueña
Suplemento dominical de 16 páginas en color, 48 páginas en total

SUR

"MAS VALE tarde que nunca" es la idea que todos debemos inculcar en los adultos que creen que ya no están en edad de aprender a leer y escribir.

Anuncios por Palabras

AUTOMOVILES

SERVICIO GRUA.
Taller Reparaciones SEGOVIA.
Mirlo, 12. Teléfono 234990.

TRABAJO

EMPLEADOS de toda España (incluso pueblitos) multiplicarán ingresos colaborando en ventas plazos contados. Interesantes artículos. Apartado 886. Madrid.

Se precisa jardinería experimentada. Plaza estable. Ración. Teléfono 234980. Sr. Hengge.

El artículo sexto del Decreto de 9 de Julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesitan.

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario, Oficios, 10, teléfono 222593 - 222595; en Empresa Anunciadora "Publiso", Acera del Casino, 11, teléfono 222123, y en agencia de Publicidad "Alas", Milagro, 5, teléfono 226790, y en Agencia de Publicidad "Cid", Pino, 4, teléfono 227419.

PATRIA

se vende diariamente en MALAGA

en los siguientes establecimientos de periódicos y revistas de esa capital:

- Kiosco Marina, plaza de Queipo de Llano
- Renfe, Puerta del Mar
- Higueras, plaza José Antonio
- Tisca, Alcazabilla
- Quero, plaza de la Merced
- Maristas, Victoria
- Arenas, Alcazabilla
- Armiñán, esquina al puente de Armiñán.

CUPON PRO CIEGOS

SORTEO AYER

VENTAS

PIANO vendo, de estudio, barato, en perfecto estado. Plaza Cardenal Cisneros, 15 (Car-tuja).

(Malagueños)

El periódico de Málaga

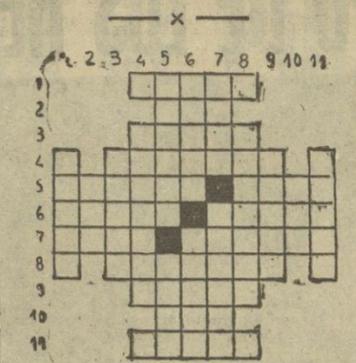
SUR

se vende en GRANADA

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa

Anúnciese en PATRIA

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Ciertos muebles; 2: Pronombre; 3: Perteneciente al hado; 4: Relativo a los astros; 5: Halagues. Perversa; 6: Ingieres. Robar por medio de engaño; 7: Al revés, parte del cuerpo. Modo; 8: En plural, parte de la chaqueta; 9: Cremas; 10: Entregad; 11: Ciertos animales.

VERTICALES. — 1: Utensilios para cierto juego; 2: Tratamiento inglés; 3: Adiciones; 4: Nombre de varón; 5: Pato. Costado; 6: Sobrenombres. Quitar la vida; 7: Tostar. Cubierto; 8: Hojas finas de cualquier material; 9: Pasad la lengua; 10: Hogar; 11: Rostros.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Amado; 2: Ita; 3: Elisa; 4: Amazona; 5: Cadena. Etic; 6: Aluro. Omiso; 7: Bali. alocad; 8: Etamina; 9: Opina; 10: Ego; 11: Acosa.

VERTICALES. — 1: Acabo; 2: Ala; 3: Adule; 4: Emérito; 5: Milano. Apec; 6: Atiza. Amigo; 7: Daso. Olimos; 8: Anémona; 9: Atica; 10: Isa; 11: Acodo.

Restaurante de lujo

En un restaurante «ultrachic», alguien llama al teléfono:
—Desearia saber el precio del cubierto.

El «maitre», al aparato, contesta con una voz llena de compasión:

—¿El precio? Mire usted, si le preocupa o desea conocer el precio, le digo francamente que no debe venir aquí...

Coquetería

—Observo, hija mía, que eres muy coqueta y es necesario que tengas un poquito de formalidad.

—Pero mamá, tú también has sido joven.

—Sí, hija; pero no tanto como tú.

TOROS

EXCELENTE FESTIVAL EN ATARFE

TRIUNFARON LOS ESPADAS SANTI LOZANO Y "PERETE", Y EL REJONEADOR CARVAJAL

En Atarfe se inauguró la temporada taurina de nuestra provincia. El domingo, y en la plaza portátil instalada en la simpática localidad granadina, se celebró un entretenido festival en el que cosecharon los máximos honores los novilleros Santi Lozano y José García "Perete" y el rejoneador don Manuel Carvajal.

Se lidiaron novillos de don José Luis Osborne Domecq, bien presentados y de muy buenas maneras para la lidia. En esta bondad del ganado y en la indudable categoría de los espadas anunciados radicó el éxito de la jornada, en la que sin duda gozaron con las excelencias del bien hacer en el toreo los numerosos aficionados que casi llenaban en su totalidad el provisional coso taurino.

Santi Lozano volvió a poner de manifiesto su gran vocación torera y su entrega sin reservas cuando está ante el astado. Prodigó un toreo muy aseado, sabiendo estar en cada momento de la lidia.

Por su parte, "Perete", que reúne buenas características para avanzar en este difícil mundo de la torería, evidenció que la presente puede ser su temporada. Le correspondió el novillo de mayor envergadura, pero pudo conseguir una excelente y vistosa faena.

Por cuanto a don Manuel Carvajal, magnífico caballista, dominador de todas las suertes de a caballo, justificó los aplausos y trofeos recibidos al igual que sus compañeros. Terminó con el verdugillo después de la intervención del sobresaliente José Julio.

En suma, una muy divertida tarde taurina en la siempre grata y acogedora localidad atarfeña. Esperamos que el éxito de público del domingo pueda repetirse cuando vuelvan a ser anunciados nuevos festejos durante el periodo en que la placita se mantendrá montada. — K.

INAUGURADA LA TEMPORADA EN ABARAN

CIEZA (Murcia), 6. (PYRESA). — En Abarán, inauguración de la temporada taurina, donde con mucho frío se lidiaron seis novillos de don Primitivo Valdeolivas, de Linares (Jaén), que dieron buen juego. El festejo, como era de esperar resultó un fracaso en la parte económica y entretenido en el aspecto taurino. El cartel lo componían Manuel Maldonado, Tobalo Vargas y Manuel Rodríguez.

Maldonado en su primero mató de una estocada. (Dos orejas y rabo.) Al cuarto de la tarde, pinchazo sin soltar, estocada y descabello al segundo intento. (Hubo petición de oreja.)

Tobalo Vargas cortó cuatro orejas y un rabo. A su primero, estocada y descabello al primer golpe, y al quinto, una estocada delantera.

Manuel Rodríguez mató a su primero de una estocada, y al segundo, también de una estocada que basta. Cortó cuatro orejas y dos rabos, y salió a hombros en unión de Tobalo Vargas.

El mayoral, acompañado de los espadas dio la vuelta al anillo, después del quinto toro.

PALOMO LINARES, EN MEJICO

MEJICO, 6. (EFE). — Plaza "Méjico", Corrida inaugural. Tarde fría y desapacible. Toros de Torrecilla, bien presentados y llegaron desplomados al último tercio.

Raúl García, ovación y silencio; Sebastián Palomo "Linares", silencio y ovación y saludos, y Antonio Lomelín, pitos.

ANIVERSARIO DE LA "PEÑA" TAURINA "EL INCLUSERO"

La "peña" taurina "El Inclusero" celebró ayer el cuarto aniversario de su fundación. Por la mañana, a las doce y media, tuvo lugar un acto social, al que asistió la Junta directiva de la "peña", en pleno, con su presidente, don José Lledó Herrera así como un centenar de socios.

El señor Lledó pronunció unas breves palabras para destacar la fecha que se conmemoraba y que venía a poner de manifiesto la necesidad de una mayor unión entre todos los hombres que se integran en esta "peña" para laborar, entre uno y otros, por el mayor desarrollo de nuestra sin par fiesta española. Hizo votos por una máxima actividad de la sociedad a la que deseaba un año pleno de éxitos en todas cuantas actividades emprendiera.

Por la tarde hubo una fiesta familiar a la que asistieron los socios acompañados por sus respectivas familias, presidiendo el vicepresidente, don Francisco Fernández García.

PROGRAMAS DE RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL

7.55: Apertura y lectura de programas. — 7.58: Santoral. — 8: España a las ocho. Primer diario hablado de Radio Nacional de España. — 9: Buenos días, Andalucía. — 9.30: Canciones en la mañana. — 10: Música mientras trabaja. 10.30: Mañanas musicales. — 11: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 11.05: A ritmo de tango. — 11.30: Serial. — 11.50: Éxitos de películas. — 12: Señales horarias, el Angelus y boletín informativo de Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE MEDIODIA Y SOBREMESA

12.07: "Juventud 69", por Chabela Ruiz Matas. — 13: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 13.05: Continúa "Juventud 69". — 13.30: Música y noticias. — 14: Éxitos de los Tres Soles. 14.30: Conexión con Radio Nacional de España. — 15: Yo lo veo así, comentarios deportivos por Carlos Tomás Romero. — 15.10: Radiodiario. — 15.15: Discos dedicados. — 15.45: Vi-

RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL

7.40: Apertura y lectura de programas. — Inglés por radio. — 7.58: Matinal, Cadena SER. — 8: Buenos días, Señor. — Informaciones y reportajes. — Información deportiva (noticias). — 8.30: Anécdotas famosas. — Un intérprete cada día. Fuente musical. Nombres propios. Música con argumento. — 8.50: Radio Nacional de España. — 9: Nuestra ciudad (noticias). — 9.05: Fórmula 45. — 9.33: Humor, si usted no lo sabe. — Paco Ruiz, detective privado. — 10: Radio Nacional de España. — 10.05: Música, amistad y compañía. — 10.55: Consultorio. — 11: Radio Nacional de España. — 11.30: Viaje a las

llancicos. — 16: Serial. — 16.30: Célebres coros de óperas famosas. — 17: Boletín informativo de Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE TARDE

17.05: Concierto en la tarde: "Concierto número 2 para piano y orquesta", de Brahms. — 18: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 18.05: "La montería", del maestro Guerrero. — 19: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 19.02: Discos dedicados. — 19.30: Audición de villancicos. — 20: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 20.05: Ritmos y melodías para bailar.

PROGRAMA DE NOCHE

21: Aires de España. 21.30: Cóctail de éxitos. — 22: Conexión con Radio Nacional de España. — 22.30: Una orquesta en la noche: Frank Chacksfield. — 23: Promoción 68. 24: Boletín informativo de Radio Nacional de España. — 0.10: Buenas noches, España. — 0.30: Lectura de programas y cierre de la estación.

estrellas. — Galería breve. — 11.40: Música y sonrisas. — 11.45: "La Pepa guapa", capítulo 7. — El Angelus. — 12: Limpieza en alta fidelidad. — 12.30: Mediodía, Cadena SER. — Capicúa. — Lag inquietudes de Sonia. — Sus años por mil.

PROGRAMA DE SOBREMESA

13: Radio Nacional de España. — 13.05: La hora del aperitivo. — 14.05: Quien fue quien. — 14.30: Radio Nacional de España. — Minutos deportivos. — Galería breve. Guía del espectador. — Sobremesa feliz. — 15.30: Música a su gusto. — 16: Radio Nacional de España. — 16.05: Canción de amor. — 16.30: "La hija del diablo", capítulo 7. — 17: "La llaga luminosa", capítulo

40. — 17.30: "Las abandonadas", capítulo 2.

PROGRAMA DE TARDE-NOCHE

18: Éxitos del microsurgido. — 18.30: "Destinos cruzados", capítulo 62. — 19: "El pecado de la mujer", capítulo 5. — 19.30: Galería breve. — París melodía. — 19.58: Guía del espectador. — 20: Media hora de humor (Manolito Díaz). — 20.30: Galería breve. — 20.31: Selección

RADIO POPULAR

PRIMER PROGRAMA

7.50: Apertura, sintonía y avances de programas. — 7.55: Oración matinal. — 8: Radio Nacional de España. — 9: Boletín de noticias.

SEGUNDO PROGRAMA

9.15: La alegría de vivir: que incluye: — 9.20: Pequeño museo de cosas breves. — 9.25: Comienza el día. — 9.45: Bienvenido a Granada. — 9.55: O3 habla Julia Gutiérrez Caba. — 10: Mientras trabajas. 10.20: ¿Y usted qué piensa? — 10.25: Muy confidencial. — 10.30: Voces famosas. — 10.45: Cosas de mujeres. — 11: Destino, ellas. 11.30: Visita musical. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — 12.10: Música, vida y juventud. — 13: La nueva frontera. — 13.30: Noticiero católico de información mundial. — 13.40: La otra historia. 13.55: Canciones triunfadoras.

TERCER PROGRAMA

14: Bendición de la mesa. — 14.02: El flamenco. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España. 15: Momento musical. — 15.15: Desde el patio de butacas. — 15.20: Radiodeportes. — 15.25: Dios te habla por la tarde. — 15.30: Café para dos.

CUARTO PROGRAMA

16: Recital. — 16.30: Nuestro concierto. — 17.30: Con la música a otra parte. — 18: Sala de baile. — 19: Nueva forma. — 19.30: Música y poemas para el atardecer.

QUINTO PROGRAMA

19.45: Radioenseñanza. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.20: Cupón pro-ciegos. 22.30: Toros y toreros. — 23: Música en las estrellas. — 23.40: Punto y aparte. — 23.45: La última melodía. — 22.50: Buenas noches, al Señor. — 23.55: Lectura de programas y despedida. — 24: Cierre.

SAQUERO-MOTOR Y TELEVISORES

ANGLO

PRESENTAN HOY EL PROGRAMA DE TV

PROGRAMA MATINAL

8.15: Carta de ajuste: Obras de Juan Carlos Calderón. — 8.30: Apertura y presentación. — 8.32: Buenos días, Gimnasia. Guión y presentación: Carmen Sarmiento. Realización: Carmelo José Barrera. Santoral, Efemérides, El tiempo para los navegantes, El estado de las carreteras. Presentación: María Carmen García Vela. Coordinación:

Domingo Fernández Barreira. Realización: Miguel García Marín. — 9: Telediario. Edición matinal. — 9.30: Cierre.

PROGRAMA DE SOBREMESA

1.45: Carta de ajuste: Variaciones sobre un tema de Hayn. — 2: Apertura y presentación. — 2.02: Panorama de actualidad. Junto a las habituales secciones informativas, los comentarios cinematográficos de

Alfonso Sánchez. — 3: Telediario. Primera edición. — 3.30: Edición especial. — 4: Mi bella genio. Hoy: Celos a "Go Go", Jeannie, molestia porque Tony sale con una vieja amiga, le da celos con un compañero. Tony se imagina cosas que no suceden, aunque trata de fingir que el asunto no le interesa. — 4.30: Nivel de vida. — 5: Novela. Hoy: "Cómo se casó Manolo", de Bariego y Tejedor. Capítulo II.

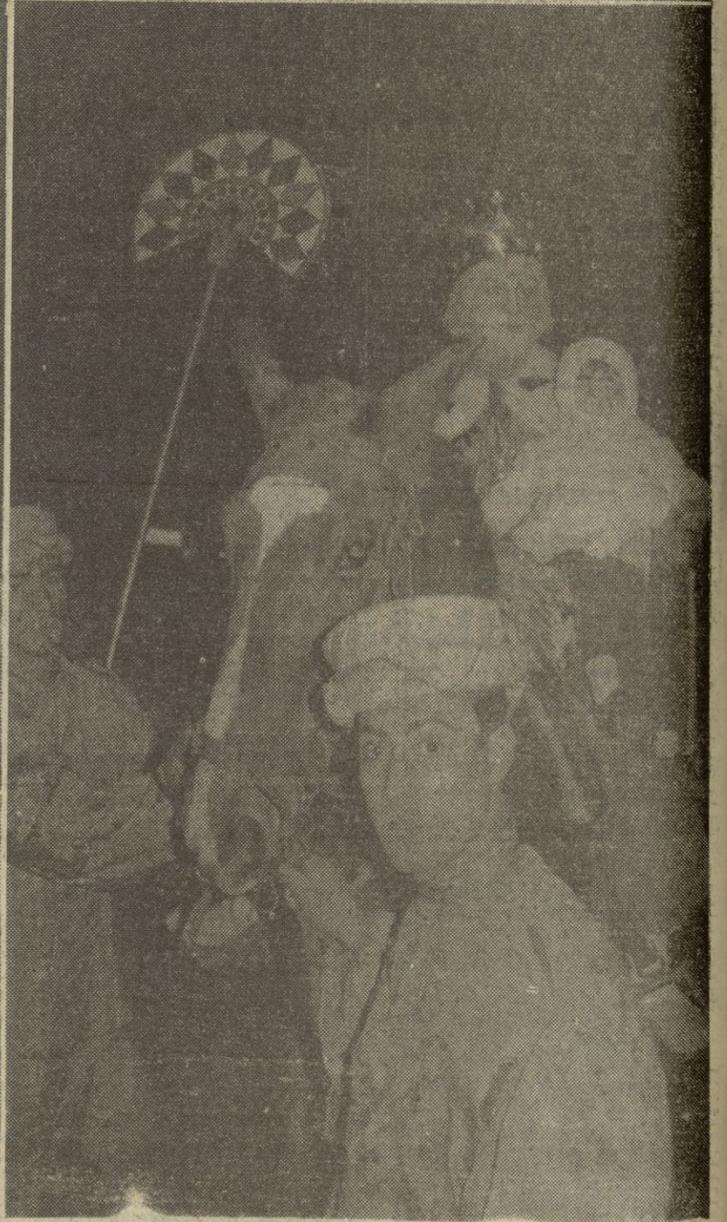
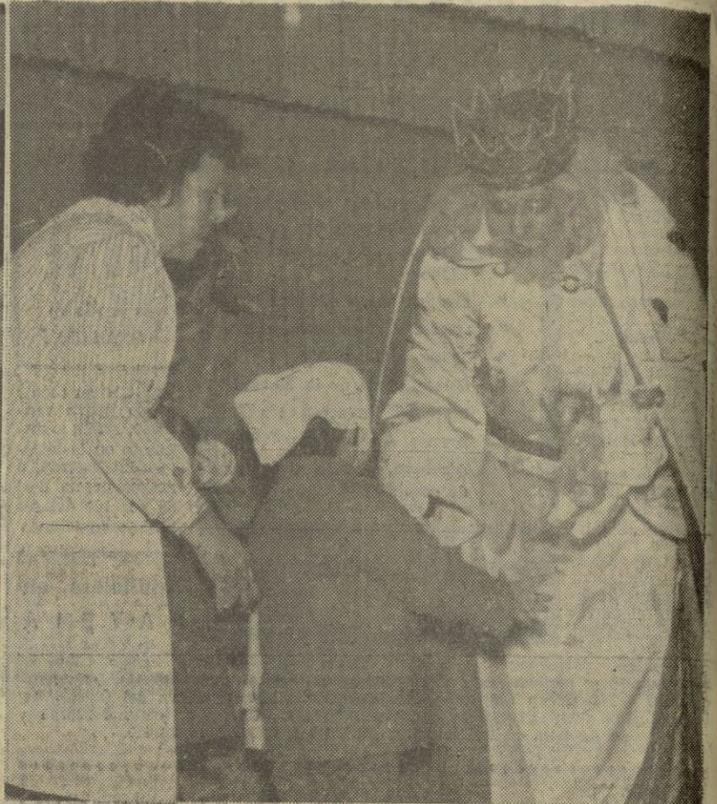
PROGRAMA DE TARDE

6.45: Carta de ajuste: Homenaje a Sidney Bechet. — 7: Apertura y presentación. — 7.02: España al día. Información general sobre los regiones de Galicia, Asturias y Provincias Vascongadas. — 7.17: Flipper. Hoy: "Los marineros". Peripécias de uno de los hijos del guarda de la Reserva Marítima para conducir un velero hasta la playa. En él conduce a un hombre que ha sido mordido por una serpiente venenosa y que ignora el arte de navegar. — 7.43: Avance informativo. — 7.45: Nuestros tiempos. Hoy: "Computadoras eléctricas". Una película sobre las modernas calculadoras y los cerebros electrónicos, y del personal especializado que trabaja con ellos. — 8: Liceo TV. Hoy: "La vacuna RH", por el doctor Vega. Realización: Juan Francisco Puch. — 8.15: Dibujos animados: "Huckleberry Hound".

PROGRAMA DE NOCHE

8.25: Teleclub. Hoy: "No estamos solos". Programa de carácter cultural, patrocinado por la Junta Central de Información, Turismo y Educación Popular, con la colaboración de TVE. Hoy: "Escuela de capacitación agraria". ¿Qué se puede hacer con las algas? Enfermedades de los marineros. Enfermedades del ganado. — 8.55: Avances. — 9: Ojos nuevos. Tele-avista religiosa que escribe el P. José Antonio Sobrino. — 9.30: Telediario. Segunda edición. — 9.45: Avances. 9.50: Hijo directo. Programa informativo en conexión directa con los corresponsales de TVE en el extranjero. — 10.05: Estudio I. Hoy: "Cyran de Bergerac", de Edmundo Rostand. — 11.45: Telediario. Última edición. — 11.55: El oro del tiempo. — 0.04: El programa de mañana. — 0.05: Cierre.

DOS JORNADAS DE TRIUNFO DE LOS REYES MAGOS EN GRANADA



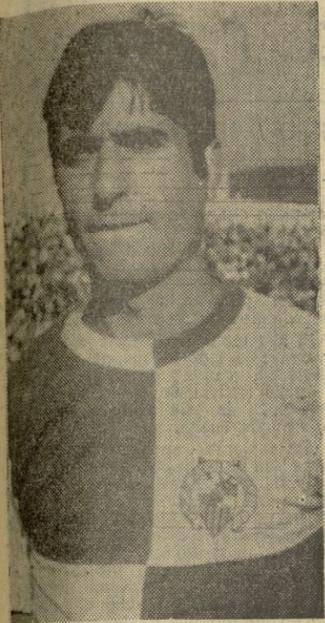
Dos jornadas triunfales han tenido los Reyes Magos en Granada. En la noche del pasado domingo, en brillante cabalgata, a la luz multicolor y relampagueante de las bengalas, entraron en la ciudad por la Avenida de Calvo Sotelo, desfilando después por Gran Vía, Reyes Católicos y Puerta Real, lugares donde la grey infantil trémula, de emoción, les recibió con vivas y aplausos. Durante la noche, los pajes fueron dejando juguetes y dulces en cada domicilio desde el cual se les había enviado una carta de amor y de esperanza. En las fotos de Ferrer, de arriba a abajo y de izquierda a derecha: entrega de juguetes en el Orfanato de los Ogijares, acto presidido por el gobernador civil, señor Gómez Jiménez de Cisneros, y el presidente de la Diputación, señor Martínez - Cañavate; desfile de la cabalgata por Puerta Real, el rey Melchor sostiene a un peque que contempla callado y con atónita mirada a la multitud, y otro momento, en que los democráticos Reyes comparten las alegrías de una muchedumbre infantil.

Sozialhumor®

Sozial

—¡Niño, no lo toques que lo puedes romper!

EN SABADELL, LUCHA DE PODER A PODER (2-1)



GARZON



NOYA



MONTESINOS

El equipo vallesano marcó sus dos goles al comenzar la segunda parte

UREÑA ACORTO DISTANCIAS A SIETE MINUTOS DEL FINAL

Los dos equipos jugaron un partido pleno de fuerza y emoción

(En página cuatro, crónica del partido por FERNANDO GONZALEZ)

Dimite el presidente del Valladolid

VALLADOLID, 6. (ALFIL). — Después de la dimisión del presidente del Real Valladolid, don Antonio Alfonso, como consecuencia de la desastrosa campaña del equipo, agravada por la pérdida del partido de ayer contra el Gijón, se espera la inminente dimisión de toda la junta directiva.

En este caso, el club sería puesto en manos de la Federación Nacional hasta que se convoquen elecciones para designar nuevo presidente.

Desde luego, en amplios sectores de la afición se considera prematura la decisión de don Antonio Alfonso, que llegó al cargo pleno de ilusiones para trabajar, como lo ha hecho, con el mayor entusiasmo y dedicación en una labor que, si por circunstancias ajenas a sus deseos hasta ahora ha sido adversa, se estima que todavía no es tarde para enderezar la situación del club.

ESCANDALO EN ALMERIA

ALMERIA, 5. (Del corresponsal de PRESA). — El partido del grupo séptimo de Tercera División de Liga jugado esta tarde en el estadio de la Falange, entre el C. D. Almería y el Atlético Malagueño, lo dio por finalizado el árbitro a los 44 minutos del primer tiempo, con empate a un gol.

Desde el comienzo, el árbitro sevillano, señor Alarcón Bueno, estaba realizando una labor que provocó las protestas del público. En el minuto 44, cuando el Almería llevaba a su favor uno a cero, se produjo el gol visitante, logrado por el jugador Beigveder, precedido de una falta al portero almeriense, por lo que uno

ESCANDALO EN EL PARTIDO ALMERIA - ATLETICO MALAGUEÑO

de los jueces de línea había levantado el banderín, pero el colegiado concedió el gol y ordenó el saque desde el centro del campo.

Entonces el meta local Calvo, se dirigió al árbitro, protestando, decretando el señor Alarcón la expulsión del referido portero, lo que produjo la consiguiente bronca del público, estando dispuestos ya los jugadores almerienses para abandonar el terreno de juego ante lo que se estimaba una injusta decisión.

Tras unos minutos de paralización del juego, se reanudó el encuentro. Entonces, cuando no había transcurrido ni un minuto, el jugador almeriense Carmona entra bruscamente a disputar un balón a un contrario, determinando el árbitro, señor Alarcón, la expulsión del jugador. Este, estimando la decisión anormal y exagerada, protesta e increpa al árbitro, dándole un empujón y cayendo al suelo. Fue retirado por los camilleros de la Cruz Roja, abandonando el terreno también los jueces de línea, quienes se negaron a que cualquiera de ellos siguiese dirigiendo el juego. El público efectuó la correspondiente protesta en forma ordenada y pacífica, ya que estimaba que todo había sido provocado por una evidente falta de autoridad arbitral y la afición paga una entrada para presenciar un espectáculo. No se registró el menor incidente, nadie invadió el campo ni cayó una sola almohadilla. La fuerza pública

protegió al equipo arbitral e incluso los propios jugadores y directivos locales.

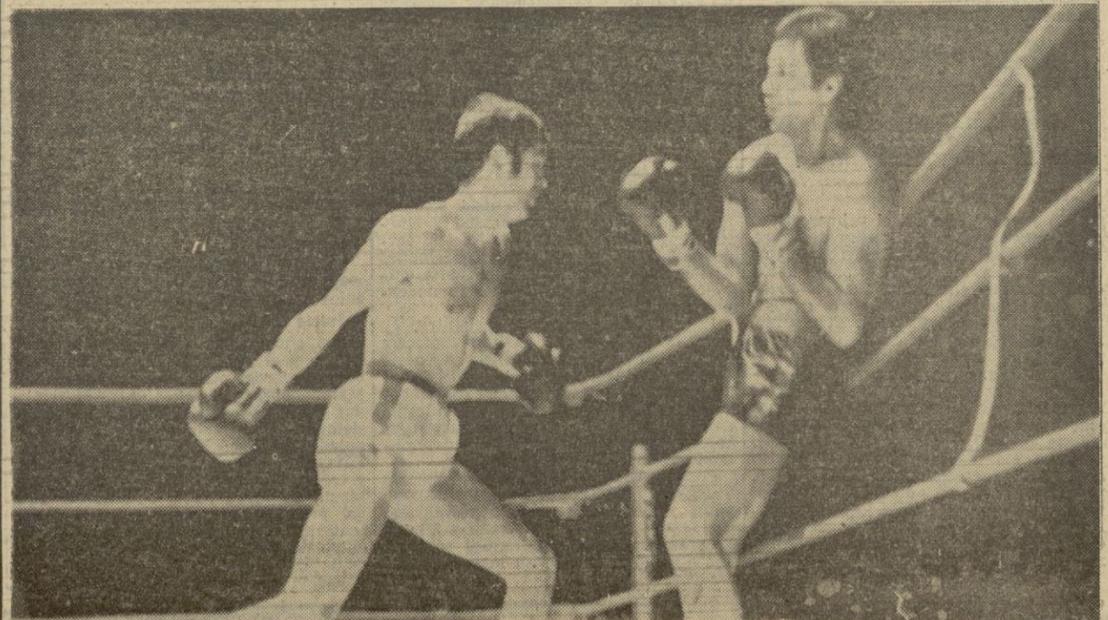
El árbitro fue trasladado a la clínica de médico de la Mutualidad de Futbolistas, doctor don José Manuel Gómez Angulo, que le atendió y lo tuvo en observación hasta las ocho de la tarde, en que el señor Alarcón emprendió viaje a Sevilla con los jueces de línea, señores De Ríu y Damián. El árbitro sufrió lesiones leves al caer al suelo y sobre todo el consiguiente shock psíquico del que se recuperó pronto. Ha sido un lamentable espectáculo que no ha ocasionado alteración de orden público, dada la cordura de la afición y correcto comportamiento de jugadores de ambos bandos y directivos locales.

HOMENAJE A LOS HOMBRES DE LAS MAQUINAS QUITANIEVES



En Sierra Nevada tuvo lugar ayer el justo homenaje que el mundo del deporte del esquí y cuanto gustan de las excelencias serranas de nuestra montaña, querían mostrar a los hombres que con su esfuerzo y su trabajo permiten que la carretera de la Sierra esté practicable durante la temporada alpina. El equipo de hombres, que depende de la Delegación provincial de Obras Públicas, bien se merecía este homenaje que ha venido a coincidir, casi, con la concesión de la medalla de honor colectiva que le ha concedido la Asociación de Amigos de la Carretera. El día no fue muy apropiado para este acto, al que, sin duda, hubieran concurrido muchos más granadinos, si la ventisca y la niebla no hubieran entorpecido la jornada. En las fotografías, tres aspectos de la fecha de Reyes en la Sierra: la entrega de obsequios que llegaron para premiar a los esforzados hombres de este equipo, la labor de las máquinas quitanieves que no pudieron descansar en su tarea y un grupo de deportistas que descansaron de la práctica deportiva en el interior del albergue «José María Collantes», de la Obra Sindical «Educación y Descanso». — (Fotos FERRER)

CARRASCO, EN COPENHAGUE



Un momento del combate de boxeo disputado en la capital danesa entre Pedro Carrasco y Luis Penteado. — (Telefoto UPI-CIFRA)

PATRIA

SUPLEMENTO DEPORTIVO

GRANADA, martes, 7 de enero de 1969

PRIMERA DIVISION

No parece haber dudas del descenso del Córdoba

INCREMENTA SU VENTAJA EL MADRID, AL QUE ES PRACTICAMENTE IMPOSIBLE ALCANZARLE

ENERO SERA UN MES DECISIVO PARA EL FUTURO DE NUESTRO GRANADA

Seguirá Karag creyendo que el Barcelona puede ser campeón de Liga? Como muy bien ha dicho Miguel Muñoz, cuando leyó los pronósticos del mago miró el almanaque por si habían adelantado el día de los Santos Inocentes. Tras empatar el Madrid en Sarriá y la nueva derrota del Barcelona fuera de su campo, ya no hay lugar para hacer más cálculos, pues visto está que los madridistas no fallan y si los barcelonistas que fuera se portan ni más ni menos como cualquier equipo del montón.

Cronológicamente hay que empezar el comentario por el encuentro Coruña-Málaga que se jugó el sábado por la noche, y que representó una nueva victoria coruñesa, tal y como estaba previsto. De esta forma los gallegos alcanzan su mejor situación en el campeonato, colocándose en novena posición y un tanto alejados de los tres últimos lugares, aunque por puntuación siguen en peligro. Por el contrario bajó el Málaga, que no rinde como en los comienzos y que además tampoco suele sacar nada en sus desplazamientos.

Español-Madrid era un encuentro de gran importancia, sobre todo para los españoles, que no podían perder más puntos en casa, para no verse en situación de grave compromiso. El empate no es mal resultado para ninguno de los equipos y habrá sido muy bien recibido por los españolistas que sólo pudieron igualar cuando faltaban escasos minutos para el final. Los blanquiazules han mejorado una posición a costa del Granada, pero ahora tienen dos desplazamientos seguidos, muy difíciles ambos, pues ni Las Palmas ni Atlético de Bilbao son de los equipos que suelen dar facilidades a los visitantes. Si ahora el Español tiene la salvación relativamente próxima, es muy posible que dentro de dos semanas el panorama se oscurezca mucho.

Difícil compromiso el de la Real Sociedad, pues perder con el Barcelona supondría entrar en la zona de negativos tras una primera vuelta muy brillante. Los donostiaras supieron resolver el compromiso y mal tendrían que irles las cosas de aquí en adelante como para verse en apuros.

También el Sabadell resolvió su compromiso con acierto y ya la segunda vuelta se le presenta bastante clara. El Granada necesitaba puntuar fuera, pero no lo ha hecho en dos salidas consecutivas y por ese motivo se ha metido de lleno en la zona de descenso. El hecho de llevar un solo negativo poco dice, pues ahora, en la segunda vuelta, tiene ocho encuentros muy difíciles en Los Cármenes, en los que lógicamente se perderán varios puntos, mientras que las posibilidades de enmienda —seis desplazamientos— son menores. La cuota de enero es muy penosa y según nos vaya en ella podremos hablar sobre el futuro de nuestro club. Los dos próximos partidos de Los Cármenes son poco menos que decisivos. Perder algún punto significaría seguir en los últimos lugares, con la consiguiente desmoralización que eso crea.

Bilbao y Valencia generan claramente sus encuentros, mucho más el equipo vasco que se encontró con un Zaragoza que dista mucho de ser aquel de los "magníficos". Los bilbaínos escalan varias posiciones y por las trazas es muy posible que no vuelvan a los lugares de peligro. El Zaragoza sigue teniendo difícil su solución, sobre todo si la salvación ha de buscarse por medios propios y no porque otros clubs tropiezan y queden por debajo de ellos. El Valencia no tendrá problemas, pues sus actuales diecisiete puntos le dan gran tranquilidad para la segunda vuelta. No está muy clara la situación del Pontevedra, que podría ser uno de los clubs que cayeran en el pozo.

Parece que no puede haber dudas en cuanto a que el Córdoba será uno de los equipos que pierdan su actual categoría. Difícilmente podrá eludir el descenso el conjunto que prepara Kubala, salvo que tuviera una pronta reacción, por ejemplo, ganando el próximo domingo en Málaga. Pero es muy difícil que el Córdoba que vimos el domingo pueda sorprender a nadie, pues sin juego y con poca combatividad en algunos de sus hombres base raramente se pueden ganar partidos.

Ayer jugaron en el estadio del Manzanares Atlético de Madrid y Las Palmas, terminando el encuentro con empate, que es un resultado lógico, pues conocida es la potencialidad de los canarios, así como la irregularidad del equipo madrileño. Las Palmas recupera el segundo lugar, mientras los atléticos siguen fluctuando en zona incómoda, sin lograr el ascenso a los primeros lugares, que es lo que todo el mundo espera de ellos.

PINERO

EN MESTALLA

Partido mediocre con victoria valencianista (2-0)

VALENCIA, 5 (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", Carlos SENTI). — Valencia, 2; Pontevedra, 0. Alineaciones:

VALENCIA: Pesudo; Panchulo, Martínez, Vidagañy; Paquito, Roberto; Claramunt, Poli, Ansoia, Waldo y Machicha.

PONTEVEDRA: Cobo; Irulegui, Batalla, Cholo; Calleja, Antonio; Fuertes, Martín Esperanza, Roldán, Neme y Norat.

Goles: Uno en cada tiempo, el primero llegó a los nueve minutos y medio de juego. Fue un bonito tanto logrado limpiamente por Ansoia, quien recibió el balón de Claramunt tras unos cuantos regates de buena factura por parte del exterior derecho valencianista. El segundo lo marcó Waldo parando bien la pelota y tirando a puerta desde muy cerca.

Incidentes: Algo menos de dos tercios de entrada en una tarde plomiza aunque apasible sin mucho frío. A los cinco minutos, en una mala inteligencia de la defensa local el balón va a parar a los pies de Neme y Roberto se ve en la necesidad de zancadillearle para evitar que se adentre en el área. Se saca la falta y al meta local pasa por uno de los pocos momentos de inquietud que había de proporcionar la delantera del Pontevedra.

El Valencia sale atacando en el se-

gundo tiempo. Fuertes se cambió de banda para dafarse del marcaje de Vidagañy que le tiene muy sujeto. Vidagañy le sigue y continúa inutilizándole.

En el minuto catorce tras varios remates de la delantera valencianista desde muy cerca el balón llega a la red, pero el señor Herrero había señalado ya fuera de juego de dos atacantes, por lo que el tanto no sube al marcador.

La última incidencia que registramos es un amago de agresión de Martín Esperanza a Poli, que le había hecho una falta. El capitán valencianista Roberto interviene para pedir serenidad y Martín Esperanza, que durante toda la tarde había estado con gesto y ademanes destemplados, le propina un fuerte empujón que le derriba. El árbitro no expulsa a nadie.

Poco después termina el encuentro.

Juicio crítico: Un partido mediocre con algunas buenas jugadas valencianistas y nada o muy poco por parte de los forasteros que juegan muy replegados y que se muestran totalmente ineficaces en el contrataque. Lo mejor fueron los goles y alguna combinación bien rematada que mereció iguales honores.

Por el Valencia fueron los mejores Vidagañy, Martínez, Roberto, Claramunt y Ansoia. Por los pontevedreses destacaron la defensa, Fuertes y Martín Esperanza, al que pondríamos sobresaliente si no fuera por su incorrecta actuación.

EN ATOCHA

EL BARCELONA SE DESPIDIO DEL TITULO (2-1)

LA REAL SOCIEDAD HIZO MERITOS PARA OBTENER EL TRIUNFO

SAN SEBASTIAN, 5 (Crónica del corresponsal deportivo de "Pyresa", J. M. SAEZ). — Real Sociedad, 2 (Urriaga y Silvestre); Barcelona, 1 (Zaldúa). Alineaciones:

BARCELONA: Sadurní; Torres, Gallego, Eladio; Juan Carlos, Zabalza; Juanito, Pereda, Zaldúa, Fusté y Rife.

REAL SOCIEDAD: Esnaola; Gorriti, Martínez, Ormaechea; Gaztelu, Lema; Urreisti, Arzac, Silvestre, Urriaga y Mendiluce.

Arbitró el colegiado señor Sánchez Ríos, cumpliendo en su cometido.

Goles: 1-0: (9 minutos). En pleno acoso donostiarra se producen diversos remates de Silvestre, con un sensacional despeje de Sadurní, otro nuevo de Gaztelu, que rechaza la defensa azulgrana en corto para empalmar Urriaga que llegaba lanzado un sensacional remate que llega al fondo de la red.

1-1: (51 minutos). Juan Carlos lanza un balón bombeado sobre el marco donostiarra sin que se entiendan Esnaola y Lema, permitiendo que Zaldúa remata a puerta, tocando con el pie el meta donostiarra, pero el balón sale alto y al caer, Zaldúa mete la cabeza ante la tranquilidad de Lema bajo el poste izquierdo.

2-1: (65 minutos). Gaztelu se apodera del balón en el centro del campo, pasando en corto sobre Arzac a la banda derecha, éste rápido a Silvestre que internándose burla la entrada de Eladio primeramente y más tarde la desesperada salida de Sadurní de los palos, para ladearse sobre la izquierda, rematando de forma sensacional a gol con Torres bajo

los palos que nada puede hacer por pedir el gol.

Incidentes: Llano total en Atocha con un terreno de juego en magníficas condiciones en tarde soleada aunque a los 12 minutos del segundo tiempo encendieron los focos de Atocha.

El Barcelona lanzó siete córners y cuatro en cada tiempo, por seis la Real Sociedad, cuatro y dos respectivamente. Juicio crítico: Se temía la visita de Barcelona en esta primera jornada de la segunda vuelta.

Los azulgrana, en lugar de desmorzarse con el tanto encajado, comenzaron a dominar con insistencia, si bien los delanteros no daban mayor impresión de peligrosidad, ante una defensa que donostiarra que nuevamente volvió a ser la firme de tardes anteriores.

Tras el descanso, al que se llegó con el tanteo de 1-0 a favor de los locales éstos volvieron a presionar con insistencia en los minutos iniciales, llegando al gol del empate en un contrataque en grana, por mediación de Zaldúa, que nada por el mal entendimiento de la meta Esnaola y el volante Lema, permitieron el remate del delantero visitante. Con el 1-1 en el marcador el Barcelona comenzó a realizar un juego vistosísimo en el centro del campo dominando con insistencia a la Real Sociedad, pero al igual que en la primera mitad, sus delanteros no daban sensación de peligrosidad, pese a que los córners se sucedían los unos a los otros.

A raíz del 2-1, fue el Barcelona quien se volvió sobre el área donostiarra con fin de establecer un nuevo empate, pero tanto Esnaola en las contadas intervenciones comprometidas como la defensa rayaban a gran altura, llegando al final con la mínima y valiosísima victoria realista ante un Barcelona, que causó una gran impresión en su juego, pero así en sus remates a puerta, toda vez que el fino trenzado de sus pases y jugadas, no encontraban rematadores a hora de la verdad.

Por el Barcelona, queda reseñado a sus mejores hombres fueron Sadurní en la defensa, con la excelente colaboración de Juan Carlos y Zabalza, sin que pudo destacarse a ningún delantero, a no ser el bulir de Pereda y Fusté en el centro del campo. Por la Real Sociedad sensacional Gaztelu, que otra vez fue mejor jugador sobre el terreno de juego con una defensa y portero seguirán mientras que Silvestre y Urriaga, se hicieron acreedores a las mejores notas entre los delanteros.

EN SAN MAMES

Clara y merecida victoria del Atlético de Bilbao (3-0)

EL ZARAGOZA CAUSO MUY POBRE IMPRESION

BILBAO, 5 (Del corresponsal deportivo de "PYRESA", Julio CAMPUZANO). At. de Bilbao, 3 (Estéfano, Uriarte, Clemente); Real Zaragoza, 0. Alineaciones:

At. Bilbao.—Iribar; Sáez, Echeberria, Aranguren; Igartua, Uriarte; Estéfano, Argotia, Arieta II, Clemente y Rojo.

Real Zaragoza.—Nieves; Reija, Santamaría, Borrás, Violeta, González; Martín, Santos, Bustillo, Planas II y Fontela.

Goles: Treinta minutos: 1-0.—Estéfano recoge una falta sacada por Rojo y bate a Nieves. Cuarenta y cuatro minutos: 2-0.—

baino luego de las incorporaciones de los "nueva ola" Igartua y Clemente. Ello, junto con la reparación del discutido Uriarte en el puesto de medio con Igartua, daban su aliciente al partido. Frente a ellos, un Zaragoza en donde también había nuevos, entre éstos Planas II, el extremo Martín y el portero Nieves.

Aunque el Zaragoza nunca da facilidades, esta tarde, en San Mames, ha triunfado el mejor por dispositivo táctico y por individualidades. El 3-0 es justo. Dos tantos excelentes de Estéfano y Uriarte, rematados con el tercero a cargo de Clemente. El Zaragoza ha estado aparte de bajo de forma, corto de empuje y de eficacia.

Martín y Bustillo, en el ataque, constituyeron la punta de lanza que pocas veces creó situaciones claras de gol. Planas II jugó como "libero" y Fontela bajó a respaldar la zona defensiva por el lado izquierdo.



ESTEFANO

Uriarte, en jugada personal, dribla a la defensa y marca.

Ochenta y cuatro minutos: 3-0.—Clemente supera una fuerte entrada de Santamaría, se recupera y tira desde fuera del área logrando el tercero y último tanto.

Arbitraje a cargo del colegiado señor Cardós, que fue protestado en varios momentos de su actuación.

Incidentes: Entrada excelente, terreno en buenas condiciones, tarde fría. En el Atlético de Bilbao reapareció, con acierto, Uriarte.

Juicio crítico: Los encuentros entre el Atlético de Bilbao y el Zaragoza siempre son muy del agrado del público que acude a San Mames, porque en ellos entra la rivalidad regional, codicia, técnica y empuje siempre. La mayoría de las ocasiones ha dejado buen sabor de boca y ahora el Zaragoza llegaba con nuevo entrenador y con el marchamo que al fútbol espectáculo de Olsen había sucedido el fútbol práctico de César. Este encuentro tenía tintes de incomodidad para el Atlético de Iriondo, al mismo tiempo que debía ser efectiva piedra de toque de la situación por que atraviesa el once bil-

EN EL ARCANGEL

El Córdoba se hunde a cada partido (0-0)

Y ESO QUE EL ELCHE SOLO SE CONFORMO CON EL EMPATE

CORDOBA, 5 (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", JUSTO URRUTIA). — Córdoba, 0; Elche, 0. Alineaciones:

Córdoba. — García; Ponce, Simonet, López, Jaén, Rodri; Rojas, Alfonso, Arana, Riera y Alvarez.

Elche. — Pazos; Ballester, Iborra, González; Ramírez, Llompard; Casco, Lezcano, Vavá, Asensi y Sigi.

Arbitro: El internacional aragonés, Adolfo Bueno hizo una labor con demasiados altibajos, siendo muy protestada su decisión en el minuto final del partido al no castigar una agresión de Pazos a Alfonso cuando este último dificultaba el saque del portero.

esperanzas ahora muy perdidas. Pudo de afirmarse que el Córdoba dominó más en lo territorial, pero su esfuerzo estuvo carente de imaginación sobre un piso embarrado por la lluvia y ahí ese empate sin goles. Sólo el veterano Simonet, a su estilo, volvió a jugar



PAZOS

Partido transmitido en directo por TVE con tiempo lluvioso que duró todo el encuentro y temperatura fría. No hubo lesionado de importancia y la entrada fue de las más flojas que se recuerdan en el estadio del Arcángel.

Juicio crítico: Sigue el Córdoba aquejado de los graves males deportivos que adolece en esta infortunada temporada, ya que además de apuntarse otro negativo en su ya larga cuenta volvió a mostrarse incapaz e impotente ante un Elche que sólo se empleó a la defensiva con escasos contrataques. Cierto es que los jugadores cordobeses, pusieron en el juego mayor empeño y lucha que en anteriores ocasiones y cierto es también que un par de remates de cabeza de sus delanteros podrían haberse convertido en goles; pero ello no justifica la deslabazón, falta de unidad y fútbol de nula eficacia que hicieron durante los 90 minutos de juego que resultaron angustiosos y en los que nunca se veía el resquicio de poder alzarse con ese gol que hiciera renacer unas

poniendo en cada una de sus intervenciones el máximo de tenacidad y brío. El resto del conjunto volvió a fracasar técnicamente en todos los sentidos. En cuanto a los ilicitanos, hicieron el único partido a la contra, aunque en el segundo tiempo cerraron decididamente sus líneas en busca del empate que consiguieron. La cobertura y los avances individuales de Asensi fueron más destacados del Elche.

LA LIGA, EN NUMEROS

CLUBS	Campo		Fuera		Goles						
	J. G. E. P.	F. C. P.	G. E. P.	F. C. P.	F. C.	P. F.					
Madrid...	16	7	1	0	5	3	0	30	13	28	+12
Las Palmas...	16	5	3	0	3	2	3	26	21	21	+5
Barcelona...	16	6	1	0	2	3	4	19	8	20	+6
Eliche...	16	3	2	2	2	5	2	17	12	17	+3
Valencia...	16	6	2	1	1	1	5	24	22	17	-1
R. Sociedad...	16	5	3	0	0	4	4	19	19	17	+1
Sabadell...	16	6	1	1	1	2	5	21	22	17	+1
At. Madrid...	16	2	4	2	2	3	4	22	19	15	-1
Bilbao...	16	4	2	2	1	3	4	25	28	15	-1
Coruña...	16	5	2	1	1	1	6	24	29	15	-1
Málaga...	16	5	2	1	0	2	6	21	18	14	-2
Pontevedra...	16	4	3	1	0	3	5	13	14	14	-2
Español...	16	6	1	2	0	0	7	20	23	13	-5
GRANADA...	16	5	1	1	1	0	8	14	20	13	-1
Zaragoza...	16	3	2	3	1	1	6	17	27	11	-5
Córdoba...	16	3	3	3	0	0	7	18	35	9	-9

PRIMERA DIVISION RESULTADOS

Valencia, 2; Pontevedra, 0
 Bilbao, 3; Zaragoza, 0
 Coruña, 2; Málaga, 0
 Español, 1; Madrid, 1
 R. Sociedad, 2; Barcelona, 1
 Córdoba, 0; Eliche, 0
 Sabadell, 2; GRANADA, 1
 At. Madrid, 1; Las Palmas, 1

SEGUNDA DIVISION RESULTADOS

Alcoyano, 1; Calvo Sotelo, 1
 Indauchu, 2; Jerez Ind., 2
 Valladolid, 1; Gijón, 2
 Ferrol, 0; Sevilla, 0
 Rayo, 1; Ilicitano, 0
 Alavés, 3; Onteniente, 1
 Mestalla, 0; Mallorca, 0
 Betis, 1; Celta, 0
 Oviedo, 4; Burgos, 0
 Cádiz, 2; Murcia, 2

CLASIFICACION

Clubs	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P. F.	
Celta	17	12	1	4	29	11	25	+9
Sevilla	17	12	1	4	26	13	25	+9
Ferrol	17	10	3	4	31	19	28	+5
Murcia	17	9	3	5	30	24	21	+5
Betis	17	8	4	5	31	19	20	+2
Mallorca	17	9	2	6	26	17	20	+4
Oviedo	17	8	3	6	24	18	19	+1
Rayo Vall.	17	8	2	7	29	25	18	
Calvo S.	17	6	5	6	17	14	17	+1
Gijón	17	6	5	6	17	17	17	+1
Alavés	17	7	2	8	20	31	16	-2
Cádiz	17	7	2	8	25	32	16	-2
Valladolid	17	7	1	9	36	24	15	-3
Mestalla	17	5	5	7	25	30	15	-3
Burgos	17	5	4	8	20	29	14	-2
Onteniente	17	6	1	10	20	24	13	-3
Ilicitano	17	5	3	9	18	25	13	-3
Indauchu	17	5	3	9	20	28	13	-5
Alcoyano	17	4	3	10	18	33	11	-7
Jerez Ind.	17	3	3	11	16	45	9	-7

PRIMERA REGIONAL (Grupo primero)

Jaén Deportivo-Maracena (apla
 zado)
 Plus Ultra, 1; RECREATIVO, 1
 Hispania, 0; Vandalia, 0
 Torredonjimeno 2; Macael, 1
 Churriana 4; Dalías, 0
 Oñate, 0; Imperio, 2
 Carolinense-Basti (suspendido)

CLASIFICACION

Clubs	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P. F.	
Recreativo	15	11	1	3	43	15	23	+7
Vandalia	15	8	5	2	34	14	21	+5
Macael	15	9	3	3	24	16	20	+4
Torredonj.	15	8	3	4	35	17	19	+3
Plus Ultra	15	7	3	5	26	32	17	+3
Jaén Dep.	14	7	2	5	40	24	16	+2
Maracena	14	6	3	5	21	14	15	-1
Churriana	15	5	4	6	19	21	14	
Basti	14	6	2	6	25	27	12	
Dalías	15	5	2	8	23	36	12	-4
Hispania	15	4	3	8	19	43	11	-3
Imperio	15	4	2	9	20	24	10	-4
Oñate	15	4	2	9	23	36	10	-4
Carolinense	14	1	1	12	11	47	3	-9

LOS GOLEADORES

Un nuevo gol que incrementa la cuenta granadina. Ureña, que va con buen pie, ha obtenido su cuarto gol en tres partidos consecutivos. Empata con Miralles. La clasificación marcha así:

Miralles	4
Ureña	4
Vicenta	3
Noya	2
Santos	1
Total	14

Próxima jornada de Liga

PRIMERA DIVISION

GRANADA - Valencia
 Málaga - Córdoba
 Barcelona - At. Madrid
 Las Palmas - Español
 Pontevedra - R. Sociedad
 Zaragoza - Sabadell
 R. Madrid - Coruña
 Eliche - At. Bilbao

SEGUNDA DIVISION

Alavés - Calvo Sotelo
 Jerez Ind. - Alcoyano
 Mallorca - Indauchu
 Gijón - Mestalla
 Sevilla - Valladolid
 Celta - Ferrol
 Burgos - Betis
 Ilicitano - Oviedo
 Murcia - Rayo
 Onteniente - Cádiz

TERCERA DIVISION

(Grupo VII)
 Rota - Sanluqueño
 Balón - Marbella
 San Fernando - Ayamonte
 Malagueño - Linense
 Triana - Almería
 Ceuta - Alcalá
 Adra - Sevilla At.
 Algeciras - Portuense
 Huelva - Melilla
 Estepona - Jerez D.

PRIMERA REGIONAL

(Grupo primero)
 Macael - Maracena
 Recreativo-Torredonjimeno
 Vandalia - Plus Ultra
 Dalías - Hispania
 Imperio - Churriana
 Basti - Oñate
 Carolinense - Jaén



AMANCIO

EN EL MANZANARES

Nuevo empate del Atlético de Madrid (1-1)

LA U. D. LAS PALMAS DEFENDIO MUY BIEN EL GOL MARCADO EN EL PRIMER TIEMPO

MADRID, 6. (Crónica de "Pyresa", por JUAN JOSE NAVARRO). — Atlético de Madrid, 1 (Gárate); U. D. Las Palmas, 1 (Gilberto I).
 Alineaciones:

Atlético de Madrid: Zubiarráin; Paquito, Jayo, Calleja; Eusebio, Iglesias; Barriocanal, Irureta, Gárate, Lamata y Collar.

U. D. Las Palmas: Gárate; Aparicio, Tonono, José Luis; Castellanos, Guedes; José Juan, Martín II, Gilberto II, Germán y Gilberto I.

Árbitro: Dirigió el encuentro el colegiado catalán, Oñate, que tuvo pequeños errores y no mereció las fuertes y casi

va consulta con la mirada al linier, quien confirma la validez de la situación del atlético. El centro, corto, de Lamata, es rematado suavemente por Gárate que se adelanta a la acción de Tonono y Oregui; el balón da en el poste y se cuele.

Incidentes: Unos cuarenta mil espectadores en el Manzanares, con tiempo frío y lluvioso. No llegó a caer agua en cantidad, pero hubo una neblina tremendamente húmeda casi de forma constante. Se jugó con luz artificial desde la primera media hora de partido. El encuentro fue duro con algunos brotes incorrectos que, por el sentido común de los jugadores, no pasaron de ahí.

Juicio crítico: Dos estilos tremenda, absolutamente opuestos, los que se han enfrentado esa tarde en el Manzanares. Frente al reposado y técnico Las Palmas el Atlético —que ha tenido que remontar un tanteo adverso para finalizar en empate, como en sus tres anteriores partidos últimos— ha puesto en el asador la carne de su coraje y de su entusiasmo, con buenas dosis técnicas de algunos elementos, el principal Irureta, que ha cuajado un gran encuentro. Marcaron primero los canarios, porque su juego reposado contaba con el apoyo siempre de dos o tres hombres al que tenía el balón y porque Guedes, llevaba el juego de ataque con excelente visión. Estas dos circunstancias le dieron mayor peligrosidad que al voluntarioso pero alocado Atlético, donde los nuevos, Barriocanal y Lamata no acertaban. Pudo empatar Gárate en un gran remate que repelió el arquero, pero también Gilberto I estuvo a punto de repetir la diana en las mallas de Zubiarráin en un remate que cruzó en exceso.

El segundo tiempo fue diferente. Jugó mejor el Atlético con la permuta de Barriocanal y Lamata en sus puestos defensivos y se encogió algo Las Palmas. Llovieron los córners contra la meta de Oregui —diez se lanzaron en esta segunda parte— y el Atlético mereció como mínimo el empate por su dominio y juego. Este llegó de forma anodina, pero reflejando los merecimientos de los colchoneros que, sin embargo, no supieron volver a romper la defensa amarilla, pese a que ésta fallaba más de la cuenta.

Los mejores elementos fueron Irureta y Eusebio, con algunas cosas de Gárate y Jayo, por los locales, y Martín II, en gran momento, y Guedes, por los canarios.

ESQUI

El austríaco Karl Schranz, campeón del mundo de esquí alpino

ADELBONDEN, 6 (ALFIL). — Clasificación de la Copa del mundo de esquí alpino masculino después de las pruebas de los "slaloms" gigantes de Val D'Isère y de Adelboden, y slalom especial de Berchtesgaden:
 1. Karl Schranz (Austria) 60 puntos; 2. ex aequo: Bernard Orcel (Francia) y Patrick Russell (Francia) 26; 4. Jean Noel Augert (Francia) y Alfred Matt (Austria) 25; 6. Reinhard Tritscher (Francia) 22; 7. Jean Pierre Augert (Francia) 20; 8. Henri Duviard (Francia) 15; 9. Alain Penz (Francia) 12; 10. ex aequo: Dumeng Giovanoli (Suiza), Gerhard Nanning (Austria) y Kurt Schider (Suiza) 8 puntos.

se formó, José María agredió a José Luis y éste después a Riera; José María y José Luis fueron expulsados, quedándose en el terreno de juego el único culpable: Pérez.

Goles: 0-1, 28 minutos: Cesión de Velázquez a Amancio que se cuele por entre los defensas locales y ante la salida desesperada de Coll cruza el balón fuera de su alcance.

1-1, 82 minutos: Jugada personal de Re por la parte derecha con centro sobre el área que aprovecha Vall para rematar de cabeza desde muy cerca, batiendo a Betancort.

Juicio crítico: El Real Madrid también salió imbatido de Sarriá; hay que decir que con todo merecimiento, tanto por su buen planteamiento táctico como por la entrega total de sus jugadores, que estuvieron a ocho minutos de la victoria.

Inicialmente los madridistas se replegaron un poco en su terreno para ver qué hacía el Español, visto y comprobado que los españolistas únicamente crearon un par de situaciones de peligro en una de ellas el remate de Vall que devolvió el poste, los madridistas se lanzaron después al ataque e hicieron que los locales frenasen en sus ímpetus ofensivos en la primera ocasión clara que la delantera blanca llegó al área de Coll y marcó Amancio su gol. Un buen primer tiempo bueno y emocionante con dominio alterno.

En la continuación los nervios impulsaron su ley concretándonos en la tángana que se originó por culpa de M. Pérez al agredir a José María en presencia del colegiado. El "fio" duró sus buenos seis minutos. Lamentable por falta de autoridad del colegiado, pues aparte de ello no se registraron incidentes importantes, en este segundo tiempo; el Español forzó el tren para ver de neutralizar la ventaja madridista; Vall antes de conseguir el empate ya estuvo a punto de marcar con un remate a quemarropa que Betancort desvió inverosímilmente a córner. Los últimos minutos, con un Madrid tratando de congelar el esférico y ganar tiempo fueron muy emocionantes, por el empeño que pusieron los locales en llegar a los dominios de Betancort. En el último minuto se lanzó un córner en la portería madridista hasta la que fueron todos los jugadores españolistas, pero el córner fue despejado por Zoco. Resultado justo y el Real Madrid sigue imbatido.

QUINIELAS

Van cuarenta y tres boletos con pleno de trece aciertos

MADRID, 6. (ALFIL). — Cuarenta y tres boletos con pleno de 13 aciertos han aparecido al finalizar el segundo día de escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo-Benéficas. Los boletos con 12 aciertos ascienden hasta el momento a 1.573 y los de 11 a 28.832. Se han recaudado unos 146 millones de pesetas.

EL BOLETO PREMIADO

Valencia - Pontevedra	1
At. Bilbao - Zaragoza	1
Coruña - Málaga	1
Español - R. Madrid	x
R. Sociedad - Barcelona	1
Córdoba - Eliche	x
Sabadell - Granada	1
Valladolid - Gijón	2
Ferrol - Sevilla	x
R. Valleciano - Ilicitano	1
D. Alavés - Onteniente	1
Alcoyano - Calvo Sotelo	x
Indauchu - Jerez Ind.	x

PROXIMA QUINIELA

Granada - Valencia	
Málaga - Córdoba	
Barcelona - At. Madrid	
Pontevedra - R. Sociedad	
Zaragoza - Sabadell	
Eliche - At. Bilbao	
Alavés - C. Sotelo	
Jerez - Alcoyano	
Gijón - Mestalla	
Sevilla - Valladolid	
Celta - Ferrol	
Burgos - Betis	
Murcia - Rayo Vallecano	
Onteniente - Cádiz	

(Reservas)
 R. Madrid - Coruña
 Mallorca - Indauchu

¡ESPAÑOLES Y EXTRANJEROS, LA LEGION OS ESPERA!

Para los Tercios Saharianos: Con el servicio militar cumplido; haber mínimo diario en mano, de sesenta pesetas aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año del sueldo y premios de permanencia. Elevados plusones por destacamento y nomadismo. Primas de enganche: Por tres años, 2.000 pesetas; por cuatro años, 2.800 pesetas; y por cinco años, 3.800 pesetas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales. Gratificaciones de especialidad técnica.

Para los Tercios del Norte de África: Con el servicio militar cumplido. Haber mínimo diario en mano de treinta y seis pesetas, aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año. Prima de enganche, masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

Acudir a alistarse al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la provincia, con la documentación siguiente:

Mayores de edad: Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisando documentación alguna.

Tropa en filas: Pueden ingresar en la Legión por 16 meses, dos o más años, con haberes legionarios, solici-

tándolo por instancia del general sub-inspector de La Legión.

Extranjeros: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

Menores de edad: Consentimiento paterno, materno o tutores.

Condiciones: Edad, 18 a 35 años. Ser soltero o viudo sin hijos. Informaros en los Ayuntamientos y Puestos de la Guardia civil.

PATRIA

se vende diariamente en MALAGA

en los siguientes establecimientos de periódicos y revistas de esa capital:
 Kiosco Marina, plaza de Queipo de Llano
 " Renfe, Puerta del Mar
 " Higuera, plaza José Antonio
 " Tisca, Alcazabilla
 " Quero, plaza de la Merced
 " Maristas, Victoria
 " Arenas, Alcazabilla
 " Armiñán, esquina al puente de Armiñán

EN LA CREU ALTA SE RONDO EL EMPATE (2-1)

RAMONI, la figura del partido



No tuvo fortuna el Granada en la Nueva Cruz Alta. Luchó mucho, peleó indecible por aumentar en un punto su cuenta y borrar el negativo que en la actualidad tiene, pero al final hubo de inclinarse la cerviz ante un Sabadell al que también le iba mucho en la contienda para no entrar en la zona negativa. Y dentro de ese constante batallar para resolver favorablemente el encuentro por parte de los dos bandos, brilló con luz propia el juego de Ramoní, quien muy cerquita de Barcelona, para que los ecos de su buen juego se llegaran bien a Vilá Reyes, cuajó un buen partido empleándose con gran fuerza en una labor agotadora de arriba abajo, buscando el gol con afán y echando una mano a la tarea defensiva cuando el Sabadell se iba adelante con peligro.

inter
radio tv

DISTRIBUIDOR:

Ramoní no causó impresión por aquellos pagos porque saben de su valía. Pero sí destacó y así lo reflejan las crónicas por la forma que tiene de mandar en el campo y hacer elegante su juego, tremendamente práctico en todo momento. Ramoní ha vuelto a destacar, aunque en la presente ocasión su continua entrega no sirviera de nada práctico en el cómputo de puntos.

ELECTRODOMESTICOS
MARIANO
Avda. Dilar (Zaidín)

En resumen, Ramoní vuelve a la "figura del partido", signo demostrativo que le ha bastado poco tiempo para encontrar su total puesta a punto. Un jugador muy valioso de cara a la difícilísima segunda vuelta que se presenta.

VINOGRAR



--- EL HINCHA - ZON ---

--Ya lo dice el refrán: Esto es ir por lana y salir "trinquillo".

Dos goles rapidísimos al comenzar el segundo tiempo rompieron al Granada Y LUEGO, EL ATAQUE BRIOSO DE LOS ROJIBLANCOS SOLO OBTUVO UN GOL

EL SABADELL, AUN SIN JUGAR UN GRAN PARTIDO, MEJORO ANTERIORES ACTUACIONES

SABADELL, 5 (Crónica especial para PATRIA, por Fernando GONZALEZ CASAN). — En la "Nova Creu Alta" el Sabadell ha logrado hacerse con dos puntos de gran importancia, de suma importancia para su futuro en esta dramática segunda vuelta que se acerca. Y es que los laneros llegaron a figurar con cuatro positivos y esto parecía indicar que su permanencia en la División de Honor estaba más que asegurada, pero las visitas del Atlético de Madrid y Pontevedra reportaron tres puntos positivos perdidos por los valesanos. Un nuevo tropiezo en su feudo le haría entrar en la zona negativa y con las visitas de poderosos equipos, como el Real Madrid y el Barcelona, entre otros equipos.

Esto lo sabían los jugadores locales. También lo sabían los visitantes. Y todo este conjunto preparó un partido jugado de poder a poder, con mucho entusiasmo y derroche de facultades, aunque la calidad no fuera muy depurada. El Granada preparó una hábil defensa de su marco, procurando cerrar todos los huecos posibles y confiando en que los minutos corrieran sin que el marcador se alterara, para, de esta forma, poner nervioso al equipo local, que presentaba una alineación con varias novedades. Y bien es verdad que a lo largo y ancho de los primeros cuarenta y cinco minutos consiguieron su objetivo, pero no lo redondearon porque también buscaba el Granada algún gol que le pusiera el partido en franquía. Para ello forzaba los contrataques, casi todos ellos llevados por el extremo izquierdo Vi-



BARRACHINA

cente. Esto hizo que Martínez tuviese que emplearse a fondo en varias oportunidades, con intervenciones realmente meritorias.

También el Sabadell empujó mucho, buscando el gol que abriese la cerrada defensiva visitante. Fue un toma y daca continuo que entretuvo al público por la generosa entrega de los veintidós jugadores.

DOS GOLES SEGUIDOS

La segunda parte se presentaba emocionantísima porque el Sabadell no veía la forma de encontrar el gol o los goles que le depararan los dos puntos. Pero he aquí que en un breve intervalo el marcador funcionó dos veces, favorables ambas a los arlequinados. Esto resolvió prácticamente el encuentro. A los cuatro minutos de este segundo período llegó el primer tanto. Falta de Noya sobre Pujol que se encargó Torrent de lanzarla para que Vidal, entre una maraña de jugadores, conectara un buen remate que hizo inútil la estirada de Nito.

No se habían apagado aún los clamores que motivó el gol del Sabadell cuando una buena internada de Garzón originó un centro medido sobre Montesinos, quien remató imparablemente a las mallas.

Los dos goles confiaron al Sabadell y desmelenaron a los rojiblancos. Tal y como estaba previsto, el Granada abrió líneas buscando nivelar el marcador que ya le era claramente desfavorable. El "once" de Pasieguito reforzó su dispositivo de centro de campo, quedando en punta únicamente Vidal y Pujol, a los que se unía en raras ocasiones Zaballa. El Sabadell serenó su juego, actuó con mucha tranquilidad y en el Granada comenzaron a notarse los nervios. El partido, en suma, discurría placidamente, esperándose que el Sabadell incrementara su marcador en cualquier contrataque porque la zaga arlequinada cerraba muy bien todos sus huecos para evitar cualquier sorpresa desagradable, una vez resuelto el partido prácticamente.

UREÑA ACORTA DISTANCIAS

Pero está visto que los seguidores valesanos tienen que sufrir todos los encuentros. A falta de siete minutos, una briosa internada de la defensa lateral Martos por su demarcación finalizó con un centro preciso sobre el punto de penalty, donde Ureña, en pugna con Pini, se le adelantó y logró un remate preciso que supondría el único gol del Granada.

Los últimos siete minutos fueron angustiosos para el Sabadell porque el Granada, desmelenado, ansioso de obtener un empate que lo tenía casi a su alcance, se lanzó al ataque sin ningún género de precauciones, encerrando materialmente al Sabadell en su área. No faltaron jugadas y remates que se pudieron traducir en ese gol del empate que hubiese sorprendido a todos tras el dos - cero que llegó a tener favorable el Sabadell, pero la zaga arlequinada, convenientemente reforzada, se multiplicó para impedirlo y cuando el Granada remató a puerta surgió un Martínez en vena de aciertos que anuló todos los intentos de los granadistas.

Cuando el colegiado valenciano, David, señaló el final del partido se pudo respirar tranquilos porque el Granada, que venía precedido de bastante fama, demostró ser equipo incómodo y peleón de principio a fin obligando al Sabadell a un sobrehumano esfuerzo para anotarse los puntos, lo cual le permite continuar en la clasificación positiva.

BIEN, EL GRANADA

Con todo lo dicho, se puede colegir que la labor desarrollada por el Granada ha satisfecho al público local y, sobre todo, a la numerosa colonia de andaluces y, especialmente, granadinos, que acudió a la "Nova Creu Alta" portando pancartas y animando continuamente a su equipo. La defensa es dura sin abusar de las

marrullerías y violencia. Los medios volantes se desvolvieron a muy buen ritmo. Tanto Ramoní como Santos ayudaron a sus defensas y se lanzaron al ataque en numerosas ocasiones, muy en particular durante la segunda mitad que se jugó casi toda ella con ventaja del Sabadell. La delantera manióbró bien aún teniendo algunos claros. Sus jugadores de vanguardia lucharon a ráfagas y cuando se perfilaron hacia el marco demostraron que saben hacer buen fútbol y llevar el peligro al marco contrario.

EL SABADELL, MEJORADO

No redondeó un buen partido el Sabadell. El equipo que arrancó en la Liga con brillantes resultados no aparece en estos momentos, pero por lo menos luchó muchísimo y se mostró a



UREÑA

superior nivel que el exhibido ante el Atlético de Madrid y Pontevedra. El equipo jugó bastante mejor, aunque, repetimos, que no llegó a realizar un gran partido. La parte de atrás se mantuvo firme y sacó balones muy difíciles. En la línea medular, Torrent y Montesinos se complementaron admirablemente. El primero, tras estar algunos partidos inactivo, por lesión, se mostró muy decidido en su reaparición, demostrando que es pieza indiscutible en el engranaje defensivo del equipo. Su compañero, Montesinos, se adapta a cualquier misión que se le encomiende, pero partiendo de la base de que es un jugador eminentemente ofensivo. El gol marcado es buena prueba de ello.

La delantera flojeó más de la cuenta. Zaballa fue de los mejores y Vidal luchó mucho aunque estuviera muy bien marcado. El resto, discreto.

El campo no estaba en muy buenas condiciones y mediado el segundo tiempo una densa niebla se adueñó del terreno de juego, haciendo difícil la visibilidad desde las gradas.

Cuidó del arbitraje el valenciano David y su labor fue buena. No intervino en jugadas decisivas y estuvo muy comedido y sensato en todas sus determinaciones.

Los equipos se alinearon así:

SABADELL: Martínez; Muñoz, Pini, Diego; Torrent, Montesinos; Zaballa, Garzón, Vidal, Latorre y Pujol.

GRANADA: Nito; Martos, Barrachina, Lorenzo; Ramoní, Santos; Lara, Noya, Ureña, Ferrando y Vicente.

Haig

SCOTCH WHISKY

EL MEJOR DE LOS MEJORES

Tampoco pudo el Granada puntuar en Sabadell, pese a que los hombres de la línea media tuvieron una excelente actuación y empujaron a los delanteros hacia el gol, sin que estos aprovecharan las oportunidades.

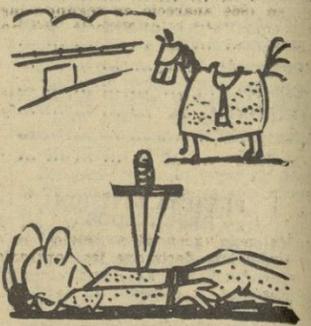
Ramoní, que volvía a jugar en Cataluña se lució especialmente, por cuyo motivo vuelve a figurar como el mejor de los once granadistas. Ramoní escala puesto en el trofeo Haig, instituido por la famosa firma de whisky escocés para

aquel jugador del Granada que más veces se haya distinguido en la temporada. La clasificación actual es la siguiente:

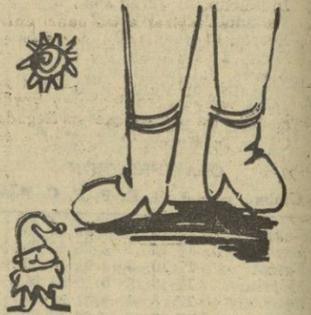
- Nito, 4
- Martos, 3
- Noya, 2
- Ramoní, 2
- Vicente, 1
- Manolín, 1
- Barrenechea, 1

BOMBEANDO BALONES

Por DANTE ALIGERO

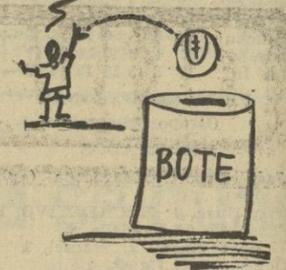


A la segunda salida, Perdió el picador la vida.

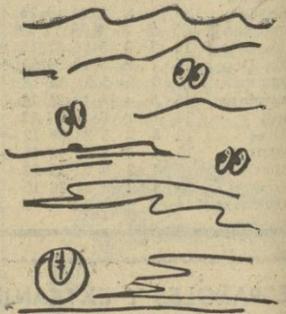


Ahora a esperar galantes, A que vengan los gigantes.

OTRO



Ureña se aprovechó, Y otro en la cuenta sumó.



Poca cosa allí se vio, Por la niebla que existió.



Y el domingo un mal ratito, A cargo de Joseito.

LA CLASIFICACION DE "FRANCE - FOOTBALL"

Por ANTONIO VALENCIA

Vamos a hablar del "campeón de invierno" que es como la serpiente de mar, sólo que con estaciones cambiadas y antipodas? La cuestión, al menos en España, está clara y no hay que devanarse mucho los sesos en buscar las razones de este campeonato, que ha señalado al Madrid en la Primera División, y al Real —este sí que con alguna sorpresa— en la que le sigue.

Dentro de la especulación, tiene más interés hacerlo con el balance de las selecciones nacionales, tal y como aparece reflejado en la popular clasificación que estas alturas del año apenas nacido, realiza "France-Football". La selección española, que en 1964 apareció en segundo lugar aparece ahora en el décimo empujado "ex aequo" con la de Escocia, que no es mala compañía. Por delante hay, como es lógico, nueve selecciones mejor clasificadas, y detrás diecinueve, hasta la de Luxemburgo, que porta el faro rojo de la cola del furgón.

Lo primero que se aprecia es que la clasificación, no tan mala como la pensaban los aficionados, que después de la mala campaña internacional de 1968, habían temido el hundimiento en las negras simas de la clasificación en cuestión. Hay muchas selecciones que como en la conocida décima calderoniana, se contentarían con lo que la selección española fuera tirando. Entre ellas figuran las de Suecia, con el duodécimo lugar y la de Francia con el vigesimocuarto. Ambas son las selecciones de escabel para su relativo encubrimiento.

En cambio, aparecen delante, con los puestos seis y siete, respectivamente, las selecciones de Yugoslavia y Bélgica, lo que si hay que tomar el augurio al pie de la letra quiere decir que los contrarios que disputarán a los españoles el año de la serie final del campeonato mundial el año próximo en Méjico están por delante, han hecho mejores campañas y son adversarios en teoría superiores, por lo que la clasificación para Méjico está llena de dificultades, si el índice de forma que refleja esta ordenación de valor "France-Football" se sostiene durante el grupo VI de nuestros pecados, aparece en el lugar inmediatamente anterior a los luxemburgueses en situación de vicecampeón. Ello quiere decir, siguiendo estas tablas del semanario francés que aún nos esperan cuatro puntos a recolectar en los dos partidos con los finlandeses.

La situación ideal teórica de la selección española debe ser la de estar incluida en los cuartos de final, o sea, entre los ocho primeros de Europa y aún, si apuramos la cosa, aspirar a tal papel entre las selecciones del mundo. Pero en el caso europeo, cualquier rebaja sobre este nivel de cuarto-finalista indica que el fútbol español está bajo de forma.

La selección española lleva desde 1964 sin rozar los cuartos de final. Es cierto que este año todavía, los jugó —y perdió— contra los ingleses en Copa de Europa, pero no lo es menos que su llegada a ellos fue obra del azar más imprevisible. Muchas veces el fútbol español se queja de mala suerte, pero no dice que pasando por delante de los checos hace poco más de un año cobró un "gorgojo" de Navidad.

La campaña de 1968 —dos victorias, dos empates y dos derrotas— no nos ha llevado, según el termómetro del "France-Football" a estar entre los ocho primeros. La clasificación para Méjico nos volvería a situar en puesto normalmente apetecible. Veremos lo que resulta y conforme a ello, lo que deduce "France-Football" allá para los primeros días de 1970. Que todos lo veamos con salud.

TODAS LAS ENFERMEDADES contra las que protegen las vacunas se dan sólo en los niños no vacunados. Vacune a sus hijos hoy mismo.

Urtain sigue en "ciclón"

Noventa y cinco segundos le duró el beiga Chapelle

BILBAO, 6. (ALFIL). — En combate celebrado a mediodía en el Pabellón de Deportes de Bilbao, el púgil guipuzcoano José Manuel Ibar «Urtain» ha vencido al belga Víctor Chapelle, a los noventa y cinco segundos del primer asalto, por K. O. Ambos pesaron noventa kilos. El árbitro del combate, señor Romeo, declaró que Chapelle «había simulado el fuera de combate».

Urtain se lanzó sobre su contrario y apenas le dejó respirar. Le acorraló en las cuerdas y le asestó golpes terribles en la cara y en el cuerpo. Víctor Chapelle, encogido y cubriéndose como podía, aprovechó un golpe en el cuerpo para dejarse caer sobre la lona. El árbitro contó los diez segundos reglamentarios.

La Federación Vizcaína de Boxeo ha anunciado públicamente que retiene la bolsa del boxeador belga.

En los anteriores combates, Carreño ha vencido a los puntos a Ugarte; Sánchez ha vencido a Larraz en el quinto asalto por inferioridad de éste.

Aisa, ex campeón de España de los plumas, ha vencido por abandono al moreno Ben Amar, después de haber demostrado el bilbaíno una neta superioridad sobre su rival. El combate fue suspendido por el médico de la Federación, tras el reconocimiento efectuado a Ben Amar, al final del quinto asalto.

TENIS

JUAN GISBERT, VENCEDOR DEL TROFEO "P. ALOMAR"

PALMA DE MALLORCA, 6. (ALFIL). — Juan Gisbert ha resultado vencedor del segundo trofeo "Pedro Alomar" de tenis que, durante estos días, se ha disputado en las pistas del Tennis Club Mallorca. La final la ganó al alemán Elsschembruch por 3-6, 7-9, 6-3, 8-6 y 6-2. La final de damas se la adjudicó la campeona de España, Ana María Estalella, que venció a la belga I. Loyels por 6-3 y 6-3.

El inglés Trevord Wright, vencedor del II Cros Ciudad de Valencia

AGUILAR, CUARTO, FUE EL PRIMER ESPAÑOL CLASIFICADO

VALENCIA, 5. (Crónica de "Pyresa", por CARLOS SENTI).

Existía gran expectación en Valencia ante este segundo cros internacional que ha congregado más de un millar de participantes entre los que se encuentran destacadas figuras mundiales.

Lastima grande fue que tuvieron que retirarse por lesión el tunecino campeón olímpico Mohamed Gamoudi, ya que él era el más destacado elemento de esta competición celebrada en el cauce del río Turia, en una mañana de domingo con buen tiempo, aunque el cielo estuvo encapotado.

1, Trevor Wright (Inglaterra), 26-33-4; 2, Zadam (Túnez), 27-01-2; 3, Alan Rushmer (Inglaterra), 27-12-8; 4, Aguilera Camacho (R. Sociedad), 27-21-0; 5, Haro Cisneros (E. y D. Valencia), 27-37-4; 6, Morera Boch M. (Ejército), 27-41-2; 7, Jim Hogan (Inglaterra), 27-43-4; 8, Hamdouni (Túnez), 27-55-8; 9, Guardia Bonfil (Reus Ploms), 28-25-0.

POR EQUIPOS

1, Ministerio del Ejército, (6-9-15) 30 puntos; 2, Sabadell J. A. (11-12-16) 39; 3, Vizcaya Club (17-18-25), 60 puntos.

En la categoría de "juniors" los tres primeros clasificados fueron:

1, Burgos (Canguro), 19-22-6; 2, Silvestre, (OJE de Huesca), 19-24-6; y de los Buis (Palencia), 19-55-0.

Juveniles. — Rubio (Palencia), 10-01.

Militar-corto. — López (Parac), 10-35-8.

Militar largo. — García (Paracaidista), 19-22-6.

Infantiles. — Llaneris (R. Ploms), 1-59.

Alevines. — Amorós, 1-41-4.

Femenina. — María Fernandez Lario (Medina), 2-26.

El atleta Gammoudi manifestó a "Pyresa" su contrariedad por haber tenido que retirarse, ya que había puesto un gran interés en esta competición, por participar, en la cual había rehusado tomar parte en otras europeas.

HIPICA

SEVILLA, 5. — (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", MARTIN BENITO).

Hoy se ha celebrado la penúltima reunión hipica de la temporada sevillana. Después de correrse el domingo pasado el gran premio de Sevilla, hoy la

animación de público ha sido menor que en anteriores reuniones, en parte también porque el día más frío y con los establecimientos abiertos con motivo de la festividad de los Reyes, han restado algo de asistencia al hipódromo municipal de Pinea.

Como en domingos anteriores, se han celebrado 5 carreras, con una participación total de 28 caballos. Quizá lo más destacado haya sido la victoria de "Ricatipa" en la cuarta carrera, y una nueva victoria de "Faron".

Resultados técnicos:

1 carrera. — Gran premio de la Diputación provincial, dotado con 35.000 pesetas, sobre una distancia de 1.800 metros: 1, "Adonis", de la yeguada de Ur-di-Oriya, montado por Carudel; 2, "Tara-raje", de la cuadra Guerrero Herma-nos, montado por Carrasco; 3, "Edo", de la yeguada Ur-di-Oriya, montado por R. Martín.

2 carrera. — Premio capitán general, dotado con 50.000 pesetas; sobre una distancia de 1.400 metros: 1, "Faron", de la cuadra conde de Villapadierna, montado por Carudel; 2, "Deo Gratias", de la cuadra Dos Estrellas, montado por C. Carrasco; 3, "Son Prix", de la cuadra Juan María Maestre, montado por Robles.

3 carrera. — Premio Torre del Oro, 50.000 pesetas; distancia 1.600 metros: 1, "Vamosanda", de la cuadra José Simón, montado por F. González; 2, "La Gavo-tte", de la cuadra de Nemesio Fernández Cuesta, montado por R. Martín; 3, "Cara Sucia", de la cuadra María José Delgado, montado por Robles.

4 carrera. — Premio Dirección general de Empresas y Actividades Turísticas, 40.000 pesetas, distancia 1.500 metros: 1, "Ricatipa", de la cuadra Abantos, montado por R. Martín; 2, "Capella", de la cuadra Béjar, montado por F. González; 3, "Touraiwa", de la cuadra Roberto de Terry, montado por Carudel.

5 carrera. — Premio Pineda, dotado con 60.000 pesetas, distancia 2.200 metros: 1, "Tiburcia", de la cuadra Orión, montado por F. González; 2, "Murmure", de la cuadra José Luis Agullo, montado por R. Martín.

¡OLIVAREROS!

Se incorpora al mercado nacional otro producto con la garantía



Manto para recogida DE ACEITUNAS fabricado con rafia polipropilénica

PROPIEDADES:

- Peso muy ligero * Gran resistencia * No se pega al barro
- No absorbe humedad * No le ataca el ácido de la aceituna
- No se pudre * No recoge brozas

Información y muestras en

condepols[®] S. a.

y delegaciones o representante de plaza

¡OLIVAREROS!

Exijan la etiqueta **condepols** en su manto.

Si no la lleva, NO ES **condepols**

OFICINAS CENTRALES: Reyes Católicos, 37-3.º Izqda. * Teléfonos 225406 - 05 - 04 - 03 - 02 * GRANADA

DELEGACIONES:

Carretera de Mon-tefrío, Telf. 329. ALCALA LA REAL JAEN

Campomanes, nú-mero 10, 5.º Telf. 2418263 MADRID - 13

Avda. de la Raza (Edificio Elcano) Pta. G. Dpto. 17. Telf. 231735. SEVILLA

Avda. de Granada, núm. 45, 3.º B. Telf. 232993. JAEN

Pl. San Felipe, 5. CORDOBA

Caspe, 33. Telf. 2224602. BARCELONA-10

Avda. Pizarro, 68. Telf. 271227. VIGO

El Sevilla recuperó un positivo en Ferro

Y EL GRANADINO ELOY VOLVIO A SER LA PIEZA CLAVE DE SU BUEN FUTBOL

EL BETIS VENCIO AL CELTA EN UN PARTIDO MUY DISPUTADO (1-0)

EL REAL MURCIA SACO UN PUNTO DEL "RAMON DE CARRANZA" (2-2)

EL FERROL DEL CAUDILLO. 5. (ALFIL). — Con empate a cero terminó el encuentro jugado esta tarde, en el "Manuel Rivera", entre el Racing Ferrolano y el Sevilla C. F.

Buen partido el jugado esta tarde por el Sevilla, con mucho aplomo y amenazando con peligrosidad la meta contraria, mientras el Ferrol, que no estuvo hoy a la altura acostumbrada de sus últimos encuentros, se mostraba más temeroso de no perder que preocupado por ganar.

Ambos conjuntos perdieron las escasas ocasiones que tuvieron para mover el marcador y el partido se convirtió en un tira y afloja en el que sobraba el centro del campo, porque el balón llegaba muy pronto a una y otra puerta.

Sobre un terreno que no le va, el Sevilla ha demostrado su potencia en el juego. Eloy II, Bergara y Costa fueron sus mejores hombres, mientras que en los locales destacaban Aurre, Pascual y Arturo.

Buen arbitraje del levantino Carreño, a cuyas órdenes los equipos formaron así:

Sevilla: Rodri; Chacón, Costas, Toni; Hita, Santos, Polo, Bergara, Redondo, Eloy II y Berrueto.

Ferrol: Zumalabe; Pepino, Arturo, Carlos; Pascual, Aurre; Gringo, Juan, Erviti, Roberto y Arroyo.

GOLEADA EN OVIEDO

OVIEDO. 6. (ALFIL). — Real Oviedo, 4; Burgos, 0. Primer tiempo: 1-0.

Por el claro tanteo de cuatro goles a cero ha vencido el Oviedo al Burgos, en partido de fútbol de la Segunda División correspondiente a la jornada que se jugó ayer, domingo, y que fue retrasado al día de hoy, festividad de los Reyes Magos. La primera parte terminó con uno-cero.

Alineaciones:
Real Oviedo: Lombardía; Rodri, Tensi, Juan Manuel; Sistiaga, Poladura; Gento, Galán, Quirós, Diéguez y Quini.

Burgos: Payno; Amavisca, Zamora, Aramburuzala; Alcorta, José Luis; Iturricha, Ribón, Goyarán, Iriarte y Angelín.

Goles:
El primer tanto se produjo a los 35 minutos de juego. Lo marca Quirós al rematar una falta sacada por Gento; a los siete minutos de la segunda mitad, Galán remata desde fuera del área y el balón se introduce en la meta tras pegar en la mano de un defensor, siendo el segundo tanto local; a los 20 minutos, Quirós, consigue el tercero y quince minutos más tarde, Gento establece el definitivo 4-0.

Comentario:
La primera parte ha sido en líneas generales del Burgos, pero sus delanteros no han sabido sacar provecho del dominio ejercido en medio de fases anodinas de juego. En la segunda parte, se ha impuesto totalmente en la primera hora, en la que se fueron sucediendo sus goles, para entrar más tarde en un período de aburrimiento, ya con el partido decidido por los locales. Del Burgos, que ha causado una impresión deficiente, pues sólo ha aguantado los 45 primeros minutos, sólo cabe destacar al portero Payno, al lateral Amavisca y al delantero Angelín. Los sobresalientes del Oviedo en este encuentro han sido Diéguez, el hombre más destacado sobre el campo, Lombardía y Quirós.

BETIS, 1; CELTA, 0.

SEVILLA. 6. (Crónica telefónica del corresponsal deportivo de "Pyresa", MARTIN BENITO).

Betis, 1 (González).
Celta, 0.
Alineaciones:

Betis: Villanova; Pachín, Díaz, Grau; Ezequiel, Antón; Landa, González, Quino, Rogelio y Pachón.

Celta: Bermúdez; Pedrito, Manolito, Herrnino; Viñas, Costas; Jiménez, Novoa, Lito, Rivera y Suco.

Arbitro: Señor Ortiz Salgado, discreto. Fue un poco casero, pero no llegó a influir en el resultado. Siguió el juego de cerca y mantuvo bien la autoridad.

El gol:
1-0. 40 minutos. A la salida de una falta sacada por Pachón, cabecea Ezequiel hacia Rogelio, éste a Quino, que manda sobre González, quien de tiro bajo bate a Bermúdez.

Incidencias:
Tarde fría en el estadio "Benito Villamarín", que registró una gran entrada de aficionados. El partido, pese a que el partido había sido declarado "día del club". El terreno de juego se encontraba pesado, por la abundantísima agua caída durante la noche.

Juicio crítico:
El Betis, sobre un campo que parecía beneficiar más al Celta, se ha impuesto al líder de Segunda División, en partido que resultó competido y en el que las mejores ocasiones estuvieron del lado verdiblanco, pero la buena actuación del portero céltico Bermúdez, y la

solidez de la zaga gallega impidieron que el resultado fuese más amplio.

Tanto Elizaguirre como Daucik se cuidaron de que sus líneas de cobertura tuviesen solidez frente a las delanteras. En el centro del campo fue superior el Betis al Celta y sus hombres se desdoblaron en acciones ofensivas, con más agilidad que las de sus adversarios. En la segunda parte, el esfuerzo realizado por los jugadores se dejó sentir, bajando la tónica del juego en velocidad por ambos bandos.

El Celta ha gustado y ha dejado constancia de ser uno de los máximos aspirantes al ascenso, y demostrado que su liderato no es obra de la casualidad, sino del buen juego y de la excelente preparación física. En cuanto al Betis ha salvado un peligroso escollo y tras esta victoria puede aspirar a disputar un puesto entre los primeros.

Por el Betis han sobresalido Quino, Rogelio Antón y Pachín. En cuanto al Celta, ya hemos dicho que Bermúdez fue su mejor hombre. Bien Costa en el centro del campo y en la delantera, Suco fue el más bullidor, haciendo difícil la labor de Pachín.

CADIZ, 2-MURCIA, 2

CADIZ. 6. — (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", LOZANO).

Cádiz, 2.
Murcia, 2.
Alineaciones:

Murcia: Gómez; González, Villacamps, Cano; Ramos, Erviti; Terol, Silvio, Ilundain, Más y Juan Antonio.

Cádiz: Martínez; López, Moreno, Soriano; Ortega, Tucho; Villalta, Ricardo, Santiago, Acedo y Macías.

Goles:
1-0. 26 minutos. Santiago recibe una pelota cuando se hallaba en fuera de juego, pero había rebotado en Más y al llegar de un contrario, tiró e inauguró el marcador.

1-1. 36 minutos. Mano de Villacampa dentro del área. La protesta de los gaditanos es algo tardía y Juan Antonio aprovechó para escapar. Dribló a Soriano y a Martínez cediendo a Ilundain que a puerta vacía marca el gol del empate.

1-2. 57 minutos. Contrataque murciano con cesión de Ilundain a Juan Antonio y el centro de éste llegó a Terol,



ORTEGA

que dribló a dos gaditanos y de tiro cruzado se adelanta en el marcador.

2-2. 62 minutos. Santiago, siempre en la brecha, recibió un pase de Ortega y de buen tiro logró el empate definitivo.

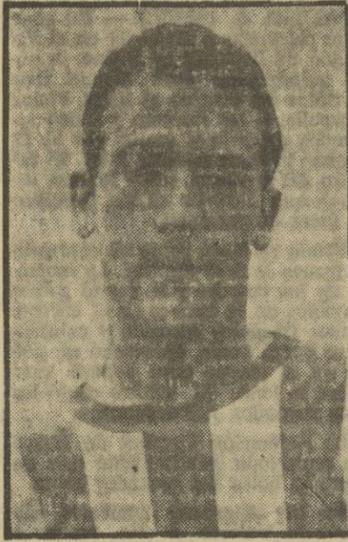
Juicio crítico:
El Cádiz jugó abiertamente al ataque con ansias de triunfo y dominó ampliamente encerrando en muchas ocasiones al Murcia en su parcela, pero los pupilos de Rafa en sus contrataques se mostraron muy peligrosos, gracias principalmente a la soberbia actuación de sus volantes Silvio y Más, que supieron desdoblarse con soltura y dar profundidad a su ataque cuando la ocasión era propicia.

Además tuvo el Murcia en su meta a Gómez, el héroe del encuentro, ya que paró pelotas de forma inverosímil y ello dio confianza a sus compañeros.

Por el contrario, los gaditanos reaccionaron tardíamente en la jugada que originó el segundo gol del Murcia, porque se entretuvieron pidiendo al árbitro penalty por la mano de Villacampa y el Murcia supo aprovechar la ocasión.

Como los cuatro goles que se contabilizaron fueron indiscutibles no hay objeciones que señalar al resultado que al final campeaba en el marcador.

MESTALLA. 0-MALLORCA, 0
VALENCIA. 6. (PYRESA). — El Mes-



ELOY

talla y el Mallorca han empatado a cero goles en partido correspondiente a la 17.ª jornada de Segunda División de Liga. El partido se ha disputado en el campo del Mestalla, muy embarrado. Ha llovido durante el juego, por lo que la afluencia de público se vio muy disminuida.

Alineaciones:
Mestalla: Valera; Escudero, Pascual, Clemente; Andrés, Nolito; Claramunt II, Palau, Nabot, Burgos y Forment.

Mallorca: Heredia; Doró, Victoriero, Forneris; Sans, Robies; Canario, Conesa, Domínguez, Pepera y Terol.

Arbitro: El colegiado guipuzcoano, señor Guruceta, que ha tenido una actuación desafortunada, en la que la parcialidad se ha inclinado hacia el equipo visitante.

El juego ha sido muy poco lucido en general por parte de ambos conjuntos, debido al pésimo estado del campo, como consecuencia de la lluvia caída antes y durante el encuentro.

El Mestalla a planteado un 4-2-4, con Andrés de cierre y Burgos retrasado, al que ha replicado el Mallorca con una sólida defensa en el centro del campo, bien escalonada, que ha bastado para contener los ataques mallorquistas.

El hecho más destacado del partido ha sido la anulación, en el minuto 31 de la segunda mitad, de un gol conseguido

HABRA QUE CONTAR CON EL BETIS

CON SU VICTORIA DE AYER FRENO TAMBIEN AL ACTUAL LIDER CELTA

TAMPOCO EL CALVO SOTELO HA DICHO SU ULTIMO PALABRA

No estaba conforme el Betis con su papel de segundón y en sólo dos jornadas ha demostrado que hay que contar con él pese a su retraso en la clasificación. En la semana anterior quitó el primer puesto al Sevilla, y en esta jornada se lo devuelve, aunque sea para compartirlo con el Celta.

El Sevilla demostró su calidad en un encuentro muy difícil, puesto que estaba el campo de uno de los clubs que mejor campaña llevan realizada. El Ferrol tuvo que ceder un punto a los sevillistas. Los célticos se han visto frenados en Sevilla, lo que no puede extrañar habida cuenta la potencialidad de los betistas.

Mallorca y Murcia, dos buenos aspirantes a la clasificación por los puestos de ascenso consiguieron igualar en terreno adverso, en los de Mestalla y Cádiz respectivamente, lo que es éxito a medias, puesto que retrasados como van los murcianos y mallorquinos, necesitan triunfos para aproximarse a los que hoy ocupan las primeras plazas. Mestallistas y gaditanos tendrán que apretar mucho para verse libres de promoción.

La sorpresa se produjo en Zorrilla, donde el Gijón se impuso al Valladolid, produciéndose una auténtica conexión que ha llevado a la dimisión al presidente vallisoletano. Tampoco es normal el empate alcanzado por el Jerez Industrial en campo del Indauchu, puesto que los vascos parecían haber reaccionado en las últimas jornadas. Mal paso del Indauchu y de poco sirve este empate los jerezanos.

El Calvo Sotelo, poco a poco, va escalando posiciones, logrando un empate meritorio en Alcoy. El Oviedo es otro de los clubs que está a la espera de incrustarse en los puestos de ascenso, logrando ayer un resultado concluyente sobre el Burgos. El Rayo se mantiene en la zona tranquila de la clasificación y no es aquel equipo de las primeras jornadas que hacía goles a granel en su estadio de Vallecas. El Alavés dejó la cola para los restos y de seguir como ahora muy pronto saldrá incluso de la zona promocional en la que aún se encuentran. Ocho encuentros consecutivos lleva sin puntuar el Onteniente y esto ha llevado al equipo valenciano a los últimos lugares de la clasificación, cuando en las primeras jornadas alternó con los mejores.

PINERO

por Claramunt en una cesión de Doró a su portero Heredia. El árbitro anuló el tanto, sin que se pueda aún saber por qué lo hizo.

En resumen, el resultado se puede decir que es justo, toda vez que ambos conjuntos se repartieron el dominio del

campo en ambas mitades: en la primera el Mallorca y en la segunda, el Mallorca.

En el capítulo de destacados citamos a Valero, Claramunt y Burgos, por Mestalla, y Domínguez y Victoriero, por los visitantes.

Nuevo tropiezo del Valladolid en Zorrilla

EL REAL GIJON, CON BUEN FUTBOL, PASA A LA ZONA POSITIVA

INESPERADO EMPATE DEL JEREZ INDUSTRIAL EN BILBAO (2-2)

VALLADOLID. 5. (Del corresponsal de "Pyresa", ANGEL ALVARO).
Valladolid, 1 (García).
Gijón, 2 (Montes).
Alineaciones:

Real Valladolid: Javier; De la Cruz, Rivas, Quique; Alberto, Marañón; Lorenzo, García, Lizarralde, Lasa y Molina.

Gijón: Castro; Echevarría, Florín, Uribe; Valdés, Herrero; Lavandera, Quini, Montes, Erardia y Churruga.

Arbitro. El arbitraje del señor Navarrete, del Colegio andaluz, desastroso. Anuló un gol legal al Valladolid, que fue sacado con la mano dentro de la portería por un defensa del Gijón. Gracias a la sensatez de los espectadores, no hubo un conflicto grave de orden público. Demostró su parcialidad absoluta hacia el equipo visitante.

Incidencias:
Gran entrada, mucho frío y densa niebla.

Goles:
1-0, al minuto justo de iniciarse el partido, el árbitro pitó una falta imaginaria muy cerca del área de penalty vallisoletana, que Montes remató de cabeza consiguiendo el primer gol del Gijón.

1-1, treinta minutos. En una jugada excelente de la delantera vallisoletana, García, consigue el empate.

1-2, cuarenta y cuatro minutos. Montes logra el segundo gol para su equipo por un fallo garrafal de la defensa vallisoletana.

Un minuto después, el jugador blanquimorado, Lasa, marcó el segundo gol vallisoletano y un defensa asturiano sacó el balón con la mano de la portería. El árbitro no logra enterarse. El escándalo que se produjo pasará a la historia deportiva.

Juicio crítico:
El Gijón supo jugar un gran partido, marcó incesantemente a los hombres clave del Valladolid y aguantó la primera parte de forma excepcional. En la segunda, con la desastrosa decisión

del árbitro, el equipo vallisoletano fue dominado por los nervios y el desbarajuste fue general. El Gijón se replegó, aguantó de forma excelente, consiguiendo esa valiosa victoria.

Destacó por el Gijón, en general, todo el equipo.

Por el Valladolid, ninguno hizo méritos para ello.

VENCIO EL RAYO

MADRID. 5. (Crónica de "Pyresa", por JUAN JOSE ALVARO).

Rayo Vallecano, 1 (Bordons).
Illicitano, 0.
Alineaciones:

Rayo Vallecano: Samper; Raetz, Mariano, Flores; Pastor, Arias; Araez, Felices, Chaparro, Potele y Bordons.

Illicitano: Esteban; Poyoyo, Bonet, Guillén; Navarro, Esclapez; Ramón, Talón, Aranda, Romero e Illán.

Arbitro. Dirigió el encuentro el colegiado catalán, señor Muñoz García, que tuvo una actuación aceptable.

El gol:
1-0. 32 minutos de la segunda parte. Mano de Aranda en el borde lateral izquierdo de su área. La lanza Felices, remata de cabeza Araez, repele Esteban en corto y Bordons se adelanta a los adversarios para meter el pie desde muy cerca, impulsando el balón a las mallas.

Incidencias:
Tiempo soleado, pero frío. Terreno durísimo por la helada de las primeras horas del día. Poyoyo permaneció dos minutos en la banda al comienzo de la segunda parte, a consecuencia de un choque, pero se reintegró en perfectas condiciones.

Juicio crítico:
Mal partido, sin paliativos aunque con explicación, el de turno en Vallecas. La explicación es sencilla: el Illicitano se contentó con destruir juego, fuera como fuese y el Rayo no acertó a crearlo con calidad, todo fue un forcejeo con más voluntad que acierto, sin que la presencia de los dos extremos visitantes ade-

lantados supusieran peligro para Sarriena y sin que el empuje rayista bastara para distraer a una parroquia abrumada hasta la exageración.

En la segunda mitad el Rayo permaneció en los puestos de Chaparro y Pastor para dar mayor fuerza física a su ataque. El equipo jugó mejor, vino el gol y colmaba las aspiraciones de los de casa y el juego volvió a decaer. En suma, aburrimiento, nada de fútbol, bastante frío y un triste comienzo deportivo para 1969.

ALAVES - ONTENIENTE

VITORIA. 5. (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", MERINO).

Alavés, 3 (Cobos, Bua y Bernal).
Onteniente, 1 (Marañón).
Alineaciones:

Alavés: Bernardo; Ezquerria, Sarriena, Ayerbe; Bernal, Escalza; Coque, Echeburua, Cobos, Bua y Esparza.

Onteniente: Galán; Ubeda, Camps, Marsal; Mena, Bisbal; Diestro, Figueredo, Aparicio, J. Portalés y Marañón.

Arbitro señor Barrenechea, del Colegio castellano, de Valladolid, bien, aplicando la ley de la ventaja.

Goles:
5 minutos de la primera parte, mala inteligencia entre los defensas del portero del equipo levantino hizo marcar Cobos el primer tanto.

27 minutos, al sacar una falta Bernal marca el segundo gol.

En la segunda parte, a los 30 minutos, pase de Sarasola a Cobos y Bernal marca.

A los dos minutos, logra el gol de honor el Onteniente, obra del extremo izquierdo, Marañón.

Incidencias:
Magnífica entrada, tarde fría.

Juicio crítico:
El Alavés tuvo superioridad sobre Onteniente en la primera parte; en segunda, en los primeros momentos, Onteniente tuvo ventaja sobre el Alavés, pero abrió sus líneas y dio facilidades, ya que no empleó nunca una férrea defensiva.

Destacados, lo fueron por el Deportivo Alavés la defensa en el primer tiempo, y el medio Bernal. En el Onteniente, Portalés, Diestro y Bisbal.

Hubo un acto de homenaje al que fue delantero centro alavésista Olivares y también jugador del Real Madrid, quien fue ofrecido un obsequio por Alavés a sus merecimientos en pro del club de Vitoria.

BALONCESTO



LA LIGA NACIONAL DE BALONCESTO

EL JUVENTUD DE BADALONA PERDIO SU IMBATIBILIDAD EN TENERIFE (58-57)

Y ESTA VEZ LOS ARBITROS FUERON PENINSULARES

EL MATARÓ DIO BUENA CUENTA DEL ESTUDIANTES (90-73)

MADRID, 5. (Servicio especial de PYRESA, por Gonzalo PADRON).—Los partidos correspondientes a la séptima jornada de la Liga Nacional de Baloncesto, en Primera División, arrojaron los siguientes resultados:

Mataró, 90 (50); Estudiantes, 73 (35)

Por el Mataró: Che González (20), Martínez (22), Rojas (2), Burillo (8), Terruella (12), Cabanes (7), y Ramón (19).

Por el Estudiantes: Juan M. Arroyo (18), Escorial (6), Perera (11), Estrada (3), Sagi-Vela (11), Pablo Bergia (21) y Gonzalo Sagi-Vela (3).

Por un margen de quince puntos dejó sentenciado el partido el equipo local en la primera mitad, con su baloncesto de calidad, ante un Estudiantes flojo en todo, en el que sólo Bergia sigue en figura, junto con el juego brillante, pero individual, de Juan Martínez Arroyo. El mejor jugador sobre el campo fue el veterano González, que dominó ampliamente los rebotes y el "colegial" Bergia.

Picadero, 91 (52); Bosco, 59 (32)

Por el Picadero: Fa (3), Nora (2), Beechum (18), Codina (10), Cervantes (2), Fou (3), Alcaen (14), Bach (9), Albalán (10) y Soler (20).

Por el Bosco: Blanch (14), Moreno (6), Alfredo Pérez (24), Rey-Barreiro (6), Merino (3) y Vidal (7).

Partido muy cómodo para los de casa ante un equipo tan flojo como el coruñés, en el que sólo destacó la capacidad encestadora de Alfredo Pérez, que aprovechó la desgana defensiva de los "cervereros". El Picadero, que no se propuso ninguna meta en el tanteo, sacó a todos sus hombres a la cancha. Destacaron Beach, Beechum y Soler, por los de casa, y Blancha y Alfredo Pérez, por los coruñeses.

Kas, 64 (33); At. San Sebastián, 35 (21)

Por el Kas: Sullivan (22), Monsalve (12), Urberuaga (3), Lausín (7), Luquezo (7), Beneyto (2), Iradier (2), Guimera (2), Urquiza (2) y Pintor.

Por el Atlético: Azpiazu (15), García (10), Zabaleta (6), Guruceta (2) y Cuezva (2).

Partido sin historia, con dominio total de los bilbaínos, que practicaron como se echa de ver por el resultado—una gran defensa. Lester Lane hizo uso de todo el banco, lo que el tanteo fue bajo, pero pudo verse la labor que realiza con los jugadores considerados "suplentes". Por el Atlético, destacaron Zabaleta (que reapareció), García y Azpiazu, aunque se mostraron muy lentos en el pase y en tiro a cesta.

San José, 90 (40); Manresa, 79 (37)

Por el San José: Thomas (39), Cifre (21), Badet (17), Maset (12), Arenas (4) y Porcal (3).

Por el Manresa: Stoll (28), Juliá (17), Franquesa (12), Yebes (10), Moyano (8) y Colell (4).

Partido jugado de poder a poder, muy bonito y de gran interés. El San José se ha beneficiado del juego de Cifre y Badet, con ligera ventaja de Thomas—¡qué extraordinario reboteador!—en su duelo particular con Stoll, aunque éste también ha jugado un gran partido. El primer tiempo del San José, con mucho coraje en el juego, sentenció el partido.

Náutico, 58 (26); Juventud, 57 (31)

Por el Náutico: Admed (15), Alfambra (4), Tavo (10), Moliné (5), Monje (16), Fajardo (6) y Santacreu (2).

Por el Juventud: Lluís (2), Enrique Margall (9), Buscató (22), Alfonso Martínez (12) y Gol (12).

El Náutico—con árbitros peninsulares—

sigue siendo un hueso duro de roer en su cancha, con todos sus elementos disponibles. Hoy ha sido el líder el que ha caído, en un partido emocionante, dramático. Vean el es así: a los tres minutos 6-2, para pasar a 6-6, 10-6 y 10-10. Después de un 16-10, dominio del Juventud hasta finalizar la primera mitad. A los diez minutos de la segunda parte, 45-40, para pasar a 49-44, y 49-48 a los quince minutos. A los diecisiete—faltando tres—51-52 en el marcador. Dos canastas del Náutico y 55-52. Pero, a veinte segundos del final, ventaja catalana de 56-57. Por fin, a seis segundos, definitivo 58-57, que costará muy caro a los verdinegros.

El partido ha sido bueno, aunque con bastantes fallos de los hombres altos del Juventud, especialmente Margall. Se han pitado veinticinco faltas personales a los de casa y dieciocho al Juventud. Por el Náutico salieron fuera por faltas tres hombres, Monje (32 m.), Tavo (35 m.) y Fajardo (36 m.); por el Juventud, Alfonso faltando un minuto de juego.

Destacaron por el Náutico, Ahmed, Monje y el joven base Santacreu. Por el Juventud, los hombres bajos, Lluís, Buscató y Gol.

Real Madrid, 113; Barcelona, 56

Real Madrid, 113 (55-58). (41 canastas. 31 tiros libres convertidos de 36 lanzados. 86 por ciento de promedio. 23 faltas personales cometidas. Un jugador, Brabender (36 m.) expulsado por cinco faltas.) Jugaron y anotaron: Guardiola (6), Ramos (2), Cristóbal (14), Cabrera (4), Nava (10), Paniagua (8), Luyk (45) y Brabender (24).

Barcelona: 56 (23-33). (22 canastas. 12 tiros libres convertidos de 22 lanzados. 54 por ciento de promedio. 35 faltas personales cometidas. Cuatro jugadores, Martos (27 m.), Elies (34 m.), Marco (37 m.) y Sanjuán (39 m.), expulsados por cinco faltas personales.) Jugaron y anotaron: Grant (18), Sanjuán (4), Font (2), Marco (1), Costa (12), Camps (2), Martos (6), Elies, Aito, García Reneses (6) y Pons (6).

El Madrid ha dominado netamente a los azulgrana, que, a pesar de Añua y las buenas intenciones de Aito y Costa, siguen practicando un "basket" de colegio, embarullado y sin visión del juego. Lo único que prometía interesar en el partido era el duelo Luyk-Grant, pero éste no ha existido, ya que ambos jugadores se han desentendido muy diplomáticamente el uno del otro. De Grant se ha encargado Brabender (sustituido por Paniagua) y por si acaso, reforzado por Nava. Grant, por su parte, ha dejado hacer y deshacer a Cliff en su canasta. Sólo los rebotes han sido dominados por el azulgrana, pese a lo cual el "score" de Luyk ha sido el mayor de la actual temporada: 45 puntos.

El Alcoyano sumó un nuevo negativo frente al Calvo Sotelo

ALCOY, 5. (Del corresponsal deportivo de "Pyresa", ROBERTO ANDRÉS PEREZ BEOU).

Alcoyano, 1 (Arcángel). Calvo Sotelo, 1 (Feliú).

Alineaciones: Calvo Sotelo: García Fernández; Portilla, Torres, Chufi; Marin, Rodríguez; Rovira, Alfonseda, Vilapum, Feliú y García Castany.

Alcoyano: Ros; Rayo, Bosch, Rafaelín; Tejada, Simón; Juan Luis, Lolín, Gozalo, Arcángel y Mir.

Árbitro. Señor Orrantía, del Colegio navarro, bien en líneas generales.

Incidencias: A los 33 minutos, fue expulsado Rovira, por agresión a Simón.

Juicio crítico: Otro negativo en el casillero del Alcoyano, gracias a los factores que ya van siendo habituales en el equipo: Mala suerte, desgracia en el remate a puerta, dominios agobiantes e infructuosos y continuos cambios en la delantera, sin hallar los hombres adecuados, los artilleros que culminen en la red jugadas magníficas que son malogradas lamentablemente. Un negativo más, con el cual disminuyen las esperanzas de permanencia del Alcoyano en la Segunda División.

El partido ha sido un constante acoso alcoyanista a la meta de García Fernández; héroe y artífice del empate de su equipo. En los primeros 45 minutos, y tras el gol del equipo de Puertollano en jugada de bella ejecución de Feliú, el Alcoyano se lanza de forma arrolladora al ataque, sucediéndose continuamente disparos a puerta, que fue-

EL VANDALIA LOGRO EMPATAR AYER EN ALMERIA ANTE EL HISPANIA (0-0)

ALMERIA, 6 (Especial para Patria). Con tiempo lluvioso, campo resbaladizo y poco público se celebró este partido, con dominio del Vandalia, que pudo alzarse con la victoria y se malogró por mala suerte, sobre todo, en varios disparos de Contreras y Ceballos que no fueron gol por verdadera casualidad.

Árbitro regular el colegiado malagueño señor Gallardo. Destacaron, el meta local y sus defensas. Del Vandalia, rayaron todos a gran altura, destacando sobre todos Saavedra, Romero y Bosco. Los delanteros del equipo visitante tiraron mucho a puerta, lo que dio lugar a la gran actuación del portero del Hispania.

Alineaciones: HISPANIA: Galván; García, Machado, Segura; Márquez, Vélez; Garrido, Muñoz, Rodríguez, Martín y Ramírez.

VANDALIA: Avila; Fernando, Cepillo, Busto; Romero, Saavedra; Bosco, Sevilla, Contreras, Expósito y Ceballos.

JAEN DEPORTIVO-MARACENA, APLAZADO

JAEN, 6 (Especial para PATRIA). Hoy lunes, debía haberse disputado el partido entre el Jaén Deportivo y el Maracena. A tal fin, en el campo de La Victoria se dieron cita ambos equipos pero comprobaron que el estado del terreno de juego era muy malo debido a las fuertes lluvias caídas. Se podía haber jugado, pero ante un espectáculo deslucido y la escasez de público en los graditorios, los directivos de los equipos llegaron a un acuerdo por el que se indemniza al Maracena de los gastos de desplazamiento y se aplaza el encuentro para el día 23 de febrero.

EL MALAGA PERDIO LOS PUNTOS Y EL EQUIPAJE

Por estar cerrado el aeropuerto malagueño tuvieron que tomar tierra en Barajas

MALAGA, 6 (ALFIL).— El Málaga llegó triste de su viaje de vuelta a sus lares. No solamente por la pérdida del partido con el Coruña, sino porque, además, anoche, al estar cerrado al tráfico el aeropuerto malagueño, el avión que les traía tuvo que regresar a Madrid, donde los jugadores pernctaron, no pudiendo por ello pasar la noche de Reyes con sus familiares. Aparte de esto, los jugadores, que llegaron hoy, han venido sin equipajes, puesto que el avión que les trasladó a la capital de España, se los llevó, equivocadamente, a Palma de Mallorca, de donde la Compañía, "Iberia", ha prometido devolverlos.

CONDUCTOR: Circule por la derecha: muchas veces no es que falte espacio en la carretera, es que no se aprovecha bien.

GRAN TRIUNFO DEL IMPERIO DE ALBOLOTE EN OLULA (0-2)

EL PARTIDO JAEN DEPORTIVO-MARACENA, APLAZADO AL DIA 23 DE FEBRERO

TAMPOCO PUDO JUGAR EL BASTI EN LA CAROLINA POR NO PRESENTARSE EL ARBITRO

Buen triunfo del Churriana sobre el Dalías (4-0)

aplaza el encuentro para el día 23 de febrero.

OLULA, 0; IMPERIO, 2

OLULA DEL RÍO, 5. — Con gran asistencia de público y campo en buenas condiciones, se ha celebrado el partido correspondiente a la Primera Regional Preferente entre los equipos local y el Imperio de Albolote, que finalizó con el triunfo de los visitantes por dos tantos a cero.

Juego movido, todo el encuentro se jugó a gran tren y buenas jugadas por parte de ambos conjuntos, en especial por parte del Imperio, que de varias ocasiones que dispuso pudo aprovechar dos magníficamente y marcar los dos goles que le darían el triunfo, en todo momento merecidísimo.

En la primera parte quedó sentenciado el encuentro, puesto que antes de que se alcanzara la primera media hora de juego el Imperio había conseguido sus dos goles, el primero de ellos a los cinco minutos, obra de Carranza, y el segundo, a los veintidós, por mediación de Garre, si bien entre éstos goles hubo una buena jugada del Olula, tirando muy bien Guillermo, pero el balón salió rebotado en el poste izquierdo de la meta defendida magníficamente a lo largo de todo el partido por Rodri.

En la continuación, el Olula se volcó sobre la meta defendida por Rodri, con buenas jugadas y muchos tiros a gol, que no encontraron la oportunidad de desbordar al meta del Imperio, que, como hemos dicho anteriormente, tuvo una actuación extraordinaria.

El Imperio, con una perfecta y organizada defensa, resistió todo el acoso sobre su meta y jugando al contraataque mereció a la magnífica disposición de sus extremos, inquietó en numerosas ocasiones la meta defendida por Noguera.

Árbitro excelentemente el colegiado almeriense señor Andújar.

Alineaciones: Imperio: Rodri; Lorca, Izquierdo, Díaz; Balleón, Roldán; Morales, Carranza, Garre, Montero y Santiago.

Olula: Noguera; Antonio, Paco, Garre; Luis, Jaramillo; Cuenca, Carlos, Pedro, Guillermo y Anzel.

CHURRIANA, 4; DALIAS, 0

CHURRIANA, 5. — Con buena asistencia de público y campo en magníficas condiciones se ha celebrado el encuentro correspondiente a la Primera Regional entre el equipo titular de esta localidad y el Dalías.

El partido ha sido de total dominio de los locales, que en ambas partes del encuentro han conseguido anotarse los mismos goles, dos en cada tiempo, que



BURGOS

reflejan los méritos del Churriana, que hoy por hoy es superior a su oponente, que si bien forma un añafado equipo, no posee la debida conjunción como tal, aunque la corrección y la deportividad ha sido la nota destacada del equipo.

En la primera parte marcaron Jaramillo y Bombero y en la continuación, Granados y Machado III, consiguieron el resultado definitivo del partido. Árbitro muy bien el colegiado granadino señor López del Castillo.

Churriana: Delgado; Candetas, Mirente, Terrecá; Rubio, Bombero; Ríos, Machado, Burgos, Granados y Jaramillo.

TORREDONJIMENO, 2; MACAEL, 1

TORREDONJIMENO, 5. (De nuestro corresponsal). — En un magnífico encuentro correspondiente a la Primera Regional el Torredonjimeno ha derrotado al Macael por dos tantos a uno.

El equipo almeriense ha causado una magnífica impresión a la gran cantidad de público que acudió en la tarde de hoy al campo, muchos de ellos impulsados por la magnífica actuación del Torredonjimeno frente al Jaén Deportivo en partido jugado la semana anterior. Han sido los visitantes un conjunto que ha presentado batalla en todo momento y que ha demostrado la real valía de un equipo que justamente ocupa el lugar que merece en la clasificación, aunque en la continuación, a raíz de la consecución del segundo gol local se exaltaron los ánimos y fueron expulsados dos jugadores del Macael. La primera parte fue muy igualada y lo prueba el resultado con que se alcanzó los cuarenta y cinco minutos reglamentarios (0-0), aunque por ambas partes hubo jugadas de peligro que, no obstante, no llegaron a subir al marcador. En la continuación, al minuto de juego, en un gran avance los visitantes consiguieron su único gol, que fue como un revulsivo para el Torredonjimeno que se lanzó al ataque y mediada la segunda mitad conseguía por mediación de Parras el empate.

Faltando quince minutos consiguieron los locales el segundo gol que fue fuertemente protestado por el Macael y que dio lugar a que el árbitro expulsara a dos jugadores de dicho equipo. Árbitro bien el colegiado liegnense, señor Arias.

Alineaciones: Torredonjimeno: Alfredo; Pérez, Gálvez, Parras; Ramón, Blanca; Cañero, Moras, J. Manuel Jurado, Juan Manuel y Maroto.

Macael: Villanueva; Villos, Pintado, Sabote; Paco, Catián; Cañadas, Sevillano, Emilio, Pepe Luis y Justo.

EL CAROLINENSE-BASTI, SUSPENDIDO

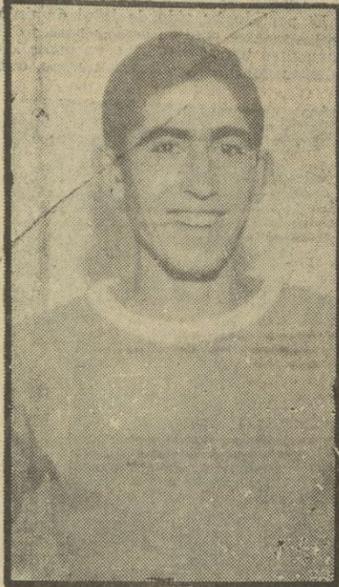
LA CAROLINA, 5. — El encuentro que se tenía que disputar entre los equipos Carolinense y el Basti OJE, tuvo que ser suspendido debido a que el equipo arbitral nombrado para dirigir este encuentro no se presentó.

En un ambiente muy cargado el Recreativo defendió un punto (1-1) VESTUARIO ALMERIENS

MARCO PRIMERO TANTAN, EMPATANDO MAS TARDE EL EXTREMO IZQUIERDO DEL PLUS ULTRA

AL FINAL DEL PARTIDO EL PUBLICO INVADIO EL TERRENO DE JUEGO Y APEDREO A LOS RECREATIVISTAS

Si para ascender en una profesión hubiera que pasar con frecuencia, por donde el domingo lo hicieron los jugadores del Recreativo, convendría a estos, mejor apuntarse a la Legión, o alguna institución parecida. No fue en el campo donde solamente recibieron los blanquiazules una enorme lluvia de palos, sino en el trayecto comprendido entre el vestuario visitante y la valla del



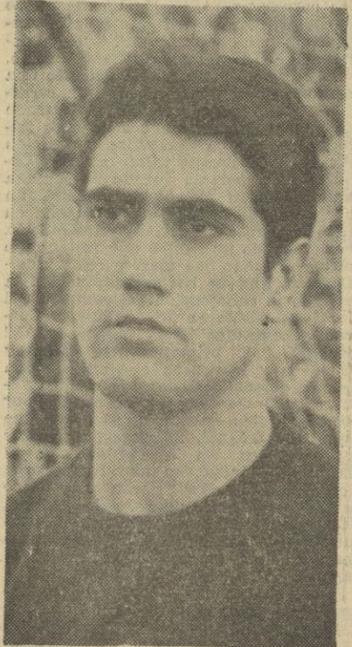
PIRRI

campo; aquí también (pues todo hay que decirlo) algunos que no somos jugadores recibimos algún leñazo que otro, pero váyase por bien empleado, pues el motivo de ser identificados por el público fue una insignia del Granada que llevábamos en la solapa.

Solamente hubo un motivo para el mal humor de los aficionados y éste fue el ceder un punto que de antemano estaba en el saco, pues ante la tardanza del árbitro del encuentro, éste iba a ser sustituido por uno local. El señor González del Colegio malagueño pitó y cortó lo mucho malo que hubo, cumpliendo siempre su misión en medio de un ambiente cargado y sin fuerza pública.

EL PARTIDO

No dio facilidades el correo Plus Ultra al equipo granadino, pues contando con el campo a su favor, enormemente reducido en su anchura; supo encontrar siempre la pelota encima del meta Castillo, pues los balones que eran despejados por Lelo, Machado y compañía,



CASTILLO

pronto estaban de nuevo cerca del marco recreativista.

A pesar de todas estas circunstancias adversas, en honor a la verdad, la suerte estuvo en esta ocasión más próxima al cuadro de José Manuel González, que dicho sea de paso nos sorprendió por la buena disciplina de unos muchachos, que por su edad son en la vida ordinaria, casi indomables. Claro que habría que sustituir esta palabra pues no es lo mismo acudir tarde a la cita mañanera del partido, que dar patadas y bocados, como lo hicieron en el campo los jugadores del Plus Ultra. Dos balones fueron estrellados por el equipo almeriense en la madera del marco defendido por Castillo al que sólo hay que objetar su prisa en el saque de puerta, dando lugar a que esta precipitación le hiciera mandar el balón fuera de banda, o cerca del enemigo. En el gol que encajó no pudo hacer nada, pues el extremo izquierdo plus-ultrista remató

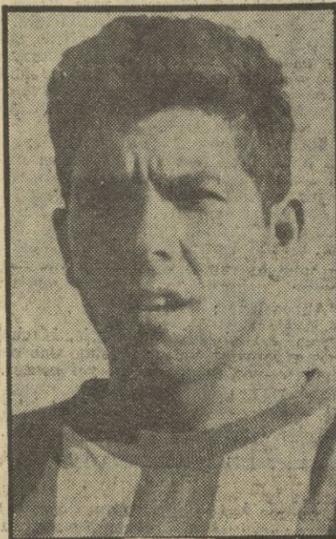
de cabeza un centro debajo del mismo larguero.

Fue madrugador el Recreativo en adelantarse en el marcador, pues Pirri a los quince minutos hizo una gran jugada por la banda derecha, salvo a dos contrarios y su centro muy preciso fue rematado por Tantán de un buen disparo a media altura. Sin dejar de atacar, ahora el Recreativo se mostró más conservador, pues esto lo pudimos apreciar en la inclusión de Machado como defensa libre, a pesar de tener que alternar esta misión con el marcaje al hombre más peligroso del ataque local, su interior derecha, por este motivo y algunos más, fue el rubio jugador el mejor sobre el duro terreno del campo de Las Chocillas.

A los veintitrés minutos de esta primera parte, llegó el gol del empate, su autor, el extremo izquierdo, que supo rematar con habilidad un buen servicio de su delantero centro. Creció el optimismo y el público a partir de este momento hizo que sus jugadores animados incansablemente, pusieran cerco sobre el marco granadino. Mucho era el tiempo que quedaba por delante y esto nos hizo pensar que si se conseguía el punto ya efectivo sería buen resultado.

SEGUNDO TIEMPO

Ahora el árbitro debió expulsar a un par de jugadores locales, pero una vez más comprobamos que la pasión ciega, al ver cómo en una entrada de Lelo a un delantero blanco, éste con más teatro que fuerza cayó al suelo; ya desde este momento el señor del pitó no pintó nada en el campo, pues aunque quiso no pudo, pues lo que fue elevado el mal humor que proporcionó la falta de Lelo sobre el jugador local, falta esta, sin ninguna mala intención, pues fueron los dos jugadores al despeje cayendo el local al suelo. Después de esto, que aunque mínimo, era la base que necesitaban los protestones jugadores locales, ya pueden imaginarse los treinta minutos restantes. Por fin llegó el final del encuentro en el que sucedió igual que en



TANTAN

el descanso, palos y más palos, para todos. Por este motivo el empate conseguido el domingo fue más significativo que una victoria en otro lugar. Mas a la postre; ya en el autocar, hubimos de cruzar entre naranjos y hortalizas, para llegar al centro de la ciudad.

DESTACADOS

Todos los jugadores recreativistas pusieron ganas y valentía en la pelea, pero sería injusto no destacar a cuatro de sus componentes, el ala Pirri - Tantán y en mayor escala, Lelo y Machado, que hicieron un gran encuentro. A los órdenes del colegiado malagueño señor González, que estuvo bien a pesar de no haberse atrevido a expulsar algún que otro jugador local, los equipos formaron así:

PLUS ULTRA: Del Aguila; Juanico, Luis, Berenguer; Manolillo, Maxi; Perno, Criado, Goros, Angel y Pepito.

RECREATIVO: Castillo; Aguilera, Lelo, Linde; Joya, Machado; Mateo, Bonoko; Blanco, Pirri y Tantán.

ANTONIO LEON

(Enviado especial)

El Real Jaén goleó al Deportivo La Unión (6-0)

EL EQUIPO MURCIANO FUE FACIL PRESA PARA LOS JIENNENSES

JAÉN. — (Especial para PATRIA, de nuestro corresponsal, JESUS SANCHEZ).

El Jaén ha vencido al Club Deportivo La Unión, por seis goles a cero.

El nuevo año ha comenzado para el equipo local bajo buenos auspicios, pues se ha ganado ampliamente un partido que sobre el papel era tan difícil como cualquier otro, pero con la circunstancia de que los locales han dejado satisfechos a los aficionados. Realmente el Jaén ha jugado un partido completo, ya que todas sus líneas han cumplido a la perfección, lo que viene a demostrar que toda la plantilla está dispuesta en cualquier momento para los cambios que se hayan de efectuar. Hoy, debido a las lesiones y a la expulsión de Pla en la jornada pasada, el Jaén ha presentado otra alineación que, de consolidarse, podría ser el equipo titular.

En la defensa, aunque Mario no se entendió a la perfección con sus compañeros, más que nada por la falta de partidos, puede ser el central que junto con los laterales forme la defensiva local con plena garantía, siempre y cuando Santana sea el volante dispuesto siempre a resolver cualquier peligro. Tomares junto con León forman una medular excelente que no dejan de abastecer balones a su delantera, y, por último, si ésta juega por las alas, como esta tarde, en la que los extremos lo han sido realmente y han llegado con suma facilidad al área contraria, merced a su endiablada rapidez, —pues por ellos se lograron tres goles— y Ginesin y Acero, siempre con el pie dispuestos a chutar a la puerta contraria, el equipo llegará a adquirir la confianza que le ha faltado hasta el momento, lo que ha dado al traste con resultados fallidos que jamás debieron ser desperdiciados.

Ahora es el momento de que, próxima a iniciarse la segunda vuelta el equipo consiga el sprint final tan necesario para la clasificación.

El equipo murciano de La Unión no se ha mostrado muy peligroso, pues dominando el balón y llegando con facilidad al área del Jaén no ha logrado

nada positivo, tal vez debido a que los goles empezaron a llegar pronto y el meta Sanromán, no muy acertado por cierto, y que en la segunda mitad fue sustituido por García, minó la moral de sus compañeros, que, sin embargo, encajaron con toda deportividad la derrota y ha sido, indudablemente el conjunto de mejores modales que ha desfilado por Jaén. Merece destacar la gran labor de su defensa central que llegó a anular casi siempre a Ginesin, obligando a éste a mantener un ritmo de movilidad superior al que en él es habitual. En una ocasión en que nuestro delantero logró zafarse de su rival consiguió un estupendo gol de cabeza. Del resto no se puede hacer distinciones, pues todos sus hombres componen un todo muy homogéneo, que ante un contrario de menos calidad que el Jaén, se desenvolverá mejor, como lo demuestra su clasificación en la tabla general, alcanzando mejores resultados.

Los autores de los goles locales fueron los siguientes:

Acero, a los 4 minutos, corona un gran avance de Maño que había combinado una excelente jugada con León y Ginesin, y envía suavemente el balón a la red. A los 26 minutos, Acero y Ginesin llevan a cabo un toma y daca delante de Sanromán, y cuando lo han rebasado chuta a puerta Ginesin, pero Blasco detiene el balón con la mano, lo que obliga al señor Amador a señalar penalty que, lanzado por Cuesta, es el segundo de la tarde. A los 28 minutos, otra excelente jugada por la banda izquierda con sucesivos pases de Ginesin y Acero, pone remate final León, logrando un extraordinario gol a ras del suelo desde fuera del área. Cuatro minutos después llega el gol de Ginesin, de cabeza, rematando un centro de Cuesta que había recibido el balón de León. En la segunda mitad, no se vuelve a marcar hasta el minuto 39, en que Acero, ganándole la acción al meta, lleva el balón a la red, después de un extraordinario avance de Delgado, que le cedió maravillosamente el esférico. A los 44 minutos, de nuevo Acero marca al sacar una falta León cerca del área forastera.

Gran arbitraje del colegiado centí, señor Amador.

La Unión: Sanromán (García); Blasco, Soriano, Rubio; Guerrero, Faura; Andrésin, Román, Escudero, Sornichero y Martínez.

Jaén: Polaco; Ojeda, Mario, Delgado; Tomares, Santana; Cuesta, Acero, Ginesin, León y Maño.

JOSE MANUEL GONZALEZ CONTENTO PORQUE AHORA ESTAN RESPONDIENDO LOS MUCHACHOS

LOS JUGADORES GRANADINOS NO RECUERDAN HABER VIVIDO ESCANDALO SEMEJANTE

Acaba de finalizar el encuentro de fútbol entre los equipos del Plus Ultra de Almería y el Recreativo de Granada y una verdadera batalla campal se ha originado en el campo de Las Chocillas. El árbitro del encuentro, señor González, ha anulado un tanto al equipo local por haber señalado falta previa y los jugadores y aficionados almerienses han saltado al terreno de juego organizando un verdadero escándalo que debe ser tenido en cuenta por la Real Federación si no quiere que ocurran verdaderas desgracias en los terrenos no preparados para el fútbol. Como estaba el ambiente, ustedes comprenderán que era imposible hacer vestuarios, ni en la caseta del árbitro, ni en la del equipo del Plus Ultra, ya que el haber entrado en el vestuario de éste último hubiera sido el encargo de una paliza a domicilio. Por eso, nos hemos limitado a conocer la opinión de los recreativistas que eran los únicos que en estas circunstancias hacían posible el desempeño de nuestra labor.

GONZALEZ

El primero que contesta amablemente a nuestras preguntas es el entrenador granadino, quien muestra en su rostro la disconformidad con el comportamiento de los almerienses.

—¿Qué opina de todo esto?
—Simplemente, que los encargados deberían analizar estas circunstancias.

—¿Ya vivió algún escándalo de esta categoría?
—Desde luego que sí, y por eso no me sorprende, pero estoy por completo como usted bien dice escandalizado.

—¿Cómo respondió el Recreativo en este partido?
—Yo, lo he visto bien. Unos han pe-



GONZALEZ

leado más que otros, pero en estos partidos esto va con el temperamento de la persona.

—¿Marcha el filial granadino firme?
—Ahora estoy contento con todos, porque responden, y eso es lo importante.

—¿Ha sido el resultado de hoy justo para usted?
—No, ya que nosotros hemos tenido más oportunidades que los contrarios.

—¿Contento con el resultado?
—Sí, porque nos permite continuar los primeros.

Lo que hace falta es que ese privilegio puesto siga siendo del Recreativo y al final se retorne a la categoría que merecen. Suerte.

CASTILLO

El guardameta recreativista, que ha cuajado un gran partido, haciendo pa-

radar de antología, y salidas valentísimas, es el segundo que supera nuestro interrogatorio, resumiendo así el encuentro:

—Nunca he vivido un escándalo mayor que el de hoy. La segunda parte me ha sido buena por nuestra parte, toda la que hemos soportado un fuerte viento público realmente fuerte. Veo al equipo bien y si la suerte nos da la gana podremos dar al final una gran satisfacción a todos.

AGUILERA

El gran lateral granadino, que fue una muralla en el encuentro, se acababa de duchar cuando nos dijo: "Tan sólo estuve presente en otro "lío" como este y fue en Isla Cristina, pero aquello no fue ni un ensayo de lo de hoy. Hemos dominado al Plus Ultra y hemos tenido mejores oportunidades. En este campo será muy difícil que cualquier equipo puntúe, ya que el público es muy duro, y eso cuenta bastante.

LELO

Uno de los destacados del cuadro granadino fue el central Lelo, quien anda curándose alguna de sus heridas producidas por piedras arrojadas por los espectadores, cuando nos dice: "No he pecado de duro, simplemente hemos mantenido a lo largo del encuentro una fortaleza que era importantísima, para mantener el resultado. Los balones que saqué de debajo de los palos fueron jugadas en las que tuve la suerte de encontrarme presente. Estoy contento del partido en general".

PIRRI

El autor de la jugada del gol que dio un punto, también andaba curando sus piernas, que eran una pura inflamación. Este partido, nos dice, pasará a la historia, porque el haber salido con vida de aquí, ya es un milagro. Vi la banda libre para internarme y lo conseguí, además tuve la suerte de ver a Tantán en buena situación, para el remate, y la centré el balón, que terminó en las mallas.

TANTAN

El goleador de turno estaba no muy satisfecho por el resultado, sin embargo, reflejaba en su rostro un tanto de alegría, ya que se había conseguido un positivo más, cuando define así el resultado:

Debíamos haber ganado ya que hemos tenido más oportunidades de gol. Este resultado es honroso porque de esta manera seguimos los primeros. No habrán conjunto que consiga puntuar en el estadio de Las Chocillas, porque la verdad, tal como hoy se han desarrollado las cosas es casi imposible.

MACHADO

El rubio jugador del filial peinaba sus rizados cabellos cuando en un apartamiento nos da su opinión del encuentro. "En la primera parte los hemos dominado, y en la segunda hemos cometido errores para con el público y el viento en contra conservar este resultado, que nos mantiene en cabeza.

DELEGADO

Por último y aunque difícilmente, ya que conversaba con los componentes de la Benemérita, don José Ríos, delegado en esta ocasión, nos dijo que verdaderamente nunca había visto nada igual y que daría un informe completo a sus compañeros, para que sepan el valor de los puntos recreativistas en estos terrenos.

Después de estas declaraciones conseguimos salir a la calle, donde Paco Navarro había situado ya el autocar, salvando los inconvenientes, poniendo punto final a estos vestuarios que no pudieron ser más completos, por las circunstancias que los rodeaban.

NONO HIDALGO

EL RECREATIVO SE DESTACA EN CABEZA

Difícil papeleta se le presentaba al líder Recreativo, por cuanto tenía que rendir visita a uno de los clubs que le hacen sombra en las aspiraciones por el primer puesto. En un ambiente hostil el Recreativo supo alcanzar el empate, con lo que prueba que sus ambiciones de ascenso son muy fundadas. El Vandalia ha conseguido situarse en segunda posición merced a su empate en el campo de Hispania. Es también un buen resultado para los de Peligros, pero habida cuenta la debilidad de los hispanistas, el Vandalia debió ir al triunfo, puesto que en el grupo sólo se clasifica un equipo y el Recreativo va adquiriendo ventaja.

Como esperábamos, el Torredonjimeno frenó al Macael, aunque los almerienses siguen siendo de momento la amenaza más fuerte para los equipos granadinos que ocupan los dos primeros lugares. Los toxirianos han sacado adelante dos encuentros muy difíciles, pues también ganaron su partido aplazado al Jaén Deportivo (3-1).

José María Pellejero ha conseguido sacar a flote al Imperio de Albolote, que cada vez se aproxima más a la zona tranquila de la tabla. La victoria de los alboloteños en Olula tiene gran valor, por cuanto bien es conocida la dificultad de ganar fuera en partidos donde los árbitros son locales.

También hay que destacar el neto triunfo del Churriana sobre el Antequera, mostrando los churrianeros que no fueron casualidad sus resultados anteriores. El Maracena se volvió de Jaén sin jugar, por mal estado del terreno, y el Basilio tampoco pudo actuar en La Cañina, a causa de la no comparecencia del árbitro designado para juzgar el encuentro.